

Sequía

- **Medidas del Consejo de Ministros**
- **La Comisión de recursos hidráulicos asegura el riego para el verano**

Ayer fue un día de medidas contra la sequía por parte de la Administración.

Por un lado el Consejo de ministros decidió constituir una comisión interministerial que se encargará de coordinar las actuaciones de la Administración en relación con la sequía que presidida por el ministro del Interior contará con representantes de otros ministerios. Se presentó un informe sobre reservas de aguas señalando que nuestros embalses están al 88 por ciento respecto a la cifra del año anterior. Se tiene previsto un plan de actuación conjunta para atender a los puntos donde se presenten problemas.

Por otra parte la Comisión de Aguas reunida ayer con asistencia de representantes de distintos organismos e instituciones hizo análisis de la situación en la provincia en materia de agua. El gobernador civil nos dijo que «el agua de riego para este verano está asegurada con las actuales reservas». No es que estemos sobrados —añadió— pero se cuenta con recursos que bien administrados, resultarán suficientes».

(Págs. 7 y 33)



Ningún representante del Gobierno acudió a recibirle

JUAN PABLO II EN GRAN BRETAÑA

Desde los primeros momentos de su estancia en territorio británico, el Papa Juan Pablo II dejó bien claro que su visita pastoral a este país es también una misión de «reconciliación», a raíz del conflicto de las Malvinas.

Al llegar ayer al aeropuerto el Pontífice fue recibido por cardenales, obispos y otros dignatarios católicos, anglicanos y protestantes, pero no había ningún representante del Gobierno británico.



HOMENAJE DE CASTELLON A LA BANDERA

(Pág. 3)



ENTREGA DE LOS TROFEOS DE MEDITERRANEO

El gobernador civil de Castellón, Rafael Montero Gomis hace entrega a Ignacio Piqueras, hijo del árbitro del mismo nombre de una placa como reconocimiento arbitral durante el acto de entrega de trofeos a los equipos de Castellón celebrado ayer tarde en el Casino Antiguo.

(Págs. 30 y 31)

MUEBLES LA FABRICA

**Para su comodidad...
ABRIMOS SABADOS
TARDE. ¡VISITENOS!**

En medio, 91 - CASTELLON - Decoración, traslado y montaje gratis

Mediterráneo

AÑO XLIV II EPOCA N. 13.617

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Avda. del Mar, 29
Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60

Director: JOSE LUIS TORRO

Redactor Jefe: ANTONIO EGEA

Administrador General: MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Depósito Legal CS 6 1953



Oficina
de Justificación
de la Difusión

Editorial

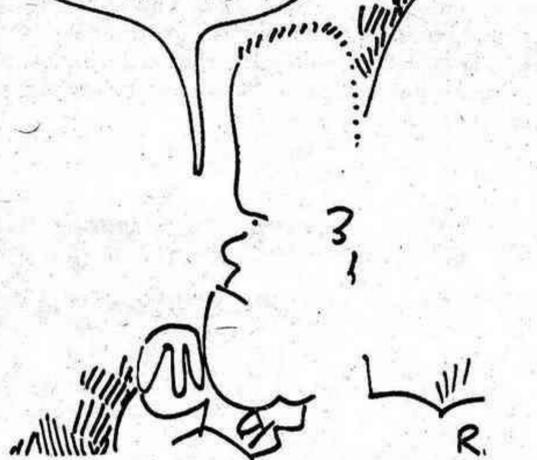
Una guerra absurda

El cerrilismo y la intransigencia de unos y de otros, de los dirigentes de las dos naciones beligerantes, es la causa directa de esta guerra absurda que se desarrolla en el Atlántico Sur, entre británicos y argentinos, para dilucidar si las islas Malvinas continúan siendo uno de los últimos reductos coloniales ingleses o si por el contrario Argentina recupera su legítima soberanía sobre el archipiélago. En las postrimerías del siglo XX no es de recibo que dos naciones civilizadas de Occidente recurran al primitivismo de la fuerza bruta para dirimir sus diferencias. La contabilidad de las víctimas arroja ya estremecedores balance de centenares de muertos. Las Malvinas, ni enclaves geográficos y económicos más importantes, tienen el valor de una sola vida humana. El falso sentimiento de la «dignidad humillada», es apenas una incalificable disculpa para atropellar la razón y para pisotear las normas más elementales del derecho internacional.

Sin esperar el balance final de la batalla, puede escribirse hoy mismo que no habrá vencedores ni vencidos, porque de alguna manera la derrota está compartida y no sólo por los países directamente enfrentados en el uso de las armas, sino por toda la colectividad mundial. Y en el terreno de los hechos no puede olvidarse que en un mundo tan íntimamente interrelacionado como el nuestro la salpicaduras de cualquier conflicto, por muy lejano que en el plano geográfico se sitúe el teatro de operaciones tienen una repercusión directa y cercana, dolorosa, para todos. Por ejemplo, las pérdidas de navios ingleses en esta, repetimos, absurda guerra, debilita gravemente los dispositivos defensivos de la Alianza Atlántica, en cuyo dispositivo estratégico estamos a punto los españoles de colaborar como miembros de pleno derecho.

Más allá de la comprobada ineficacia de las Naciones Unidas para controlar y evitar guerras entre países miembros de la organización, hay que poner un rayo de esperanza en los buenos oficios de Su Santidad el Papa, Juan Pablo II, que ayer inició una visita estrictamente pastoral a Gran Bretaña que tendrá su continuación el próximo día 11 de junio en Argentina. La gran fuerza moral del Pontífice puede ser —y así lo deseamos— el vehículo de paz que ponga fin al despropósito de destrucción y violencia en que están inmersas dos naciones amigas por la irracionalidad de sus coyunturales dirigentes.

AHORA RESULTA
QUE LA
MAYORÍA NATURAL
ES EL 'PSOE'...
¿PARA ESO LA
INVENTE YO?



Contra el dolor, lealtad

Por Jesús Vasallo

El dolor, aunque parezca lo contrario, es una de las cosas más hermosas de la vida. Pone a prueba nuestro valor y ennoblece el corazón del hombre. Quien no conoce el dolor, no conoce la ternura, exclamaría Rousseau. No hay que rehuir con cobardía las horas amargas, los acontecimientos diversos, los tristes días en que la pena se sube a la garganta. Pero tampoco, hay que pregonarlos por ahí. La persona más fuerte es aquella que guarda para sí las duras pruebas y no molesta con ellas a los otros. Más aún, si esa persona es militar. La manera de sufrir era para Amiel, el testimonio que damos de nosotros mismos. Se especula mucho con el honor y en efecto es una de las más importantes virtudes de la milicia. Sin él, nada es posible en los ejércitos. El honor, es el concepto personal del deber, la interpretación de unas reglas morales, con arreglo al código que en suma cada uno se ha forjado, para servirlo con sostenida dignidad. Su contrapeso es el doliente sentimiento en el trance difícil. No le faltarán ocasiones al buen soldado, para mantener el honor, su sencillo escudo de Armas, a base de sentirse leal, aunque algo le duela en las entrañas, a los principios y a las normas para todos dictadas. De honestos caballeros es sentir en el alma la pesadumbre, al tiempo que se cumple con la obligación de obedecer la norma máxima que rige la convivencia en la Sociedad. Entre los pensamientos encontrados, ha de abrirse paso por derecho inalienable, la lealtad.

La lealtad es aquello que dirige a los hombres en todos sus hechos para que hagan siempre lo mejor. Al tiempo, es la gran fortuna del guerrero, en la lucha y en la paz. En muchas ocasiones, su único caudal. Con la disciplina como vehículo y la lealtad como norte, el honor aparece entre ambas, en su sitio. Quien se apoye fuertemente en la primera llegará a la segunda sin dudarlo. Y sin esfuerzo. Porque la lealtad, es según Séneca, el más sagrado bien del

corazón humano. Y si el militar no es leal a sus promesas, a sus juramentos, a su ética, no será nada. Ni con todo el oro del mundo se compraría la indecible satisfacción que los hombres leales sienten. En su espíritu está el pago. Sin ella no hay gloria, aunque pueda haber dolor.

Razones para el dolor, ha tenido nuestro ejército en estos últimos meses. Están en el ánimo de todos. Repetirlas, sería hurgar en la herida. Por el contrario, queremos que quienes profesan lo que fue definido como religión de hombres honrados, se sitúan por encima de las minúsculas querellas, en ferviente profesión de fe en sí mismos y en cuanto les rodea. No todo es negro ni despreciable, y de los difíciles momentos, surgen los tiempos de consuelo y de esperanza. Un grupo de excépticos ha discutido públicamente sobre el honor, con peregrinas interpretaciones, ignorando que para hablar, es indispensable creer en él. El honor no puede ser patrimonio de una casta, ni las Fuerzas Armadas lo pretenden. Lo cultivan en su parcela, sin pretender la exclusiva de su disfrute. Y lo encarnan en la lealtad al Rey, el pueblo del que forman parte entrañable y a la constitución. Tres lealtades en una sola voluntad, que implica la intención de dar por ella la existencia. «Que acabe yo mismo antes que acabe mi lealtad», proclama un personaje shakesperiano. La lealtad era para Dante eso tan sencillo: traducir a obras lo que las leyes dictan. Más allá del honor. Más allá de la muerte. Más allá de cuanto al hombre que viste un uniforme, se le concedió con el don inapreciable de la vida.

Esa lealtad, sentida en lo más hondo, debe ser entendida por la sociedad entera en sus límites justos. Como acicate y como ejemplo. Comunicación entre pueblo y ejército no supone que se hable mucho de éste, quizás demasiado, sin

dejar nada en su sitio, atentando verbalmente o por escrito, contra cuando inspira desde tiempo inmemorial, su clara conducta. No se dan cuenta, quienes hablan continuamente de que hay que ganar al ejército para la democracia, de que en cierto modo la ofenden con la insistencia. En la democracia está, y a la democracia sirve, habiéndola aceptado sin remilgos. Para la democracia vive. Unos pocos comportamientos individuales, no pueden salpicar a su conjunto. Que no sirven para desunir a nuestros militares, como algunos desearían. Que ningún padre de la patria se vaya de la lengua en tierra ajena, al decir que el ejército se la ha atado en España para siempre. No lo necesita quien como pidió Vigny, ha hecho del deber, poesía.

Ni atado estaba, ni tiene necesidad de cuerda alguna. Por su vocación de lealtad, mira a todas partes y se dispone a entrar en las altas misiones de servicio a Europa, con la cabeza alta. Provocar con bravatas extemporáneas, sería un error notable. No hay en el Ejército más sospechosos de no acatar el orden establecido, que pueda haberlos en cualquier otro estamento. Las Fuerzas Armadas, en esta semana, como en otras y en el día en que van a fundirse con el pueblo ante la Virgen capitana, asumen su pasado con naturalidad, como pidió el Monarca, y no basan en él su orgullo. Viven en el presente, con su dolor a cuestras y en silencio. Frente a los regateos o a la incomprensión de quienes atacan a figuras relevantes o a cuerpos prestigiosos. Pero para ellos.

Los tiempos de dolor, son también tiempos para pensar que todo cicatrizará algún día, no lejano, porque como aseguraba Balzac, cada hora dolorida, aporta una enseñanza. Por eso las Fuerzas Armadas no guardan rencor a nadie y siguen su camino, en torno a la bandera, como símbolo de su lealtad. De esa virtud que todo lo llena de alegría, ya que con ella, como decía Manzoni, hasta el morir es bello.

Lo que dice la prensa

Cuidado con las «transferencias»

Que aumenten los gastos corrientes del Estado, no es tan malo, en el fondo, como que crezcan vertiginosamente las estructurales del modelo económico y es también el diagnóstico diferencial de la incoherencia interna de la política económica. La capacidad recaudatoria se ve cada día más disminuida por las transferencias, las desgravaciones, las exenciones y las bonificaciones fiscales que muchos sectores económicos reclaman para su supervivencia. Cuando se quiere hacer del presupuesto la panacea de todos los males, el déficit provocado por las transferencias termina generando más inflación, aumento de los tipos de interés y menores posibilidades de acceso, al crédito para el sector privado por circuitos no privilegiados. El sector público, en fin, con la fórmula de las transferencias, no hace sino compensar la falta de competitividad de muchas empresas públicas y privadas, asegurar unos salarios desproporcionados a la productividad, ocultar el coste económico y social del despido y garantizar el seguro de desempleo, porque no se puede o no se sabe potenciar la producción, el empleo, la productividad y la competitividad real del

sistema. Todo lo queremos arreglar con subsidios, bonificaciones, subvenciones, desgravaciones y transferencias. Y luego nos quejamos del déficit del sector público. ¿Estamos todos a caballo entre la ingenuidad y la hipocresía?

Luis Ignacio Parada
«Cinco Días»

El último «mitin» de Curro

La vergonzosa actuación de Curro Romero en la plaza de Las Ventas es algo más que una anécdota en la carrera de un torero que ha hecho del miedo una condición; de la cobardía, una divisa, y de la desfachatez, un estilo.

En un momento en que los aficionados tradicionales, los jóvenes, la crítica y los intelectuales empiezan a devolverle a la fiesta toda la importancia que tiene y merece, cuando se empieza ya a limitar el fraude del afeitado, cuando se exige más seriedad en las empresas, cuando a la más empingorotada figura se le pide lo mismo que al novillero que empieza, o mucho más, el «mitin» de Curro es un sopapo en el rostro del público y una provocación a las autoridades, que deberían dirigir

el correcto y legal ejercicio de la lidia de toros bravos.

El Ministerio del Interior no debería tener a su cargo la responsabilidad de presidir las corridas, pero, puesto que la mantiene y no la cede el Ministerio de Cultura, lo menos que puede pedírsele es que ejerza la autoridad que, en general y en particular, le compete.

Es muy cierto que el mercado es una ley intocable en las sociedades libres y que la escandalosa mercancía del diestro sevillano, tiene, en virtud de ese escándalo un público que hace cada vez más rentable el fraude.

Pero, por encima de la libertad del público para tirar el dinero, está el respeto a las leyes vigentes. Y eso supone, de modo inequívoco, la multa e inhabilitación para el picador, que ilegalmente intentó asesinar un toro y para el matador que lo alentó, a fin de no tener que torearlo. El señor Romero no tiene derecho a seguir pisoteando la dignidad de la afición taurina, por muy genial que sea capaz de ser algunas contadas tardes.

Terminó la Semana de las Fuerzas Armadas

Homenaje de Castellón a la bandera de España

Con el homenaje a la bandera, que se celebró en la Plaza de Santa Clara, culminaron ayer en nuestra ciudad los actos organizados con motivos de la Semana de las Fuerzas Armadas. Numeroso público presenció el acto, sencillo al tiempo que emotivo por su propia naturaleza y aplaudió con entusiasmo cuando, terminada la ceremonia, desfilaron por la calle Mayor las fuerzas que participaron en el mismo. Fue un simbólico colofón a las jornadas de confraternización entre el Ejército y los castellonenses, impulsadas a través del programa organizado por el Gobierno Militar que ha tenido sus acontecimientos de mayor relieve en la exposición de material militar y armamento celebrada en el cuartel del Regimiento Tetuán 14, que ha estado abierta durante tres días, y el concierto extraordinario que tuvo lugar ayer por la noche en el Teatro Principal, con intervención de la Banda Municipal de Castellón y la Música de la División de Infantería «Maestrazgo» número 3.

Desde poco después de las siete y media de la tarde el público fue congregándose en torno a la Plaza de Santa Clara e inmediaciones, donde estaban dispuestas las tropas del Regimiento Tetuán 14, una compañía al mando del capitán García Colomino, con escuadra de gastadores y banda de cornetas, tambores y gaitas. También figuraban los banderines y estandartes de batallón y compañía.

En el centro de la Plaza de Santa Clara se alzaba el mástil preparado para la ceremonia.

Presencia de autoridades

Asistieron a los actos las primeras autoridades civiles y militares, presididas por el gobernador civil, Rafael Montero Gomis, y gobernador militar, general Juan Gómez-Zamalloa Menéndez. También se encontraban el presidente de la Diputación, Joaquín Farnós; alcalde de Castellón, Antonio Tirado y miembros de la Corporación municipal; los coroneles Juan Jaime Pons, Juan Ansuátegui y Eduardo Herrero Rico; coronel de la Guardia Civil, José María Morugán; comandante militar de Marina, Luis del Campo; directivos provinciales de ministerios, jefes y oficiales del Ejército, mandos de la Guardia Civil, Policía Nacional y Cuerpo Superior de Policía, y el canónigo José María Guinot, en representación del Obispo de la Diócesis de Segorbe-Castellón.

El general gobernador militar, Juan Gómez-Zamalloa, fue recibido con los honores de ordenanza y

antes de iniciarse el acto pasó revista a las tropas.

Homenaje a la bandera

La bandera, símbolo de España, recibió ayer el renovado homenaje de los castellonenses congregados en el ámbito de la plaza de Santa Clara y calle Mayor.

En medio de un silencio impresionante la bandera fue llevada a los pies del mástil, y luego fue izada, mientras las tropas rendían honores y la banda de cornetas tambores y gaitas interpretaba el «Himno Nacional». Fue un momento de profundo sentimiento, que se acentuó luego cuando, una vez la enseña en lo alto del mástil, los guiones y banderines avanzaron hacia el centro de la plaza para rendir honor a los muertos en el homenaje a los caídos. El recinto de la plaza de Santa Clara se llenó con la música del toque de oración, mientras se depositaba una corona de laurel a los pies del mástil. Allí arriba, más cerca del cielo gris que ayer cubría la ciudad, la bandera centraba la atención de los presentes.

Terminada esta ceremonia los guiones y banderines volvieron al lugar que ocupaban en la formación e instantes después volvía a sonar el «Himno Nacional», al tiempo que la bandera era arriada.

Desfiles

A partir de ese momento, el público, que durante toda la ceremonia había guardado silencio contagiado por el simbolismo del acto, prorrumpió en fuertes aplau-



sos dedicados a las tropas que iniciaron el desfile por la calle Mayor.

El paso de la compañía del Regimiento Tetuán 14, con escuadra y gastadores y la banda de cornetas, tambores y gaitas, fue rubricado constantemente por las

fuertes ovaciones de los espectadores estacionados en las aceras, a ambos lados de la calzada. Las autoridades militares y civiles ocuparon la tribuna dispuesta al efecto.

Recepción

Terminado el acto de homenaje

a la bandera el Ayuntamiento de la ciudad ofreció una recepción en sus salones, a la que asistieron las autoridades y representaciones presentes en las diferentes ceremonias.

(Fotos: Heredio)





Discoteca

HOY
NUEVA APERTURA



金龍廳

RESTAURANTE CHINO

DRAGON DE ORO

Nueva carta con 100 platos típicos
Servicio esmerado
Banquetes, reuniones, etc., en ambiente oriental

Especialidad: Auténtico pato Pekín y Fondú Chino.

TELEFONO: 23 58 13

C/. Escultor Viciano, 1 entresuelo Castellón
(Junto plaza de la Paz)

Vicente Llombart, presidente de la Asociación profesional independiente de Administración Local

● «Los funcionarios tenemos que estar integrados en plantillas orgánicas»

Vicente Llombart Vilaplana, aparejador del Ayuntamiento de Oropesa, ha sido elegido presidente provincial de la Asociación Profesional Independiente de Administración Local, federada en la USIAL. También se han elegido como vocales a Mari Carmen Barragan, del Ayuntamiento de Castellón; José Antonio Mejías, del de Benicarló; Javier Asín, de Benicasim, y Pascual Sebastián, Eduardo Cortés y Julio Julián, de Villarreal.

En la Asociación Profesional Independiente de Administración Local están representados el noventa por ciento de los Ayuntamientos de la provincia, con unos seiscientos setenta funcionarios afiliados.

Uno de los principales objetivos que persigue la entidad es la equiparación salarial de los funcionarios de Administración Local con los del Estado y el establecimiento de plantillas orgánicas en las que se determinen las responsabilidades propias de cada funcionario.

Se lamentó Vicente Llombart, en sus declaraciones a MEDITERRANEO de la oposición que la Asociación encuentra en los sindicatos de clase CC. OO. y UGT. «Les molesta —dijo— que exista una organización que defienda los intereses interclasistas, sin vinculación política y desde planteamientos de absoluta independencia».

—Los Ayuntamientos gozan ahora de una amplia autonomía, que las Corporaciones han acogido con gran satisfacción. Pero parte de esa autonomía radica en los funcionarios. Ahora hace falta que se realice la adaptación de las plantillas de los empleados a los mismos puestos que tiene el Estado. Los funcionarios debemos estar integrados en unas plantillas orgánicas, que de verdad sean representativas y tengan una mi-



sión de cara al ciudadano que hasta ahora no teníamos.

Los funcionarios de Administración Local hemos tenido hasta ahora muy mala prensa, hasta el punto de que somos los parias de todo el funcionariado, a pesar de ser los más sufridos. A la vista de eso y sobre todo, porque los funcionarios de los Ayuntamientos no somos nada de todo eso, es por lo que vamos a intentar que el funcionariado de Administración Local cambie de aspecto, y de verdad esté al servicio de las comunidades locales en las que presta sus servicios, para que el ciudadano se encuentre protegido por los mismos funcionarios, ya que sus impuestos son los que financian el funcionamiento de los servicios. Sin esta idea de cambiar el sentido del funcionariado al servicio del ciudadano, poco podremos exigir al ciudadano para que nos ayude en nuestras peticiones, que no son sólo de incremento salarial, sino también de asumir responsabilidades concretas, adecuadas al puesto que cada uno de nosotros ocupe en el marco de la maquinaria de los Ayuntamientos.

(Foto: Heredio)

MUNDO LABORAL

HUELGA DE FACULTATIVOS DE MEDICINA FAMILIAR Y COMUNITARIA

● Los estibadores dicen que el edificio de la Tenencia de Alcaldía del Grao es suyo

Catorce facultativos de medicina familiar y comunitaria, de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social «Nuestra Señora del Sagrado Corazón», se encuentran en huelga desde ayer, en defensa de una serie de reivindicaciones que, fundamentalmente se basan en planteamientos encaminados en obtener un conjunto de mejoras de carácter asistencial y dotar de contenido a su labor. En otro orden de cosas, y dentro de la actualidad laboral, los funcionarios municipales del Ayuntamiento de Castellón han dirigido una comunicación de pre-aviso de huelga para el próximo día 7 de junio.

La huelga de facultativos de medicina familiar y comunitaria de la Residencia «Sagrado Corazón» es consecuencia de la convocatoria realizada a nivel nacional para el periodo comprendido entre el 28 de mayo y el 1 de junio, reivindicando un cambio de la asistencia primaria, con la creación de los Centros de Salud en el marco de la reforma sanitaria. A partir del próximo lunes los médicos de dicha especialidad se reunirán en Madrid en asamblea permanente, quedando en los centros de trabajo únicamente los necesarios para cubrir los servicios de urgencia.

La tabla reivindicativa exige la elaboración de las normas legislativas que regulen los centros de salud piloto y contemplen los siguientes puntos:

— Definición del marco relacional apropiado, en la estructura sanitaria actual.

— Plan de creación de los mismos, en este y próximos años, en el ámbito de la reforma de la asistencia sanitaria.

— Normas que posibiliten la adjudicación de un número conveniente de cartillas a las unidades.

— Independencia física y diferenciación suficiente de los locales de las unidades.

— En cuanto a personal, debe incluir la presencia de un ATS por médico, asistentes sociales y personal administrativo.

— La dotación de material ha de permitir el cumplimiento de los objetivos previstos.

— Los presupuestos de los centros deben estar contemplados en los anuales del INSALUD.

— La evaluación no sólo tendrá en cuenta los intereses económicos, sino también de mejora de la calidad de la asistencia sanitaria.

Por otra parte, respecto a las unidades experimentales, se solicita que la Dirección General de Planificación Sanitaria tome las medidas pertinentes para que las delegaciones de Sanidad o las Direcciones Provinciales del INSALUD, dispongan de locales, personal y medios adecuados para su puesta en marcha.

En suma, como declaró ayer a MEDITERRANEO un portavoz de los médicos residentes de medicina familiar y comunitaria de la Residencia «Sagrado Corazón», no se trata de una huelga por motivos de reivindicación económica de tipo salarial, sino de exigencia de que la especialidad esté dotada de un contenido claro y preciso.

Pre-aviso de huelga en el Ayuntamiento

El comité de personal del Ayuntamiento de Castellón, ha cursado un pre-aviso de huelga, señalando que esta se iniciará el próximo siete de junio, si hasta esa fecha no se han iniciado las conversaciones.

El comité exigió recientemente el nombramiento de una comisión negociadora integrada por representantes de todos los partidos políticos con presencia en la Corporación Municipal. Aunque el alcalde solicitó de todos los grupos el nombramiento de su representante, ayer al mediodía el comité todavía no había recibido respuesta a su petición. La decisión de ir a la huelga se adoptó en el curso de

una asamblea de empleados del Ayuntamiento. La mayoría de los funcionarios apoyaron la huelga con su voto. No hubo opiniones en contra y sólo algunas abstenciones.

Los estibadores replican a UGT

La Sociedad de Estibadores Portuarios «La Marítima Terrestre», ante las manifestaciones aparecidas en el «Diario MEDITERRANEO», de fecha 28 de mayo de 1982, hechas por el Sr. D. Félix Rodríguez, de UGT, manifiesta:

1.º—Que es totalmente falso que el edificio de la Tenencia de Alcaldía, del Grao de Castellón, pertenezca al mencionado Sindicato, pues esta sociedad que suscribe, es la auténtica propietaria, del inmueble, hechos que podemos demostrar.

2.º—Que obra en nuestro poder fotocopia del archivo de propiedad, en la cual está registrada a nuestro nombre.

3.º—Que se han dado por nuestra parte todos los pasos legales, para la devolución del edificio, pero al no tener el respaldo de ningún partido político, de momento está en fase de silencio administrativo.

4.º—Por nuestra parte, si podemos demostrar, pues afortunadamente, aún viven compañeros nuestros, que pagaron su religiosa cuota, para la compra de este inmueble, la cual fue expropiada según consta en el Registro de la Propiedad, por provenir de bienes marxistas.

5.º—En su tiempo esta Sociedad, estaba confederada a la C. N. T., nunca a UGT, por lo tanto agradeceríamos al amigo Félix Rodríguez, procurara enterarse bien del asunto antes de lanzar estas noticias, pues las mismas, han causado una ola de indignación, entre nuestros jubilados, que son los auténticos propietarios, como también en el total del colectivo de Estibadores Portuarios.

6.º—Ante estos hechos, hacemos un llamamiento a UGT que dicen que quieren ayudar a la devolución del Patrimonio Histórico Sindical y que presumen de solidarios que demuestren si son o no propietarios, y si no que lo devuelvan a sus legítimos propietarios.

7.º—Asimismo manifestamos que su día presentamos toda la documentación correspondiente en el Ayuntamiento y recibimos los documentos, devueltos sin respuesta «esto es democracia».

8.º—Ante todos estos argumentos, esta Sociedad está dispuesta a dar toda clase de información detallada sobre el tema a quien pueda estar interesada en el mismo. Asimismo, hacemos un llamamiento a todas las Autoridades competentes sobre el tema que se vayan manifestando porque llevamos varios años esperando su resolución.

MINISTERIO DE INDUSTRIA Y ENERGIA DELEGACION PROVINCIAL CASTELLON DE LA PLANA

Autorización administrativa de instalación eléctrica y declaración, en concreto, de su utilidad pública.

A los efectos prevenidos en el artículo 9.º del Decreto 2617/1966 y artículo 10 del Decreto 2619/1966, ambos de 20 de octubre, se somete a información pública la petición de instalación y declaración, en concreto, de su utilidad pública, de una línea de transporte de energía eléctrica, cuyas características especiales se señalan a continuación:

- Peticionario: Hidroeléctrica Española, S.A., Domicilio: Herosilla, 3.-MADRID.
- Lugar donde se va a establecer la instalación: La línea de transporte de energía eléctrica tendrá su origen en el apoyo n.º 92 de la línea (C.H. Cirat-E.T. Castellón) y final en la E.T. denominada Corral del Cuervo, sita en el término municipal de Onda (Castellón).
- Finalidad de la instalación: Mejorar y asegurar el suministro de energía eléctrica a dicha comarca.
- Características principales: La línea tendrá una longitud de 286 metros y estará formada por un circuito trifásico a 132 KV de tensión, con conductores de aluminio-acero de 181'7 mm² de sección total; apoyos metálicos de 34'1 metros de altura y aislamiento formado por cadenas de 10 elementos de vidrio, siendo su capacidad de transporte de 50 MVA.
- Procedencia de materiales: De fabricación nacional.
- Presupuesto: 644.890' pesetas.

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el proyecto de la instalación en esta Dirección Provincial del Ministerio de Industria y Energía y formularse al mismo tiempo las reclamaciones, por duplicado, que se estimen oportunas en el plazo de treinta días, contados a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio.

Castellón, 4 de mayo de 1982
EL DIRECTOR PROVINCIAL,
E. Reyes

MINISTERIO DE INDUSTRIA Y ENERGIA DELEGACION PROVINCIAL CASTELLON DE LA PLANA

Autorización administrativa de instalación eléctrica y declaración, en concreto, de su utilidad pública.

A los efectos prevenidos en el artículo 9.º del Decreto 2617/1966 y artículo 10 del Decreto 2619/1966, ambos de 20 de octubre, se somete a información pública la petición de instalación y declaración, en concreto, de su utilidad pública, de una línea de transporte de energía eléctrica cuyas características principales se señalan a continuación:

- Peticionario: Hidroeléctrica Española, S.A., Herosilla, 3.-MADRID.
- Lugar donde se va a establecer la instalación: La línea de transporte de energía eléctrica tendrá su origen en la E.T. Corral del Cuervo, en término municipal de Onda y su final en la S.T. de Onda y el apoyo n.º 16 de la línea Colmenar-Villarreal, en término municipal de Onda (Castellón).
- Finalidad de la instalación: Asegurar el suministro de energía eléctrica en la red principal de Onda, Central Colmenar y Villarreal.
- Características principales: Línea de transporte de energía eléctrica a 66KV, formada por cuatro circuitos trifásicos. El tramo de E.T. Corral del Cuervo apoyo n.º 16 de la línea Colmenar-Villarreal, tendrá una longitud de 4,53 kms. y el de E.T. Corral del Cuervo-S.T. Onda de 5,66 km., ambas líneas apoyadas en las mismas torres metálicas en su trayecto común, estará formada por dos circuitos trifásicos, con conductores de aluminio-acero de 181,7 mm² de sección y aislamiento formado por cadenas de cinco aisladores de vidrio. La protección máxima de cada uno de los circuitos será de 20MVA.
- Procedencia de materiales: De fabricación nacional.
- Presupuesto: 12.287.536' pesetas.

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el proyecto de la instalación en esta Dirección Provincial del Ministerio de Industria y Energía, sita en la calle Segarra Ribés, n.º 7, y formularse, al mismo tiempo, las reclamaciones, por duplicado, que se estimen oportunas, en el plazo de treinta días, contados a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio.

Castellón, 6 de mayo de 1982
EL DIRECTOR PROVINCIAL,
E. Reyes

TIPOS Y PAISAJES EN LA POESIA DE BERNAT ARTOLA

Estamos seguros de que la próxima publicación por el Ayuntamiento de la obra completa de Bernat Artola, arrastrará a los especialistas a un estudio a fondo de sus valores y, sobre todo, de los notables perfiles y rasgos de su poesía, tan variada, tan abundante, tan inspirada. Pero hasta que eso llegue y al margen de ello, no está por demás, creemos, que los admiradores de nuestro gran poeta— cuyo aspecto oculta muchas veces sus méritos como crítico artístico, aspecto que a la larga no se debe olvidar— sigamos volcándonos en saborear el contenido riquísimo de los versos en que Bernat encerró su visión de Castellón, de sus gentes, de sus paisajes, de sus cosas y de su modo de ser, de pensar y de hablar. Días pasados dedicamos unas líneas a recoger algunas de las infinitas expresiones «castelloneras» que se encuentran en «Festivos» y «A l'ombra del campanar»; hoy queremos traer a estas páginas el recuerdo de algunos de los tipos que en esas y otras de sus poesías Bernat dibuja, o pinta y describe, porque en ellos está también la evocación de una época de nuestro pueblo que ha se ha borrado totalmente de la memoria de muchos y que no han conocido la mayoría de los castellonenses de hoy. Y así, una vez más, comprobamos cómo pueblo y poeta se funden, pues en los versos de este quedaron encerrados para testimonio ante la posteridad, personajes de la vida de aquel, la vida misma del Castellón de otros tiempos, cuya palpación tan fiel y apasionadamente percibió y recogió Bernat.

Ya decíamos que la primera composición recogida en «Festivos» es una admirable descripción de nuestra fiesta de la Madalena escrita en 1926 y que merece tratamiento aparte, quizá más adecuado para cuando llegue la próxima celebración. Pero subrayemos de antemano que en ella surgen con rasgos precisos y todo detalle, las figuras de nuestra romería, els guardies y macers «de pampolós capell», els xiquets orfenets, escolans, capellans. amb llurs roquets de festa carregats de pintilles i calçats amb sabates d'argentades hebillas els pagats regidors tots vestits «p'a casar-se» i amb el vert cinturó qu'es l'eterna esperança del volgut Castelló «l'home del sac», el xiquets lluint el jopeti pagats, «como Gerineldo»; els senyors cuquerolles, el sindic portat tot satisfet la sagrada Senyera de Castelló, que sempre voldríem la primera.

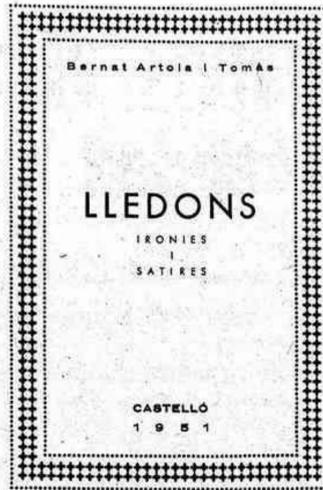
Pero el repaso de todos ellos, con mayor detalle, queda para esa oportunidad futura, junto al de los paisajes distintos—de aquella Madalena del Castellón de los años 20 en que el poeta nos la contaba y cantaba.

El «Mestre barber»

En el mismo «Festivos», entre otras muchas figuras, resplandece

en «Festa pairal» la de un personaje extraordinario de otra época castellonense, el «mestre barber», centro y sostén de la barbería de otros tiempos, en los que «el día de barba», por lo general el sábado, era una auténtica institución y la barbería en esa fecha y a determinadas horas, un verdadero centro social, en ocasiones con rasgos de areópago, en el que pontificaban tanto los ilustres clientes y contortulios como el mismo principal de la barbería, siempre con arte conversador, docto cuando convenía y en muchas ocasiones con el papel de moderador de las discusiones, como se diría en la configuración actual de las reuniones. Por lo pronto el «día de barba» cerraba la barbería para los niños que acudíamos a cortarnos el pelo solos o acompañados de las madres; ese día sólo se atendía a los hombres, y con preferencia para afeitarse, pues para poder servir a mayor número de clientes se dejaba, en lo posible, para otra ocasión, el arreglo del pelo. En las costumbres de cada cliente entraba también acudir a la barbería el sábado a hora determinada, siempre la misma cada semana; por ello, con frecuencia, se encontraban en las sillas, o en los largos bancos almohadillados de las barberías, según su categoría y emplazamiento dentro de la ciudad, los mimos personajes, por lo que las barberías, en cada momento, eran centro del planteamiento de diversos temas según las aficiones de los clientes, labradores en unos casos, industriales, comerciantes, ya aficionados al fútbol en aquellos tiempos en que ese deporte comenzaba a tener adeptos, pescadores, cazadores. Y así, el ir a la barbería, a pasar en ella una hora o más esperando turno, era una de las necesidades o aficiones de los castellonenses, que en ocasiones les permitía ponerse al corriente de noticias, sucesos o chismes, pues de todo y para todos los gustos se trataba.

Yo recuerdo por aquellos años 20, en mis seis o siete años, haber acompañado a mi padre a la barbería como un privilegio muy raro; y pasar sentado, silencioso y asombrado en muchas ocasiones, esa hora de espera, en las viejas peluquerías del célebre Cristóbal Colón, en un tiempo en el extremo inicial de la calle Enmedio, junto a lo que fue Hotel Suizo y tienda de tejidos de Ripollés, en el actual edificio de la Caja Rural, y en otros en la hoy perfumería Fayos, con su clásica ornamentación arábiga, lujosa ya en aquellos días, con sus numerosos y amplios espejos a un lado y otro. Y de aquellos días y aquellas horas, recuerdo a formidables personajes del Castellón de entonces, solemnes, cuyos nombres conocía con admiración, cuyas palabras escuchaba como si fueran profecías, cuyas ideas absorbía como lecciones magistrales. Y recuerdo, no hay que decir, al propio Cristóbal Colón, con todos los valores y rasgos de una familia tan extendida y apreciada en Castellón, con tantas figuras notables entre nosotros,



que era el frente de su establecimiento el prototipo del «mestre barber» con rasgos extraordinarios personales que le hacían sobresalir constantemente. Figuras paralelas a la suya, con otras características, claro, pero todas en esa línea de un oficio tan definido e importante entonces, presidían y gobernaban barberías famosas en otros sectores de la vila y en cada uno de los arrabales, en las cuales sábado tras sábado, sobre todo a primeras horas de la tarde y hasta la misma madrugada, se reunían los clientes asiduos y daban carácter a un ambiente que entre Gillette con su hoja y las rasuradoras eléctricas, han hecho casi desaparecer, el menos en la intensidad de su significación dentro de la vida local, naturalmente muy distinta a la de hace sesenta años en los que Bernat Artola nos recordaba al «mestre barber» clásico.

Pero con esta misma inspiración y fidelidad, en la propia «Festa pairal» surgen otros personajes del tiempo y en «A l'ombra del campanar» refulgen el llaurador, la próspera carbonería de los años en que se consumía carbón vegetal en las cocinas, el famoso menescal, la tía rica «dos nebotetes» que rondan sa casa; el «sabater del cantó», figura también merecedora de un tratamiento especial; y la pubilla rica, por no citar más. En «Poble» encontramos varias figuras también de interés, sobre todo una muy de aquella época—hacia el final de los 40—«el mestre d'obres».

obrer que gastes xaqueta i sempre vas afixat corrent amb la bicicleta pels carrers de la ciutat

No digamos en «Lledons», en el que les ironies i sátires de Bernat lanzan escocedores proyectiles sobre «colls i clatells» de los que pasan la vida sentados... «mirant... per veure qui cau», con lo que surgen innumerables figuras y figurones, personajes y personajillos, no pocos de los cuales, como los de sus otras obras, en el Castellón de cada época, responden a un ambiente y a una realidad que hoy nos recuerda a nuestro pueblo de ayer, quizá a alguno o algunos con nombre propio... aunque el poeta dijera, cubriéndose de antemano las espaldas con su festivo arte.

«¡No!... ¡Qualsevol paregut es pura casualitat!».

Jaime Nos Ruiz

¡TOMA YA «MAYORIA NATURAL»!

Necesariamente he de manifestar mi opinión y criterio respecto al breve comentario con el que don Juan Enrique Mas, y lo nombro expresamente para que no se confunda con el medio, inicia su crónica o explicación subjetiva del último Pleno Municipal, aquella que termina con la jovial expresión «¡Toma ya, mayoría natural!».

El Sr. Enrique Mas, sin venir a cuento y de forma incomprensible afirma que por votar este concejal de AP en contra a los seis concejales de UCD que asistieron al Pleno y respecto a dos puntos concretos del orden del día a los que luego me referiré, significa, nada más, ni nada menos, que ir en contra de lo que mi partido propugna y defiende como la «mayoría natural». ¡Menuda barbaridad!

No voy a explicar, ahora, lo que es, lo que representa, lo que puede significar para España la «mayoría natural», lo saben miles de españoles y ellos decidirán en consecuencia, no entrando en más detalles porque la importancia y seriedad de este planteamiento político, estimo debe quedar al margen de esta brevísima réplica. Advierto que si me atrevo a hacerla es por considerar que el Sr. Enrique Mas sustenta un criterio político independiente, no partidista, aunque, al parecer, ignorante del tema.

Debo de manifestar, muy firmemente, que al menos para AP y para mí, votar en contra de los seis concejales de UCD que asistieron al Pleno, de los diez con que cuenta el Ayuntamiento y concretamente respecto a los dos dictámenes, no va, en modo alguno, contra la mayoría de los castellonenses, que, en definitiva, es lo que realmente me preocupa e interesa.

Votar a favor de los dictámenes de la Comisión de Urbanismo, de la que formo parte, al igual que don Guillermo Pardo Tirado, teniente alcalde perteneciente a UCD y que por motivos que desconozco no asistió al Pleno, no significa votar a favor del PSOE, sino ratificar el acuerdo aprobado en su día por todos los miembros de la Comisión de Urbanismo, manteniendo con ello un criterio de congruencia y coherencia política.

Votar para que el Ayuntamiento encargue la redacción de un anteproyecto a los ingenieros de Castellón, para el trazado subterráneo de la línea de ferrocarril a su paso por nuestra ciudad, no es votar en contra de la mayoría de los castellonenses, sino dar ya un primer paso para la consecución de tan ambicioso como anhelado proyecto. Podré estar equivocado o no, eso es otra cuestión, pero honrada y honestamente creo que con mi voto afirmativo he colaborado en la iniciación inmediata del expresado proyecto, prescindiendo por supuesto de un criterio partidista y pensando únicamente, vuelvo a repetir, en los intereses colectivos de los castellonenses y en definitiva de nuestra ciudad.

Votar afirmativamente para que se remodele la plaza de Huerto Sogueros y se sustituya la ubicación de la estatua de nuestro Rey Don Jaime, quitándole ya de una vez, como dije en el Pleno, valga el símil, «des croces» que sustentan el monumento, también pienso que es votar de acuerdo con la mayoría de los castellonenses, por eso me pronuncié consecuentemente.

Por todo ello, Sr. Enrique Mas, entiendo que en modo alguno puede sustentar la tesis de que votar de la forma como lo hice pueda estar en contra de la mayoría sino más bien al contrario; creo que estoy a favor de la mayoría de los castellonenses, prescindiendo si coincido o no con el PSOE o la UCD.

Como único concejal de AP lo que he procurado con mi voto es mantener mi propio criterio, en modo alguno vinculado a otra postura política, pues, por encima de todo, mi modesto pero ilusionada gestión siempre ha estado, está y estará al servicio de mi ciudad, única a la que, en su día, deberé rendir cuentas de mis actos, dado que sino fuera así, no podría, ni se me permitiría, ser concejal de AP por Castellón. Eso, ni Ud. ni nadie me lo podrá refutar, y puedo demostrárselo cuantas veces quiera.

Fdo.: José María Escuin Monfort
Concejal del Ayuntamiento
de Castellón

● Nota de Juan Enrique Más

Amigo José María, veo con cierta tristeza que los políticos estáis perdiendo el sentido del humor. O será que no está el horno de la política para bollos joviales, como el breve comentario que introduje en la crónica objetiva—no subjetiva—de la última sesión plenaria del Ayuntamiento de Castellón. Sea lo uno o lo otro, lo siento.

desde hoy

Verde

BUSQUE EL AHORRO DE LA ETIQUETA VERDE

LEMON

Etiqueta Verde

Pascua de Pentecostés

Evangelio de San Juan, XX; 19-23

RENUEVA LA FAZ DE LA TIERRA

Difícil tarea la de renovar la faz del mundo. Tan sólo puede llevarla a cabo el Espíritu Santo, cuya fiesta celebra hoy la Iglesia.

El salmo 103, en su verso 30, dice: «Enviarás tu Espíritu y serán creados, y renovarás la faz de la tierra».

Es el soplo divino quien hace esa maravilla, y no los simples conatos de los hombres, quienes, pretendiendo arreglarla, lo dislocan todo.

A juzgar por las guerras actuales, los hombres sólo hablamos de amor y de paz, quedando todo en palabras; porque cuando llega la ocasión, brillan en alto las espadas y la sangre llega al río. Decididamente el mundo necesita una renovación, porque la que creíamos haber adquirido era sólo aparente, pues en el fondo sigue siendo el mismo de siempre: egoísta, soberbio y ambicioso. Estos graves defectos están adormecidos mientras los ánimos están apaciguados y los estómagos abastecidos, pero en cuanto se teme o presume una simple amenaza, despiertan los viejos instintos, imponiendo la ley del más fuerte.

En realidad, ¿qué sucede? Al parecer sucede que, cuando se habla de «renovación», pensamos que quien se ha de renovar es el vecino, sin pensar que también somos nosotros los que nos hemos de renovar.

Uno de los motivos por los que descendió el Espíritu Santo en forma visible fue el de purificar los corazones de los hombres, «sacando—según expresión de Santo Tomás de Villanueva— hombres celestes de los terrestres, hombres espirituales de los carnales, hombres nuevos de los viejos». Y eso es una labor individual, lenta, constante e informada por la gracia de Dios incesantemente.

Y ¿cómo podrá ese Divino Espíritu renovarlo todo, si el hombre prescinde de él, creyéndose omnipotente? Hoy nos sucede algo parecido a lo que le sucedió a San Pablo en su visita a Efeso. Preguntó el Apóstol a unos discípulos si habían ya recibido el Espíritu Santo, y ellos le contestaron: «Pero si nosotros no hemos oído decir siquiera que exista el Espíritu Santo». (Hechos, 19-2).

Sería curioso conocer la respuesta de muchos hombres, infatigables predicadores del amor, de la paz, de la convivencia y respeto mutuos, sobre este Divino Espíritu que es el Amor eterno increado, y el portador de la verdadera Paz.

A El le pedimos lo que le implora la Secuencia del día: «Reparte tus siete dones según la fe de tus siervos; salva al que busca salvarse y danos tu gozo eterno».

El Prior de Lledó

NOTA: Esta noche, sábado, último de mayo, a las 10.30, solemne Rosario de Antorchas por la explanada del Santuario de Ntra. Patrona la Mare de Déu del Lledó. Será ofrecido por la paz de las naciones en guerra y por la feliz estancia del Papa en nuestra patria.

OFICINA DE EMPLEO

Ofertas de trabajo vacantes

- 34.080 Electricista Oficial 1.ª Castellón
- 34.201 Maestro Industrial Castellón
- 24.269 Jefe de Exportación Castellón
- 34.270 Visitador Médico Castellón
- 34.235 Ingenieros Técnicos-Jefe Equipo Castellón
- 34.235 Ajustadores Oficiales 1.ª Castellón
- 34.277 Electricista Automóviles Castellón
- 34.279 Perito Mercantil Castellón
- 34.318 Subgerente Castellón
- 34.318 Jefe Fabricación Castellón
- 34.443 Maquinista de retroescavadora Castellón
- 2.349 Responsable Dpto. Relac. Internacionales (Ldo. Económicas ó Derecho) Onda
- 2.330 Encargado Esmaltadoras Onda
- 2.363 Vendedores (Vehículo propio, servicio militar cumplido) Onda
- 2.364 Especialista colores y esmaltes cerámicos (con experiencia) Onda
- 2.367 Jefe Mantenimiento (Ingeniero Sup. ó Técnico) Onda
- 2.390 Auxiliar Administrativa con Idioma Inglés Onda
- 2.395 Licenciado en Química con experiencia e idiomas Onda
- 6.694 Cocineros (hotel) Vinaroz
- 4.599 Vendedor Alimentación (Vehículo propio) Villarreal
- 5.498 Mecánico Azulejero (Oficial 1.ª) Villarreal
- 5.498 Mecánico Maestro Industrial ó Perito Mecánico Villarreal
- 5.464 Diseñadora Azulejos Cerámica Villarreal
- 5.462 Marketing y Publicidad Villarreal

Las personas interesadas en cubrir estas vacantes, deberán dirigirse por escrito o personalmente a la Oficina de Empleo correspondiente, haciendo constar el número de la Oferta.

50 Aniversario de los Bachilleres del 32

Hoy celebran sus Bodas de Oro los que terminaron el Bachillerato en el Instituto General y técnico—actual Francisco Ribalta— el año 1932.

A las 11'30 de la mañana asistirán a una misa en la Capilla del Instituto que será oficiada por el Rvdo. D. Joaquín Amorós.

A las 12'30 se descubrirá una

placa, en el patio del Centro antedicho, como recuerdo de la conmemoración.

A las 12'30 pronunciará una lección el director del Instituto, don José Trullén. Y, acto seguido, Jaime Nos evocará aquellos años estudiantiles.

A las 2 de la tarde se reunirán en una comida.

El tiempo

Inestable

Instituto Nacional de Meteorología Observatorio Provincial de Castellón

Datos correspondientes al día 28.

Temperaturas
Mínima junto al suelo 11,6

Mínima 14,8 a las 3,40.

Máxima 22,4 a las 12,10.

Media 18,6.

Presión atmosférica a las 12 GMT (reducida al nivel del mar): 765,3 mm.

HUMEDAD RELATIVA del aire (valor medio aproximado): 70 por ciento.

precipitaciones

Total registrado en las últimas veinticuatro horas (hasta las seis de la tarde): inapreciables.

Viento

Dirección predominante ENE.

Velocidad media 18 km.

Racha máxima medida en anemocinómetro 29 km. del ENE a las 12,55.

PREVISION PARA EL DIA DE HOY: Tiempo inestable. El cielo estará nublado con riesgo de formación de algún núcleo tormentoso y la posibilidad de algún chubasco disperso.

Los vientos serán moderados de componente Este.

Las temperaturas algo inferiores a las de los últimos días.

Cultos

SANTA MARIA.— Hoy misas a las 8.30 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.— Hoy, misa a las 8.20 de la mañana.

SAN PEDRO.— Hoy, misa a las 7.30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD.— Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 6.30 y 7.30.

SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.— Hoy misas a las 9.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

RELIGIOSAS OBLATAS DE LAS VILLAS.— Hoy, 7 tarde.

SAN FRANCISCO.— Hoy, misas a las 8.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.— Hoy, misas a las 9.30 de la mañana y 8 de la tarde.

SAGRADA FAMILIA.— Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde.

CAPILLA DEL CEMENTERIO.— Hoy, misa a las 5 de la tarde y mañana a las 11 de la mañana.

Agenda

SABADO, 29 DE MAYO

El Sol, en Castellón, sale a las 6,34 y se pone a las 21,21

Luna en cuarto creciente a las 22,07

SANTOS DEL DIA

Ss. Restituta, Sinisio y Sisinio, Martirio y Alejandro, Conón, Teodosia, Gencio, Andrés, Amón, y Sofía, mrs.; Máximo, Maximino, obs.; Eleuterio, cf.; Voto y Félix, ermitaño.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Fernando III, rey (Patrono del C. de Ingenieros militares); Félix I, p.; Gabino y Crispulo, Sico y Palatino, mrs.; Exuperancio, Ausonio, Anastasio, obs.; Juana de Arco, vg.; Venancio, Isaac, Basilio y Emilia, cfs.; Uberto y Gamio, monjes.

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 220197

Navarra. 84. Castellón

FARMACIAS DE GUARDIA

MAYO 29
DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE
RODRIGO, Trinidad, 115
LATASA, Gobernador, 15
DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA
LATASA, Gobernador, 15
REFUERZO DE 5 TARDE A 10 NOCHE
SALAZAR, Ruiz Zorrilla, 25
(Entre Puerta del Sol y Av. del Rey)
RIOS, Av. Almazora, 1 (Junto Auto-Banco Valencia)

EN EL GRAO

ALMELA, San Pedro, 35

CUPON PRO-CIEGOS

PREMIADO AYER

0 5 2

BRICOLAGE

NAVARRA, 1 - Tel. 21 59 45 Castellón

FUNERARIA «PELLICER Hnos.» Tel. 21 68 25

Traslados España y extranjero. Alloza, 111. Castellón

TELEFONOS DE URGENCIA

POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes)	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	22 70 81
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S.S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 42 11
OXIGENOTERAPIA	21 40 41

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO	DE CERCANIAS
Hacia Valencia	Castellón-Valencia (Salidas)
00.54 Expreso, sigue a Granada.	06.10 Tranvia.
02.28 Expreso, sigue a Almería, Badajoz y Jaén.	07.05 Semidirecto.
10.11 ELECTROTREN, sigue a Sevilla y Málaga.	08.04 Tranvia, procede de Tortosa.
11.00 INTERCITY, sigue a Madrid.	08.58 Tranvia.
12.52 Unidad rápida.	11.18 Tranvia, procede de Oropesa desde el 20/6 al 19/9.
14.05 Unidad rápida. Circula desde el 30/5 al 25/9 y procede de Port-Bou.	14.14 Tranvia.
15.31 TALGO, sigue a Murcia.	16.05 Semidirecto.
16.37 Semidirecto.	18.30 Semidirecto.
20.08 Expreso, sigue a Málaga.	21.22 Tranvia, procede de Oropesa desde el 20/6 hasta el 19/9.
20.41 CORAIL.	
21.12 Expreso, sigue a Sevilla.	Valencia-Castellón (Llegadas)
Hacia Barcelona	
03.00 Expreso, procede de Almería, Badajoz y Jaén.	10.10 Semidirecto, sigue a Oropesa desde el 20/6 hasta el 19/9.
06.59 Expreso, procede de Sevilla.	12.44 Tranvia.
07.26 Expreso, procede de Granada.	14.34 Tranvia.
08.51 Semidirecto.	16.36 Tranvia.
09.32 Expreso, procede de Málaga.	18.28 Semidirecto, sigue a Oropesa desde el 20/6 hasta el 19/9.
10.33 CORAIL.	
13.27 TALGO, procede de Murcia.	
14.48 Unidad rápida, circula desde el 31/5 al 26/9 y sigue a Cerbere.	20.00 Tranvia, sigue a Tortosa.
17.08 ELECTROTREN, procede de Sevilla y Málaga.	21.09 Tranvia.
19.11 Unidad rápida.	21.51 Semidirecto.
	22.10 INTERCITY, procede de MADRID.
	23.19 Tranvia.

Se reunió la comisión de recursos hidráulicos

Está asegurado el riego para el verano

«El agua para riego durante el próximo verano está asegurada con las actuales reservas. No es que estemos sobrados, pero se cuenta con recursos que, bien administrados, resultarán suficientes», señaló ayer el gobernador civil, Rafael Montero, en una rueda de prensa que siguió a la reunión de la Comisión de Aguas, celebrada con asistencia de representantes de distintos organismos e instituciones, entre éstas la Diputación Provincial, Ministerio de Industria, Ministerio de Agricultura, Ministerio de Obras Públicas, Cámara Agraria Provincial, Caja Rural Provincial y Fomento Agrícola Castellonense. En la sesión, celebrada en el Gobierno Civil, se realizó un detenido análisis de la situación de la provincia en materia de agua, especialmente respecto al desarrollo de las acciones contempladas en el convenio suscrito entre la Diputación Provincial y el Instituto Geológico y Minero de España, así como los sondeos realizados por el Iryda y el organismo especializado del MOPU.

En respuesta a una de las preguntas de los informadores sobre la proliferación del organismo, que, dentro de la Administración, se ocupa de la problemática hidráulica, el gobernador civil manifestó que, a pesar de que, en efecto, son varios los que trabajan en dicho campo, sus acciones están coordinadas para obtener una mayor eficacia.

El señor Montero Gomis manifestó también que el problema del agua continúa siendo fuente de preocupación para las autoridades, a pesar de los avances que se han logrado en los últimos meses, e insistió asimismo en la necesidad de continuar realizando un uso racional de todos los recursos hidráulicos.

IGME

Enrique Reyes, director provincial de Industria y Energía, informó sobre los trabajos desarrollados por el Instituto Geológico y Minero de España, a través de su convenio con la Diputación. Estos han consistido en estudios hidrogeológicos de detalle para abastecimiento a poblaciones; investigación de la posibilidad de captar acuíferos más profundos que los que actualmente están siendo explotados en las planas costeras; pérdidas al mar en la zona de la sierra de Irta, y preparación de un banco de datos para integrar los recursos subterráneos no explotados de la cuenca alta del Mijares. Se ha realizado una inversión de más de 38 millones de pesetas y 27 sondeos.

Diputación

Joaquín Farnós puso de relieve que la provincia tiene hoy resueltos la mayor parte de los problemas de abastecimiento de agua potable existentes en 1979, y citó, entre otras, las soluciones de Chert, Alfondguilla, Jérica, Gátova, Chovar, Adzaneta, Catí, Sierra Engarcerán, Portell, Forcall, Villafamés, Onda y Morella. Manifestó asimismo que algunos pueblos han necesitado de soluciones especiales, que ya han sido realizadas o están en marcha, como son los casos de Salsadella, San Mateo,

Tirig, Villanueva de Alcolea, Torre Endoménech, Benlloch, Vall d'Alba y Torralba, y por último afirmó que antes de que concluya 1982 todos los pueblos de la provincia tendrán resuelto su problema de agua potable.

Iryda

Vicente Sánchez Peral, director provincial del IRYDA, hizo un balance sobre las actuaciones de este departamento, que dispone de cinco equipos de sondeos propios y uno en convenio entre Diputación y la Caja Rural Provincial. Iryda ha llevado a cabo 75 sondeos para abastecimiento a poblaciones, la mitad de los cuales han dado resultado positivo. Entre las actuaciones a plazo inmediato se encuentran las de Viver, Segorbe, Fanzara, Cirat, Peñíscola, Los Calpes (en Puebla de Arenoso) y para-je de la Cueva Santa.

MOPU

Por último el director provincial del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, Juan Renau, resumió



también las actuaciones en materia de recursos hidráulicos, que ofrecen un balance de quince pozos para abastecimiento a

poblaciones con resultados favorables; estudios en Torás, Azuébar y Chóvar, y ayer mismo comenzó un sondeo en Cuevas de Vinromá,

para atender la demanda de esta población y de localidades vecinas.

(Foto: Heredio)



MARTI



JOYERÍA

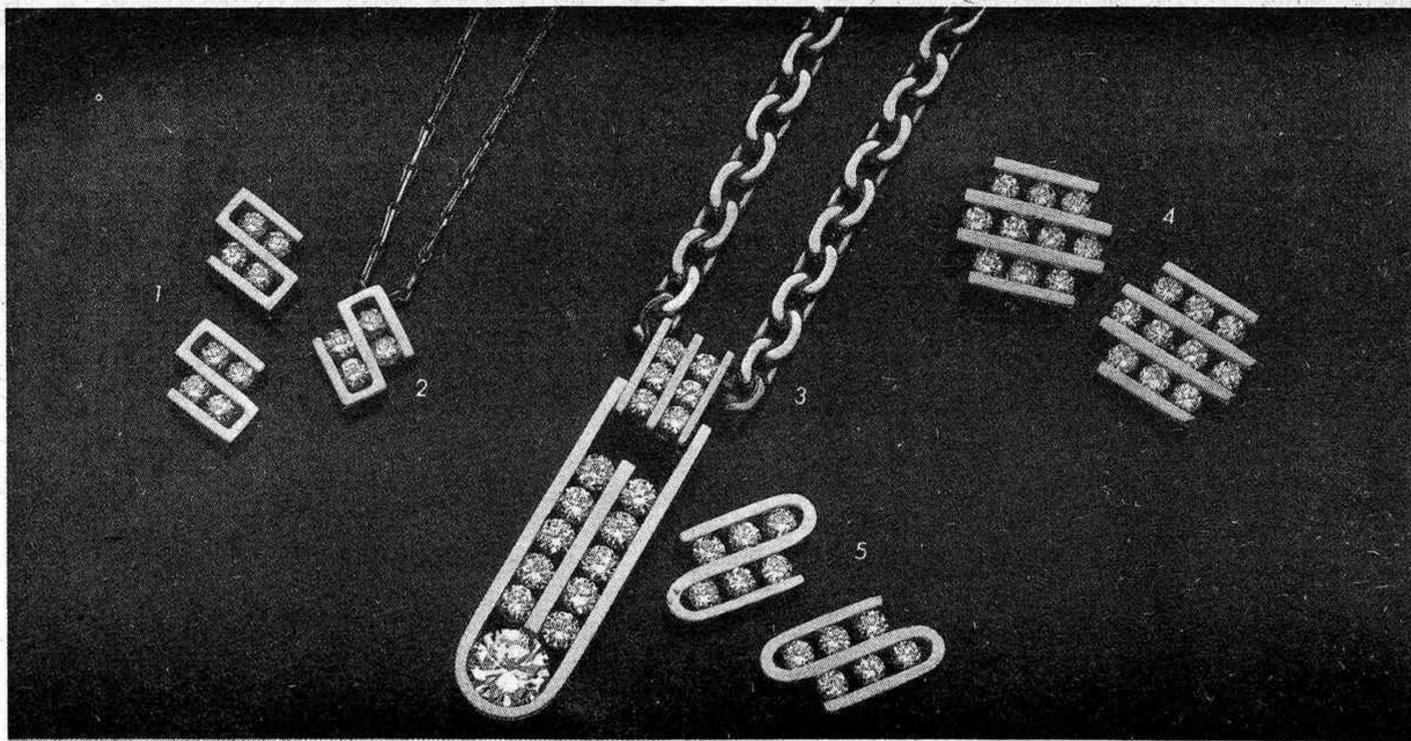
Seguindo nuestra línea habitual de mejorar cada día más nuestra atención y servicio a nuestros clientes, les INVITAMOS en nuestra tienda de

AVENIDA CASALDUCH, 31, A LA

1.ª EXPOSICIÓN

DISEÑOS OCTAVIO SARDÁ

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★



Agradecemos al público la gran acogida que han dispensado a esta atractiva Exposición, y les informamos, que

HOY, SABADO, día 29
podrán visitarla, de 9 a 1.30 y de 4.30 a 8

Punto de mira

Resulta alentador asistir a estos plenos de unas corporaciones locales que ya saben andarse con franqueza, casi en un lenguaje familiar después de algo más de tres años de prácticas y convivencia.

Claro que, juntos, pero no revueltos, como quedó demostrado en el último celebrado, cuando cada cual dejó bien sentado donde estaba, con enfrentamientos duros en la izquierda y continuas alusiones desde la derecha.

Claro que siempre en estas secciones aparece la nota intrascendente, la que nadie resalta y que como en esta ocasión llega provista de una enorme carga de verdad.

Cuando ya la sesión tomaba la recta final, un concejal del Grupo Independiente dio en el clavo, se quejó delante de sus compañeros de los muchos proyectos, memorias y acuerdos, viendo como la máquina municipal no funciona, o se atasca.

Acudir a estas sesiones es aburrido, sólo de vez en cuando el enfrentamiento dialéctico o las continuas intervenciones del comunista Leal, ponen ese poquito de picante a un espectáculo que cada día tiene menos público.

De todas formas, quizá ahí esté la cuestión, en que la mayor parte de los puntos de un Orden del Día vienen a tratar de lo mismo. De contrataciones y gratificación de personal, provisión o concurso de plazas en la plantilla del municipio y algunos proyectos de pavimentación o alumbrado.

Al parecer vivimos en un pueblo de fábula, donde no existen los problemas o por lo menos eso es lo que parece viendo la forma de desarrollarse un Pleno del Ayuntamiento.

En Vila-real es mentira que existen problemas de escolarización. Son unos bordes quienes critican nuestro actual planteamiento sanitario. No es verdad que existan tantos baches, y si en honor a la verdad hay que admitir que existan siete u ocho, no es por culpa de nuestros representantes, que vienen pensando hace tiempo si conviene hacerlo con aglomerado asfáltico o es mejor respetar el pavimento de cada una de las calles.

En este pueblo no existen solares convertidos en auténticos vertederos dentro de la población. Es mentira que la mierda lo invade casi todo —a excepción de la calle Mayor con su moderna barredora—, los jardines y parques parecen sacados de un «stand» de «Iberflora» y así, hasta cuando aparece un proyecto de normas para otorgar ayudas al estudio, cuando faltan sólo semanas para terminar el curso escolar y por ello, viendo que es poco lo presupuestado y que además llega tarde, es mejor arrinconarlo y dejar la dotación para el próximo ejercicio, al fin, si hubo padres que no pudieron comprar los libros por no tener salarios, seguramente, o los han pedido, o no los pagaron en la tienda o lo que es peor, no los compraron. Así nos luce el pelo.

José P. Serrano

AYUNTAMIENTO DE NULES

ANUNCIO

El Pleno del Muy Ilustre Ayuntamiento de Nules (Provincia de Castellón de la Plana) en el expediente de ampliación vial Senda Michana de esta población acordó la necesidad de ocupación de las fincas incluidas en la relación publicada en el Boletín Oficial de la provincia de Castellón del día 15 de abril de 1982 y en el diario Mediterráneo del día 1.º de abril de 1982, con las siguientes modificaciones: la finca que figura en la relación a nombre de la Viuda de D. Ismael Felip Molés se expropiará en su totalidad; la finca que figura a nombre de D. Francisco Bigorra Palomar debe entenderse a nombre de la entidad Bruno y Ripollés S.A.; y la finca que figura a nombre de D. Salvador Roselló Catalá debe figurar a nombre de D. Salvador Roselló Romero. Lo que se hace público en cumplimiento del artículo 21 de la Ley de Expropiación Forzosa.

Nules, a 19 de mayo de 1982
EL ALCALDE
Fdo.: José Darás Valls

AYUNTAMIENTO DE NULES

ANUNCIO

El Pleno del Muy Ilustre Ayuntamiento de Nules (Provincia de Castellón de la Plana), aprobó inicialmente en su sesión del día 6 de abril de 1982 el Estudio de Detalle de la Manzana G-60 de la Playa de Nules, presentado por D. Vicente-José Miguel Segarra y redactado por el Arquitecto D. Anselmo Badenes Molés. Por el presente se expone al público el Estudio de Detalle referido para que en el plazo de 15 días hábiles contados desde el siguiente a la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia puedan presentarse ante el Ayuntamiento las alegaciones reparos o sugerencias que se estimen oportunas. El expediente podrá examinarse en la Secretaría del Ayuntamiento durante las horas de oficina.

Nules, 18 de Mayo de 1982
EL ALCALDE
José Darás Valls

MATASELLADO DE LA MEDALLA DE ORO DE LA DIPUTACION A LAS BANDAS DE MUSICA PROVINCIALES



Medalla de oro de la Diputación de Castellón a las bandas de Música de la Provincia



Medalla de oro de la Diputación de Castellón a las bandas de Música de la Provincia



Casi coincidiendo con la retirada del que viene siendo tradicional en fiestas, con la leyenda «Vila-real, ciudad de las naranjas», el Administrador de Correos de esta ciudad nos comunica, a la vez que facilita unas pruebas del matasellos que desde el jueves día 28 viene utilizándose, y en el que puede observarse junto a la clásica imagen de un músico con un bajo la leyenda: «Medalla de oro de la Diputación de Castellón a las bandas de Música de la Provincia».

Con ello, la dirección General de Correos se suma una vez más a nuestros acontecimientos provinciales en general y los villarreales en particular. Este matasello de rodillo, se utilizará en todas las cartas que salgan durante un mes de nuestra ciudad, pregonando por multitud de lugares una efemérides que quedará en el recuerdo de gran número de sus habitantes, que ya comienzan a vibrar con la magna celebración, que recordamos traerá a Vila-real a casi todas las bandas provinciales en número superior al medio centenar.

Nuestra gratitud a la dirección de Correos en Vila-real que tuvo tal delicadeza para con nuestros lectores.

Exámenes en U. N. E. D.

La secretaria General de la Universidad Nacional a Distancia remitió días atrás al centro Asociado de Vila-real un escrito mediante el cual comunicaba el nombramiento del señor Rector Magnífico de esta Universidad del tribunal para este centro castellonense. El nombramiento está basado en las propuestas que formularon los Ilmos. Sres. Decanos siendo finalmente el siguiente el tribunal que acudirá a Vila-real: presidente: Agustín Espinosa Rosier. Vicepresidente: Ismael Roca Meliá. Secretario: Ramón Fernández Espinar. Vocales: María Cruz Rodríguez del Cerro., Ana María Sánchez Trujillo.

Gratamente vemos como entre los componentes del tribunal se encuentra Ismael Roca, Director del Centro Asociado, lo que confiere un especial carácter a las pruebas y realza la presencia del Centro en los exámenes de junio.

Las pruebas que comenzarán el próximo lunes día 31 de mayo continuarán durante toda la

semana para terminar en la jornada del domingo día 6 de junio.

Únicamente cabe preguntarse si será posible seguir con el horario normal de clases y a la vez poder ir efectuando las correspondientes pruebas, dado que las dependencias de la Biblioteca Municipal utilizadas por el Centro vienen bastante ajustadas para el auge que viene tomando la Universidad a Distancia en nuestra provincia.

Instalación de semáforos

Para alegría de los muchos usuarios de las calles de los Angeles, Aviador Franco y Compañía-Onda está ya a punto el equipo de semáforos, aunque con dos semanas de retraso. Con el situado en el cruce de San Pascual con la calle Pedro III y Plaza Bayarri, son los últimos instalados por el Ayuntamiento.

Claro que del aludido en segundo lugar ya comienzan a hablar bastantes, dado que el tráfico que discurría rápido por las calles de San Pascual, y Avenida de la Murá comienza a apelotonarse entre los tres cruces existentes, llegando en momentos a quedar aprisionada la cola de vehículos entre dos semáforos estando uno en rojo y otro en verde. Quizá falte sincronización, puesto que la necesidad de instalación fue reclamada por muchos.

Ahora, cuando en la ciudad existen catorce puntos señalizados de esta forma y regulado su paso por la autoridad de un artificio que cada vez es mejor aceptado, muchos comienzan a extrañar porque no se instala, de una vez, un semáforo en el cruce múltiple entre las calles Camí Real, Nápoles, Rosellón, Santa Catalina, Pérez Bayer y Aviador Franco.

Si es complicada la mera instalación de un semáforo por existir tantas bocas de calle, imaginen a quien se le ocurra acceder por una de éstas y se encuentre a otros vehículos con las mismas intenciones.

HOTEL SAN AGUSTIN
SU HOTEL EN BARCELONA
Confortable, Acogedor... a su medida.
Pza. San Agustín, 3 (c/Hospital) a 50 mtrs. de las Ramblas
Tels.: 318 16 58 y 318 16 62 (5 líneas) BARCELONA-1

II CONCURSO INTERNACIONAL DE PIANO "JOSE ITURBI"
Organizado por la Excm. Diputación de Valencia
Pruebas eliminatorias y final los días 1, 2, 3 y 4 de Junio

MESON NAVARRO
Amadeo I, 8 - Tel. 21 70 73
CASTELLON
Hemos reformado nuestros comedores para su mayor comodidad.
Le recordamos que Vd. y nuestra cocina merecen nuestra mayor atención.

BENICARLO

María Teresa Puig Puig elegida Madrina

FIESTAS COLEGIALES DE LA RESIDENCIA
JUVENIL «SANTO CRISTO DEL MAR»

Como todos los años por las mismas fechas, coincidiendo con las últimas del curso escolar, la Residencia Juvenil «Santo Cristo del Mar», celebra sus Fiestas Colegiales del 31 de mayo hasta el 6 de junio. Para la presente edición ha sido elegida Madrina, María Teresa Puig Puig y como Damas de Honor Carmen Martínez Planes y Matilde Benlliure Grañana.

El programa de actos es el siguiente:

Lunes 31 mayo: Velada poético-musical a cargo de Juan Guimerá y Carlos Pérez.

Martes 1 de junio: Proyección cinematográfica en el Salón de Actos del Instituto de Formación Profesional, proyectándose «Capricornio uno».

Miércoles 2 junio: Velada Teatral en el Salón de actos de «La Salle»: «La niña de plata».

Jueves 3 de junio: Charla coloquio en la Residencia Juvenil: «Los orígenes de Benicarló y aspectos de la cultura ibérica a cargo de Vicente Giner y Vicente Meseguer».

Viernes 4 de junio: Proclamación e imposición de Bandas a Madrina y Damas de la Corte de Honor. Como Madrina sería proclamada la señorita María Teresa Puig Puig y como Damas de su



Corte: Mari Carmen Martínez Planes y Matilde Benlliure Grañana. El pregón correrá a cargo de Vicente Carsí Martí, licenciado en Ciencias Exactas, profesor agregado del Instituto de Bachillerato de Canals (Valencia).

Concierto de la Coral Polifónica «Vilanova del Grau» de Valencia y a las 24 horas velada de honor de la Madrina y Damas en «Encuentros», previa invitación.

Sábado 5 de junio: Diana floreada, Misa y Ofrenda Floral al Cristo del Mar. Encuentro de fútbol y vino de honor de la Asocia-

ción de Antiguos Alumnos a la Madrina y Damas. Comida de Hermandad, Asamblea de la Asociación Antiguos Alumnos, fiesta campestre y merienda en la finca «El Cortijo» de San Mateo y fiesta juvenil en los salones de la Residencia con gran concurso de baile de disfraces.

Domingo seis de junio: Recepción de familiares tras la gran despertá, misa de campaña en el patio de la Residencia, travesía al puerto III Trofeo Santo Cristo del Mar, acto académico fin de curso, con entrega de los premios del XI Certamen Literario y II Certamen de Fotografía y homenaje de despedida a la promoción de C. O. U. 1982. Comida de hermandad, XVI Asamblea de la Asociación Padres de Alumnos y grandiosa velada fin de fiestas.

Como presidente de la Comisión de Fiestas, Angel Francisco, Pascual Roca, secretario Rafael Cherta Puig y vocales: José Miguel Benlliure Arnau 2.º de F. P. I., Montserrat Nadal Rios 3.º B. U. P. y Carolina Salvador Moliner C. O. U. y luego los becarios y los Decanos son los que componen la Comisión de Fiestas 1982.

José Palanques
(Benicarló)
Foto: Casber

VINAROS

Convocado por el Ayuntamiento

V Certamen de Pintura
«Ciudad de Vinaròs»

Con motivo de las próximas fiestas de San Juan y San Pedro el Ayuntamiento de Vinaròs ha convocado el V Certamen de Pintura «Ciudad de Vinaròs», organizado por la Delegación Municipal de Cultura. Las bases del concurso son las siguientes:

Bases del Concurso

I.—Podrán concurrir cuantos pintores lo deseen, sin distinción de nacionalidad.

II.—Cada pintor podrá presentar un máximo de dos originales del mismo.

III.—Los concursantes tendrán completa libertad de tema y técnica. Las dimensiones de los cuadros deberán ser: Mínimo: 73 por 60 cm. Máximo: 100 por 120 cm. Con listón de madera de 3 cm.

IV.—Se concederán los premios siguientes: Primero: Trofeo «Ciutat de Vinaròs» y 75.000 pesetas. Segundo: Placa de Honor y 40.000 pesetas. Tercero: Placa de Honor y 35.000 pesetas. Premio Local: 30.000 pesetas.

V.—Los pintores nacidos o residentes en Vinaròs podrán optar al premio local.

VI.—El jurado podrá conceder menciones de honor a aquellas obras que a su juicio merezcan por sus cualidades ser distinguidas.

VII.—El jurado no podrá declarar desierto ningún premio.

VIII.—Los premios son indivisibles y no serán refundibles ni acumulables entre sí, no pudiéndose conceder más de un premio a un mismo pintor.

IX.—Los cuadros se presentarán enmarcados estarán firmados y se acompañarán con una tarjeta fijada al dorso en la cual se indicará el título de la obra y fecha de su ejecución, así como el nombre completo y la dirección del autor. Si el concursante lo desea, puede hacer constar en dicha tarjeta el precio por el que vendería la obra (excepto si resultare premiada) en el caso de que hubiere comprador en la exposición.

Asimismo, el Ayuntamiento podrá adquirir, por el precio fijado por el autor, aquellas obras no premiadas que considere interesantes.

X.—Las obras podrán ser entregadas personalmente en las oficinas de Secretaría del Ayuntamiento en días y horas laborables, o bien remitidas a portes pagados a la Delegación de Cultura del Ayuntamiento

de Vinaròs Las obras viajarán por cuenta y riesgo del autor, y deberán estar embaladas, de forma que ofrezcan seguridad suficiente, la Delegación Municipal de Cultura acusará recibo de todas las obras recibidas.

XI.—El plazo de recepción finalizará el día 17 de junio, a las 12 horas.

XII.—El jurado estará compuesto por conocidas personalidades del arte y la crítica, cuyos nombres se darán a conocer una vez efectuado el fallo.

XIII.—El jurado procederá a una selección previa de las obras presentadas, que serán expuestas al público durante la Feria y Fiestas de San Juan y San Pedro, en los salones que al efecto prepare el Ayuntamiento.

XIV.—El fallo del jurado se hará público el día 22 de junio, y será comunicado a los premiados en la forma que se considere más oportuna.

XV.—Los acuerdos del jurado serán inapelables, tanto en lo que respecta a la selección previa como a la concesión de los premios.

XVI.—Los premios se entregarán a los pintores galardonados o a quienes confieran su representación, en un acto que programará el Ayuntamiento dentro de las mencionadas fiestas patronales. También se dará a conocer en el programa de fiestas las fechas de inauguración y clausura de la exposición, y lugar donde se celebrará.

XVII.—El Ayuntamiento no responderá de los desperfectos que pudieran ocasionarse en las obras durante el transcurso del certamen, aunque garantiza el máximo cuidado.

teresados, previa presentación del correspondiente recibo, a partir del día siguiente al de la clausura de la exposición y dentro de un plazo de un mes. Las obras no retiradas se facturarán a portes debidos, no responsabilizándose el Ayuntamiento por los daños que pudieran ocasionarse en su transporte.

XIX.—Las dudas que pudieran surgir con motivo de la interpretación de estas Bases, serán resueltas por la Delegación Municipal de Cultura.

XX.—Por el sólo hecho de participar en el Certamen, se presupone, por parte de los concursantes, la aceptación íntegra de estas Bases.

Vinaròs, mayo de 1982

PUEBLA TORNESA

II Mostra d'Herbolari

El próximo día 30 tendrá lloc l'inauguració de la segona Mostra de la Flora del Terme de la Pobla Tornesa, al saló social de la Cooperativa del Camp «Sant Miquel», organitzada per l'Associació Cultural «La Balaguera», amb la col·laboració de l'Ajuntament.

Aquesta segona mostra de la flora poblatina es una exposició de les principals espècies vegetals que viuen espontàniament als voltants de La Pobla. Han estat excloses les plantes cultivades, que per altra banda son les més conegudes entre nosaltres.

El nostre esforç ha anat encaminat en tot moment a eliminar dificultats i presentar les coses de la manera més senzilla. Aisí les plantes han estat reunides segons la seva forma externa en arbusts, arbres, lianes i plantes herbàcees o herbes, cadascun dels exemplars és acompanyat per una etiqueta amb el nom popular de la planta i la seva aplicació medicinal, en el cas de que li hagen estat reconegudes propietats d'aquest tipus. Sempre s'ha considerat com a nom més vàlid l'utilitzat per la par-

la del poble. Si aquest ens ha estat impossible d'aconseguir hem donat preferència al més generalitzat als Països Catalans.

Per a aquells que vulgen aprofundir més, també trobaran el nom científic a la mateixa etiqueta.

La flora que ací s'exposa es constituïda per plantes mediterrànies de terra baixa. Una característica comú d'aquestes plantes es l'adaptació a l'ariditat mitjançant diversos recursos, els més corrents dels quals són la reducció de la fulla i el recobriment d'aquesta per diferents capes de ceres que eviten la perdua d'aigua. Es per això que molts d'aquests vegetals presenten fulles menudes i lluentes, de color verd fosc, com és el cas dels arborosos, timons, romers i marfull... etc. De vegades aquesta capa de ceres es substituïda per un borrisó dens que crea una atmòsfera humida que fa disminuir l'evaporació. Es el cas per exemple, del revers de la fulla de carrasca o l'estepa blanca. Al costat d'aquestes plantes d'ambient sec es poden veure plantes

II MOSTRA D'HERBOLARI
del terme de La Pobla

La Pobla Tornesa — 30 y 31 maig 1982
lloc: saló social de la Cooperativa

que viuen exclusivament en llocs d'humitat elevada, com la falaguera i el roure, les quals no tenen problemes d'aigua i no presenten ni fulles lluentes ni endurides, sino tot el contrari, fulles de verd clar amb limbe gran i moll o fi.

VALL DE UXO

Comunicado del Claustro de Profesores
del Colegio Nacional «La Cova»

Davant la provocació constant de la Conselleria d'Educació de València, la qual amb la trampa d'inventar-se un idioma nou no fa més que impedir l'ensenyament de la nostra llengua, el Claustro de Professors del Col·legi Públic «La Cova», de La Vall d'Uixó, vol fer públic:

1) Continuarem aplicant, amb tota normalitat, la ortografia aprovada a Castelló l'any 1932 i defensarem en conseqüència, la nostra unitat idiomàtica amb les

Illes i Catalunya, perquè cap Conselleria, ni conselleria, pot desqualificar la veritat científica proclamada per la Universitat de València, els continus Congresos Internacionals de Lingüistes i Filòlegs en Romàniques, la Real Acadèmia de la Llengua Espanyola, etcetera.

2) Incondicionalment recolzem tots els actes reivindicatius que per tot arreu del País Valencià s'efectuen per defensar la llengua nostra i la seua plena normalització, escolar i socialment.

3) Continuarem treballant per

aclarir al poble les idees sobre aquesta tan manipulada qüestió de la llengua i oferirem la més ferma resistència si la Conselleria d'Educació arriba a imposar als centres escolars el seu «balenshià» no vien anthendydo para hyr por kasa».

4) Demanem, exigim, que d' immediat siguin aplicats el Decret de Bilingüisme de 1979 i l'Ordre Ministerial de 1980 i demanem responsabilitats per la seua no aplicació.

De importancia para la ganadería castellanense

Salón Internacional
del porcino

El prestigioso Salón Nacional de la Industria y Comercio Porcino, que con carácter bienal se celebra en Lérida, se adelanta en esta ocasión cinco meses. El salón, en el que en la pasada edición de 1980 pudimos ver a gran número de ganaderos castellanenses, contará este año con más de 150 firmas

expositoras que se espera sean visitadas por más de veinte mil ganaderos de toda España. Como en ediciones anteriores, hay gran expectación por la exposición de ganado vivo y los concursos y subastas que este año se complementan incluso con concursos de rendimiento a la canal.



TODO CASTELLON



RESTAURANTES

Doncelos

RESTAURANTE
CAFETERIA

CASINO ANTIGUO

Bodas - Comuniones
Reuniones

RESTAURANTE
ABIERTO
AL PUBLICO

COMIDAS Y CENAS

Restaurante

Selma

Ramón y Cajal, s/n.
Castellón

Borrás

SUMINISTROS HOSTELEROS

Arrufat Alonso, 16 - bajo
Teléf. 20 29 03

CASTELLON


MESON - RESTAURANTE
Centro Aragónés
COCINA ARAGONESA
SALON DE ACTOS Y BANQUETES
Teléfono 21 91 10
Farmacéutico Ramos, 13

Mesón
EL POBLE
SEGUIMOS
LOS JUEVES
CON... PAELLA
Conde Pestagua, 47
Teléfono 22 49 61

RESTAURANTE
LEOS

(Antiguo Sindical)
BODAS, BAUTIZOS,
Y COMUNIONES
Conde Pestagua 36
Telf. 23 75 05

Pizzeria
Giorgio
Tosquella 40. Tel. 20.82.99

BAR RESTAURANTE

BLASCO

C/. Torreblanca
Tenerías



Pizzeria
RESTAURANTE
Mesón, 23 - Telf. 22 11 10
bendinat
Esquadró Viqueo, 2 - Telf. 23 08 00 - CASTELLON

Gaucha II

BANQUETES
BODAS Y
COMUNIONES
PEROT DE GRANYANA, 25
Telf. 23 59 52. CASTELLON

HOY TOMAS, RECOMIENDA:



CON FUERZAS CAMPEON TOMA...

1/3 Crema de Cassis

1/4 Málaga Virgen

Bátelo en vaso mezclador y añade zumo de melo-
cotón a tu gusto adornado con piel de pepino.

BARES

TIARE TAHITI

Coctelería Tropical
C/. Santo Tomás, 35
BENICASIM

SU AMBIENTE
DEPORTIVO EN

BORSALINO

Les atenderá J.J.Selma
C/ Alloza 61 - Telf. 21 34 15.

Bar - Restaurante

DIEGO

ESPECIALIDAD EN PAELLAS
Sidro Vilarroig, 16 Tel. 20 79
82
CASTELLON



FINES DE SEMANA
ACTUACION
NUEVA DIRECCION
C/ Segorbe, 1 - Telf. 21 37 31

...Y DESPUES DE CENAR...

BAILAR

DISCOTECA

GIRL'S

C/. Méndez Nuñez

BOLERA - PUB

LA PLANA

Vázquez de Mella, 36



ABIERTO TODOS LOS DIAS

SIGUEN LAS FIESTAS
EN EL

L'HOSTAL

Méndez Nuñez, 10

UNA COPA
CON MUSICA

PUB TRES CORONAS

GRAO DE CASTELLON

Abrió sus puertas
EL CLUB TAYLOR



¡¡FABULOSO!!

C/. Carcagente n.º 48

CASTELLON



SUPER DISCOTECA
C/ LAGASCA, 15

PUB CALIPSO

VILLAS BENICASIM
CRISTINA
PRESENTA GRANDES
ATRACCIONES

Pub discoteca
MUSICA EN VIVO
TODAS LAS NOCHES
SU SHOW EN
Valentino
RAMON Y CAJAL, 23 - CASTELLON

HOTELES

HOTEL BENICASIM

BODAS, COMUNIONES
Y BANQUETES
Bayer 50 Telf. 30-05 58
BENICASIM

LE LLAMAN FERNANDO



Esta página de TODO CASTELLON, aparte del éxito obtenido siempre, se ha caracterizado por ilustrarla con bellas y sensuales mujeres. Por cierto hasta ahora del agrado del sexo fuerte. Pero, amigos, el sexo débil también tiene derecho al que de vez en cuando se asome a nuestra página un guapo galán. Fernando se encuentra estos días entre nosotros, y actúa en el Pub El Cau. ¿Verdad que os gusta?

«Les Normes de Castelló»

PER UN CINQUANTENARI ESPLENDOROS

«Cadascú done a son parlar l'apel.latiu més falaguer per als seus sentiments, sempre a condició de reconèixer sens vacil.lacions la unitat indisoluble de la llengua de València, Balears i Catalunya»

(Lluís Revest)

Un dels grans honors que pot exhibir Castelló de la Plana, és haver estat la forja definitiva de la «reglamentació» idiomàtica al País Valencià dels nostres dies. Avui les «Bases d'unificació, són una referència inexcusable per a comprendre l'apasionant aventura cultural i patriòtica del nostre País. Per això mentre en commemorem el cinquanté aniversari, és imprescindible que el poble conega la significació d'aquelles Normes, i sobretot la seua transcendència històrica.

Es sabut que les cultures modernes necessiten dotar el propi idioma d'un codi unificat que siga capaç de vehicular una comunicació «culta» per damunt de totes les varietats «vives, localitzades i particularistes», generades dins el ric conjunt de la comunitat lingüística. El tal codi, que sol basarse en la convenció, consta de tres components bàsics: l'ortografia, la gramàtica i el vocabulari, els quals són, doncs, el fonament de la normativa acadèmica de qualsevol llengua. Entre els segles XVII-XVIII es reglamentaren idiomes com el francès o el castellà, sota l'impuls del despotisme il.lustrat, producte de la conjunció de l'absolutisme i del racionalisme, sobre els quals, a més, es fundaren les Reials Acadèmies de la llengua, projectades com a institucions de clara base política i cultural.

Desprovista la nostra comunitat de recursos propis de decisió política, en la conjuntura espanyola del segle XVIII, la llengua catalana no podia aspirar a una codificació similar a la del Castellà (la normativa del qual s'establí entre el 1726, -publicació de l'Ortografia-, i 1771 -aparició de la Gramàtica), llengua de la superestructura estatal, imposada sobre les nostres terres por «Justo derecho de Conquista» (Nova Planta: 1707, País Valencià; 1715, Mallorca i Eivissa; 1716, Principat de Catalunya).

Malgrat tot, el poble valencià, no solament no emmudí, sinó que va continuar produint fins i tot «lenguatge imprés», al llarg del set-cents: Per necessitat, aquells

textes havien d'esdevenir d'escasa qualitat i de reduïda eficàcia.

Durant la favorable conjuntura polític-cultural que anomenem «Renaixença», mallorquins, valencians i catalans vam sentir progressivament la urgència de dotar-nos d'un codi lingüístic flexible, àgil i coherent; en definitiva modern i unitari. Era l'única eixida viable per a vèncer el caos provocat, en el nivell escrit, per les velleïtats personalistes, i per l'abús de castellanismes absurds, arcaïsmes ridículs i vulgarismes grotescos. Com a contrapartida s'imposava l'exigència d'assolir una llengua «normativitzada», tasca en la qual foren decisives les actuacions d'entitats valencianes, com ara la Societat Castellonenca de Cultura, la Joventut Valencianista, «El Cuento del Dumenge», «Taula de Lletres Valencianes», el Centre de Cultura Valenciana, el Seminari de Filologia de la Universitat de València, Lo Rat Penat, l'editorial L'Estel i «El Camb».

De fet el procés de codificació idiomàtica s'havia iniciat satisfactoriament el 1913 (publicació de les NORMES ORTOGRAFÍQUES de l'Institut d'Estudis Catalans) i es clogué el 1932, amb la publicació del Diccionari General de la llengua catalana, de Pompeu Fabra

Al llarg d'aquells dènou anys, s'estengué de manera progressiva per amplis sectors dels Països de llengua catalana la convicció que la normativa fabriana era no sols oportuna sinó imprescindible. Però tampoc no havia d'estranyar que algun grup marginal s'hi mostrés reticent, tant a Mallorca



(la colla d'incondicionals de mossén Alcover) com al Principat de Catalunya (l'Acadèmia de la Llengua Catalana), de la qual curiosament fou membre el pare Fullana, així com els Jocs Florals de Barcelona), com al País Valencià. Malgrat les dificultats, d'altra banda comprensibles, acabà per imposar-se la necessitat d'assumir un registre escrit unificat.

Els resultats ja ens són coneguts: el conjunt més representatiu dels escriptors de prestigi i d'entitats solvents del País Valencià signaren solidàriament les «Normes de Castelló», reunits en la nostra Ciutat el 21 de desembre de 1932.

Encapçalava la nómina dels signataris el pare Lluís Fullana, seguit per Lluís Revest; per descomptat hi havia la firma de tot el grup de la Castellonenca: Salvador Guinot, Angel Sánchez Gozalbo, Gaetà Huguet, Josep Pascual i Tirado, Ramón Huguet, Joan B. Porcar, Maximià Alloza, Emili Calduch, Honori Garcia, Lluís Sales Boli... fent costat a d'altres valencians com J. Sanchis Sivera, Nicolau Primitiu, Teodor Llorent Falcó, E. Martínez Ferrando, Carles Salvador, Ignasi Villalonga, F. Almela i Vives, E. Soler i Godes, Thous Llorens, E. Duran i Tortajada, F. Mateu i Llopis, Manuel Sanchis Guarnier, Antoni Igual i F. Bosch Morata.

Mitjancant aquelles Normes els valencians superàvem definitivament la desorientació ortogràfica i encetàvem una època esplendorosa de recuperació de la dignitat de l'idioma i de retrobament col.lectiu. Per això resulta tan oportuna la present commemoració del seu cinquantenari així com l'homenat-

ge simultani al Dr. Manuel Sanchis Guarnier, símbol de la vitalitat d'aquella normativa lingüística per al País Valencià d'avui.

L'any 1932 ningú no podia dubtar que les Normes de Castelló no representaven, ni podien pretendre-ho, cap proposta ortogràfica particularista; precisament els textos que apleguem en aquesta publicació i en propers articles, palesen de manera contundent, que aquelles Normes no eren sinó la ratificació de la codificació general catalana establerta per l'única entitat idònia, l'Institut d'Estudis Catalans.

En efecte, la llengua dels valencians mai no podia generar cap més normativa, talment com fora

aberrant propugnar una codificació «mexicana» o «andalusa» divergents de la general castellana. Amb tota naturalitat els promotors de les «Normes de Castelló» havien establert sense ambigüitats, que «valencià» és el nom entranyable i col.loquial amb què solem designar la nostra pròpia llengua catalana:

«Cadascú done a son parlar l'apel.latiu més falaguer per els seus sentiments, sempre a condició de reconèixer sens vacil.lacions la unitat indisoluble de la llengua de València, Balears i Catalunya» (Lluís Revest).

Vicent Pitarch i Almela Catedràtic de Llengua i Literatura

VIVIENDAS TERMINADAS Y EN CONSTRUCCION BENICASIM Y CASTELLON. PASEO MARITIMO-FRENTE AL MAR. INFORMACION: FOCONSA. FACILIDADES DE PAGO HASTA 15 AÑOS.

UN CICLOMOTOR GRATIS ¿QUE SELECCION GANARA EL MUNDIAL-82?

Hasta el próximo día 10 de junio, MEDITERRANEO publicará un cupón, mediante el cual nuestros lectores tendrán opción a conseguir un CICLOMOTOR HONDA gratis, ofrecido por nuestro periódico y Quintana Motos. Sólo tendrán que remitirnos el cupón adjunto, debidamente cumplimentado, a MEDITERRANEO (Mundial-82), Avenida del Mar, 23. Castellón. Quien acierte el nombre de la selección ganadora del Mundial-82 recibirá como premio el Ciclomotor. En caso de producirse varios acertantes, el Ciclomotor se sorteará entre estos ante Notario, el día y hora que se anunciará oportunamente.

EL PLAZO DE ADMISION DE ESTOS CUPONES FINALIZA EL DIA 12 DE JUNIO A LAS 12 HORAS. ¿Qué Selección ganará el MUNDIAL-82? Nombre: Dirección:

Guía de Arte

BRAULIO.—Oleos. E. Segarra. Hasta el 29 de mayo. Horas de visita de 11 a 1.30 y de 6 a 9. Avda. del Rey D. Jaime, 23. Castellón. EL CAMPANAR.—Oleos. Hasta el 5 de junio. Horas de visita de 6 a 9. Colón, 4. Castellón. CANEM.—Obra en suportpaper.

Jaume Faixó. Hasta el 4 de junio. Horas de visita de 6 a 9. Poeta Guimerá, 2 y Enmedio, 83. Castellón. PALACIO DE LA DIPUTACION.—Pintura de grandes maestros de todas las épocas. Hasta el 30 de mayo. Horas de visita de 10 a 13.30 y de 17 a 21. Entrada libre. Plaza de las Aulas, Castellón.

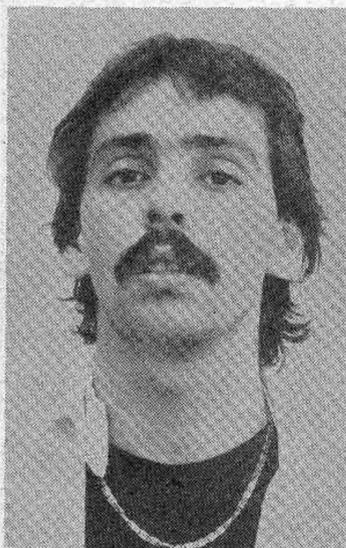
CENTRE D'ACTIVITATS FOTOGRAFÍQUES.—Esposició de fotografíes de la Romeria a Sant Pere de Castellfort. Vicent Bernat Julià i Vicent Flors i Martí. Del 28 de maig al 30 de Juny. Sant Felix, 58. Castelló. TERRA.—Terra cuita. Permanent. Horas de visita de 11 a 1.30 y de 7 a 9. Vera, 13. Castellón.

AVISO Cambio de domicilio social de NOVOGRES, S. A., de Carretera de Onda, n.º 2, Villarreal, a CARRETERA NACIONAL 340 VALENCIA-BARCELONA, Km. 56,7 VILLARREAL, lo que se comunica a virtud del artículo 86 de la Ley de Sociedades Anónimas. Villarreal, 28 de mayo de 1982 El Presidente

VENDO CHALET En Playetas Bellver Teléfono 51 06 03

TORREBLANCA

Detenidos dos holandeses, presuntos autores de un robo



Jacobus Bastan



Johanna Van der Ver

Fuerzas de la Guardia Civil del puesto de Torreblanca, procedieron a la detención de dos súbditos holandeses, acusados de haber llevado a cabo un robo en un hotel de la citada población.

No hubo accidentes de tráfico en las últimas horas.

La detención se llevó a cabo tras una llamada telefónica al puesto de Torreblanca, en la que se daba cuenta de que, en la habitación en la que vivían los dueños del hotel se había cometido un robo, en el que los presuntos autores del mismo se habían apoderado de 10.000 pesetas en efectivo y joyas valoradas en casi 150.000 pesetas.

Con los datos facilitados en la denuncia telefónica, la Guardia Civil del mencionado puesto comenzó las investigaciones que se centraron en un grupo de extranjeros que se habían hospedado en el hotel objeto del expolio, y que en el momento en que la Guardia Civil investigaba se disponían a abandonar la población en autocares dispuestos al efecto.

Tras una serie de investigaciones, la Guardia Civil, centró sus sospechas en una pareja que viajaba en el autocar.

Se les pidió a la pareja su identificación, invitándoles a trasladarse al puesto para prestar declaración.

Ya en el puesto, interrogados por separado, confesaron su participación en el robo aprovechando que ambos vivían en la habitación contigua a la que ocupaban los dueños del hotel, y aprovechando la ausencia de éstos, entraron en la misma, y se apoderaron del dinero y las joyas.

En poder de la pareja les fueron ocupados, el dinero y las joyas.

Los detenidos, con las diligencias y lo recuperado, pasaron a disposición judicial.

Los detenidos fueron identificados. Se trata de Jacobus Bastan Hoogeveen, de 23 años, y Johanna Annetta Van der Ver, de 23 años, ambos súbditos holandeses.

SEVILLA

Numerosos lesionados al disolver la fuerza pública una manifestación

Varias personas han resultado contusionadas al disolver las fuerzas de orden público una concentración de vecinos de la localidad sevillana de El Rubio que habían procedido a cortar la carretera comarcal Ecija-Herrera, en Sevilla, para protestar por la escasez de agua que padecen.

Según ha informado el alcalde de El Rubio, Juan Manuel Montero (PSOE), unas 1.500 personas se dirigieron a un cruce situado en la carretera comarcal de Ecija a Herrera, en el término de El Rubio, donde se concentraron y cortaron el tráfico para protestar por la grave situación de escasez de agua que padece el pueblo.

Fuerzas de la Guardia Civil pidieron a los concentrados que depusiesen su postura y poco después, según la versión de algunos vecinos, procedieron a disolverlos empleando medios antidisturbios.

Varias personas han resultado contusionadas y otras detenidas. Los lesionados ya han sido atendidos. Uno de ellos, Joaquín Borrego Aguilar, presenta una herida en la frente y ha sido ingresado en el Hospital Municipal de Osuna.

Los concejales de PSOE y PCA del Ayuntamiento de El Rubio han iniciado un encierro en la Diputación de Sevilla para presionar a las autoridades provinciales a fin de que solucionen el problema del agua.

Este problema data de hace más de un año y medio, cuando los ayuntamientos de El Rubio, Marinaleda y Herrera pidieron compartir un pozo de agua existente en el término municipal de Gilena. El Ayuntamiento de Gilena se negó a suministrar agua de este pozo a los otros ayuntamientos, por considerar que su capacidad no es suficiente para todos.

El Ayuntamiento de El Rubio ha pedido la declaración de «alerta roja» para la zona, a fin de que las autoridades competentes arbitren las medidas necesarias para paliar los efectos de la sequía.

Electrocutado

Juan Bautista Lizarralde Telleria, operador de mantenimiento de la empresa «Construcción y Auxiliar de Ferrocarriles» de la localidad guipuzcoana de Beasain, ha resultado muerto a consecuencia de un accidente laboral.

La víctima, de 28 años de edad, recibió una descarga eléctrica cuando procedía a reparar una locomotora que estaba en pruebas, y falleció prácticamente en el acto.

No respeto la señal

Jesús Izarra Echaniz, de 31 años de edad ha resultado herido de bala en las proximidades del Cuartel de la Guardia Civil de Eibar, al parecer al no respetar las señales de alto dadas por los miembros del cuerpo.

El joven, que viajaba en un «R-18», SS-2156-P no respetó el control de la Guardia Civil situado junto a la escuela de armería de Eibar cuando se dirigía hacia su domicilio, y fue alcanzado por un disparo en el glúteo izquierdo.

Trasladado al cuarto de socorro de la Ciudad Armada, se le apreció una herida de bala con orificio

de entrada a la altura de la región glútea, sin orificio de salida, por lo que fue intervenido quirúrgicamente.

El resultado de la operación fue satisfactorio y su pronóstico ha sido calificado de «menos grave».

Condenado

A tres meses de arresto mayor, privación del carnet de conducir por un año y abono de indemnizaciones por 2.494.000 pesetas, ha sido condenado Marco Flavia Casuso Alvarez, como autor de un delito de imprudencia temeraria con resultado de homicidio.

La sentencia, dictaminada por el tribunal de la audiencia provincial de Pontevedra también ha condenado a Marco Flavia, de Vigo a otra pena de 20.000 pesetas de multa como autor de un delito de conducción ilegal.

El procesado Marco Flavio Casuso, a las cuatro y cuarto de la madrugada del 30 de junio de 1980, conducía por la Gran Vía de Vigo un vehículo propiedad de su primo Jaime Alonso Alberti Casuso, careciendo del correspondiente carnet de conducir. Al llegar a la avenida de Samil, por ir a gran velocidad, perdió el dominio del vehículo y, cruzando el seto central, colisionó contra otro turismo que conducía precisamente su primo Jaime Alonso Lamberti Casuso, que sufrió lesiones de tal gravedad que le produjeron la muerte.

En el accidente también resultaron lesionados Gerónimo Cordón Pérez, Fernando Alonso Lamberti Casuso, Fabiola Alonso Lamberti Casuso, Patricio Saiz-Temes Vigo y Shela Moss.

Rescatado

Ramón Grau Miñana, el niño de seis años que el pasado lunes, día 24, fue arrebatado del domicilio de su padre, en el paseo de San Gervasio de Barcelona, ha sido localizado por la policía de Zaragoza en casa de la madre del niño.

La madre ha pasado a disposición judicial y el niño ha sido puesto bajo la custodia del juez.

El secuestro lo efectuaron dos hombres y una mujer que se presentaron en la casa del padre, Ramón Graus Perelló, y tras causar heridas graves a la mujer, se llevaron al niño.

Desde el primer momento el padre denunció a la madre como probable inductora del hecho. La madre, al ser detenida, ha declarado que tiene un acuerdo suscrito ante notario para repartirse la custodia del niño, que el padre no pensaba cumplir.

Atracador

Ha pasado a disposición judicial Aurelio Merino Gómez, de 26 años, supuesto atracador de una entidad bancaria, que fue detenido durante el tiroteo protagonizado en la calle Francico Silvela de Madrid, el pasado martes, cuando huía junto a otros dos cómplices.

Estos ya han sido identificados, según ha informado la Jefatura Superior de Policía.

MINISTERIO DE INDUSTRIA Y ENERGIA DELEGACION PROVINCIAL CASTELLON DE LA PLANA

Autorización administrativa de instalación eléctrica y declaración, en concreto, de su utilidad pública.

A los efectos prevenidos en el artículo 9.º del Decreto 2617/1966 y artículo 10 del Decreto 2619/1966, ambos de 20 de octubre, se somete a información pública la petición de instalación y declaración, en concreto, de su utilidad pública, de una línea, cuyas características principales se señalan a continuación:

- Peticionario: Hidroeléctrica Española, S.A. Domicilio: C/ Isabel la Católica, 12. Valencia.
- Lugar donde se va a establecer la instalación: La línea tendrá su origen en un punto de la línea de San Mateo a La Jana, con derivación a Cervera del Maestre.
- Finalidad de la instalación: Mejorar el servicio en la zona.
- Características principales: La línea será aérea a 20 KV de tensión, de 9.308 metros de longitud desde San Mateo a La Jana, con una derivación de 5.842 metros a Cervera del Maestre.
- Procedencia de materiales: De fabricación nacional.
- Presupuesto: 19.483.477 pesetas.

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el proyecto de la instalación en esta Delegación Provincial del Ministerio de Industria y Energía, sita en la calle Segarra Ribes, 7, y formularse, al mismo tiempo, las reclamaciones, por duplicado, que se estimen oportunas, en el plazo de treinta días, contados a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio.

Castellón, 4 de mayo de 1982
EL DIRECTOR PROVINCIAL,
E. Reyes

LIMA

Un muerto y varios heridos en disturbios

Un muerto y varios heridos fue el saldo de los disturbios ocurridos en el centro de Lima durante una manifestación de miles de estudiantes y profesores universitarios, que protestaban por considerar inconveniente la ley universitaria que se debate en el Parlamento.

Se supo extraoficialmente que el muerto es un colegial de 18 años llamado Urbano Hilario Vilcapoma.

Alrededor de 5.000 manifestantes, según medios periodísticos, expresaron su protesta ante el Ministerio de Economía, Finanzas y Comercio, al mismo tiempo que protagonizaron incidentes, al arrojar piedras contra automóviles y destruir casetas telefónicas.

La Policía intervino para disolver la manifestación empleando gases lacrimógenos y chorros de agua, mientras algunos estudiantes arrojaron piedras contra los agentes de la ley.

MINISTERIO DE INDUSTRIA Y ENERGIA DELEGACION PROVINCIAL CASTELLON DE LA PLANA

Autorización administrativa de instalación eléctrica y declaración, en concreto, de su utilidad pública.

A los efectos prevenidos en el artículo 9.º del Decreto 2617/1966 y artículo 10 del Decreto 2619/1966, ambos de 20 de octubre, se somete a información pública la petición de instalación y declaración, en concreto, de su utilidad pública, de una línea eléctrica, cuyas características principales se señalan a continuación:

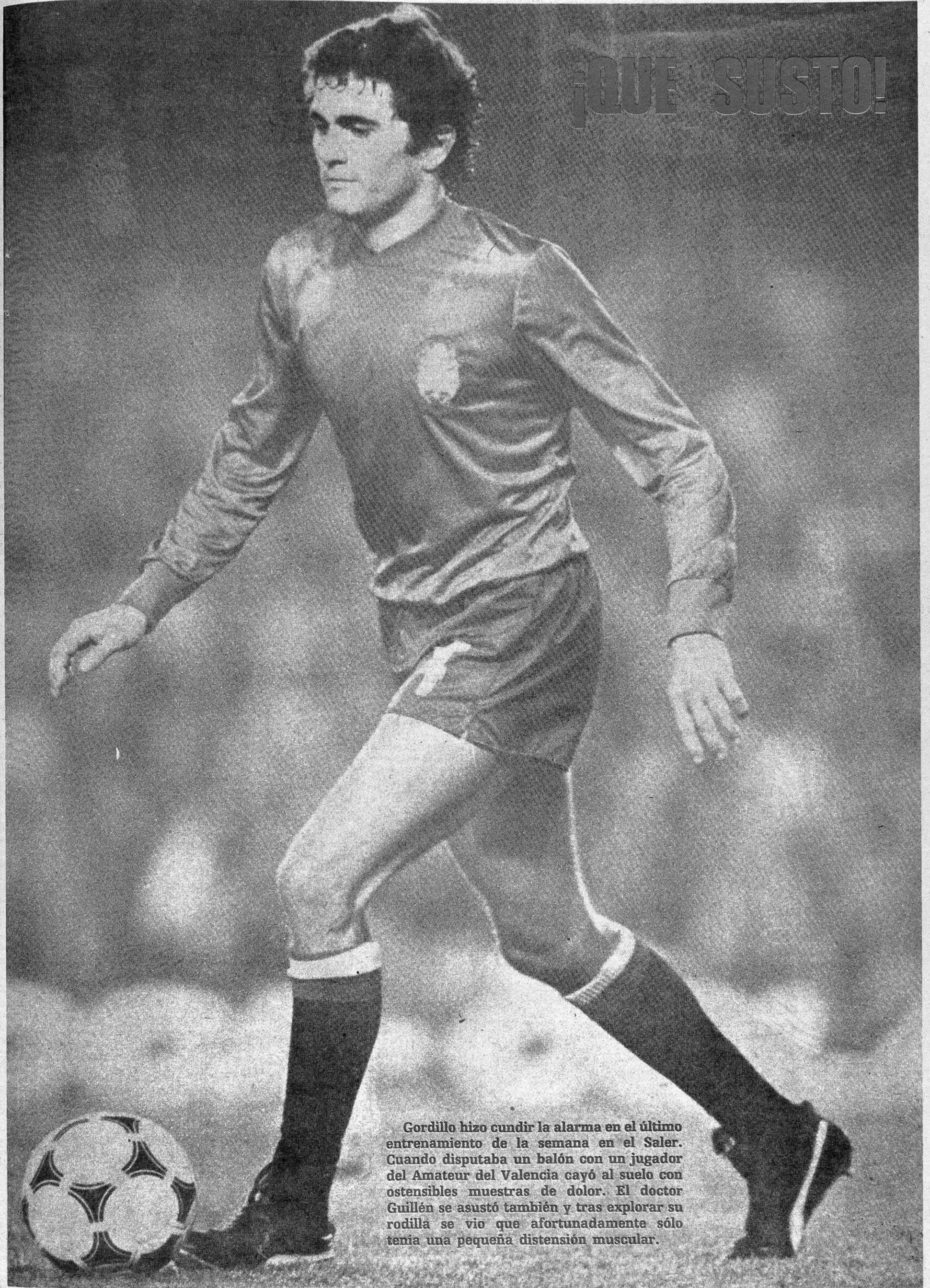
- Peticionario: Hidroeléctrica Española, S. A. Domicilio: Madrid. Hermosilla, 3.
- Lugar donde se va a establecer la instalación: Línea de transporte de energía eléctrica con origen en la S. T. Villarreal (Castellón) y su final en el apoyo n.º 6 de la línea de transporte de energía eléctrica de la misma empresa, que une la S. T. Onda y E. T. Corral del Cuervo (Onda), en los términos municipales de Villarreal y Onda de la provincia de Castellón.
- Finalidad de la instalación: Mejorar el suministro de dicha zona rural de la provincia.
- Características principales: Línea de 10.217 metros de longitud, de un solo circuito trifásico a 66 KV de tensión, formada por conductores de aluminio-acero de 181,7 mm² de sección; apoyos de estructura metálica tipo Alamo 160 y con cadenas de cinco elementos como aislamiento. Dispondrá de un cable de tierra de acero galvanizado de 50 mm² de sección. La potencia máxima a transportar será de 20 MVA.
- Procedencia de materiales: De fabricación nacional.
- Presupuesto: 9.734.304 pesetas.

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el proyecto de la instalación en esta Dirección Provincial del Ministerio de Industria y Energía, sita en la calle Segarra Ribes, 7, y formularse, al mismo tiempo, las reclamaciones, por duplicado, que se estimen oportunas, en el plazo de treinta días, contados a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio.

Castellón, 21 de mayo de 1982
EL DIRECTOR PROVINCIAL, E. Reyes

Mediterráneo fin de semana

¡QUE SUSTO!



Gordillo hizo cundir la alarma en el último entrenamiento de la semana en el Saler. Cuando disputaba un balón con un jugador del Amateur del Valencia cayó al suelo con ostensibles muestras de dolor. El doctor Guillén se asustó también y tras explorar su rodilla se vio que afortunadamente sólo tenía una pequeña distensión muscular.

EL TRAJE DE LUCES

Llama la atención, tanto por su singularidad como por su riqueza, la indumentaria de los toreros que, para el ejercicio de su profesión utilizan no solamente los matadores, sino también los miembros de su cuadrilla. Es una cuestión que, como cualquier mediano observador puede comprobar, no está sujeta a unos cánones de comodidad o funcionalismo, pues el peso, rigidez, lujo, justeza y materiales usados en su diseño no parecen los más propicios para el desarrollo de una actividad profesional, precisamente en los meses más agobiantes por el calor; y aunque el torero no es violencia —no debe serlo—, sí, cuando menos, es tremendamente dinámico, requiere agilidad y si nos apuran, hasta una cierta comodidad.

Historia

No siempre el vestido de torear ha sido como ahora es, por sí, desde luego, con el lujo que distinguía perfectamente a las clases y categorías sociales que practicaban la lidia del toro, bien a caballo, bien los auxiliares que colaboraban a pie. Pero hoy vamos a referirnos, sustancialmente, a la indumentaria de estos últimos años.

Testimonio gráfico remoto que testifica el atuendo del torero a pie es el paje que, en una Tabla de Rodrigo de Osorna existente en la Colegiata de Gandía, ayuda al caballero que —espada en mano— se apresta a matar a un toro y se defiende valiéndose de la protección de un árbol. El traje es el normal, dentro de su riqueza y vistosidad, de los pajes del siglo XV o principios del XVI, a que pertenece la tabla aludida.

Es en el siglo XVII cuando acuden ya a las fiestas de toros verdaderas cuadrillas de profesionales, navarros o andaluces, llamados por la entidad que organiza las fiestas, y ya se sienta la necesidad de la clasificación que ha de hacerse de los toreros; cuestión que se resuelve con el distintivo de una banda de tafetán carmesí, que era entregada por mandato del Corregidor. Esta costumbre perduró todo el siglo XVII.

Este ufanismo de los que practicaban la suerte del toro figura en el «Libro de Noticias Particulares...», del Archivo Municipal de Madrid. Si en estas notas, que datan del año 1658, se señala el gasto de sesenta varas y su cotización a doce reales y medio la vara, la riqueza adicional del torero era de 125 reales que, situándonos en tiempo y lugar, no dejaba de ser un «real precio».

Evolución

Existe una verdadera crónica de 1784 que recoge «Los toros en el Memorial literio, instructivo y curioso de la Corte de Madrid», publicado por la U. B. T. en 1956. Dice así:

«Los vestidos de la primera cuadrilla eran de gusanillo de seda de color de sapo y capas de sempiterna azul, y los de segunda cuadrilla de gusanillo de color azul y capas encarnadas, pero todas con ojales de ojuela de plata brillante. Charreras y botones de los mismo, las casaquillas de los picadores de gusanillo de color sapo, y las chupas de prusiana color rosa, guarnecidas de galones de plata brillante, y todos con sombreros chambergos, vedas, medias y redecillas de seda».

Ya en vigor este «uniforme» de torear y que tanta semejanza tiene con el actual se vería innovado en 1773, siendo el diestro Costillares el que introduce reformas. Consistían estas variantes en complicar los adornos de galones, bordados y botones, estableciendo la uniformidad entre matadores y

cuadrillas, que es, ni más ni menos, quien exige a la Maestranza sevillana el galón de plata en los de a pie, y lo logra. Caro adorno que sólo se facilitaba a los montados.

La Maestranza de Sevilla, que vestía por su cuenta a los toreros, desde 1730 facilita a los de a pie el siguiente traje: «Casaquilla grana, forrada de lienzo, armadores de lana falsa, entreforros y espiguilla de plata y medias encarnadas».

Nos permitimos reseñar la indumentaria de Costillares y Pepe-Hillo en una función que se celebró en Madrid el 2 de julio de 1787.

«La cuadrilla de Costillares salió vestida de tela de gusanillo verde celedón. El matador llevaba vestido guarnecido de galón de plata brillante, ancho, con ojuela de plata por las costuras y rapájejo de plata por los cantos. El atuendo de Pepe-Hillo también era de tela de gusanillo tornasolado, batido, dorado y color de botella llevando este torero la misma guarnición que Costillares».

Hasta el año 1832 no sufre grandes modificaciones el vestido de torear, siendo Francisco Montes quien introduce el uso de borlas o «machos» de alamares y de lentejuelas; rectifica su corte, acortando la chaquetilla y dando a las hombreras toda la importancia decorativa que auguraba ya la moda implantada por Costillares.

Con el fin de un estudio comparativo con respecto a la indumentaria de nuestros días hacemos una somera descripción de aquellos trajes toreros de la mitad del siglo XIX:

«La chaquetilla ha de ser lo suficientemente corta para que deje ver, por detrás, unos dos dedos de faja que ciñe la cintura. Está abierta por las axilas para facilitar el libre manejo de los brazos. Lleva dos bolsillos abiertos perpendicularmente y es costumbre del torero que tenga un pañuelo en cada uno de ellos. El fondo de la chaquetilla, así como el chaleco y la banda, sobre la que va bordada, es de seda y las delanteras de la chaquetilla adornadas con alamares con bordados simétricamente».

«La taleguilla-calzón ha de ser de punto de seda torzal, para que se ciña perfectamente a la pierna. Sobrepueta lleva anchas tiras bordadas sobre el raso llamado tabinete, sujetándose en las corvas por medio de unos cordones que rematan en unas borlas, que se conocen por el nombre de «machos».

—La camisa, importante complemento en la vestimenta del torero, ha de ser blanca y con dobles ojales en el cuello; los botones, en el extremo de dos cadenillas en forma de pasador, suelen ser de filigrana charra o cordobesa. La pechera, bordada y almidonada ligeramente.

Antes se usaba una corbata ancha, llamada pañoleta y hoy ha pasado a ser una tira estrecha, acorde con los colores del terno, y que por el tamaño, que no llega al de una corbata, se denomina corbatín.

La faja era, al menos hasta 1925, de auténtica seda y requería «fajarse» la cintura en varias vueltas. Hoy día, esta pieza cubre justamente la vuelta necesaria para sujetar la taleguilla a la cintura.

Las zapatillas son de material flexible y de una sola suela; abiertas y atadas con cintas. Sin tacónes ni hebillas.

Las medias suelen ser de seda. Color rosa pálido, que es la visible, pues llevan por debajo vendás y otras medias de goma.

El traje de luces, hoy

Tras el somero recorrido por la historia del vestido de torear nos introducimos hoy en un obrador, taller o sastrería de toreros, para que nos expliquen técnicas, artes y anécdotas de esta difícil ciencia de la confección de un vestido de torear.

Es importante señalar, de entrada, que esta particularísima vestimenta se elabora totalmente a mano. Se trata de pura artesanía, que no ha variado en el transcurrir de los tiempos cuando en el tiempo tanto han cambiado las técnicas y los estilos. En el oficio que nos ocupa, confección de vestidos de torear, el artesano —artesania— no cede a los simplificados modos de la mecanización y, por tanto, seriación, que tal vez podría abaratar los costos, pero también desmerecer el arte, la calidad y la inspiración del artesano-modista que pone en su labor no sólo profesión sino, además, imaginación y habilidad.

Un sastré de toreros, Fermín, profesional prestigioso y prestigiado, nos documenta sobre esta peculiar artesanía:

«Evidentemente, lo es. Por lo que tiene de oficio, vocación y paciencia, para terminar una obra a la perfección». Nos añade que es un difícil arte y en la actualidad se ve disminuido el número de incorporaciones a este oficio, donde la aguja y el hilo de oro, para realizar en seda diversos temas, son materia prima para acabar una obra perfecta. Y continúa con la aseveración cuando hemos preguntado si la esclavitud, paciencia y escasa remuneración puedan ser la causa de la eliminación de nuevas vocaciones, respondiendo:

—Pues sí. Ello puede ser una causa. Antigüamente toda mujer sabía coser y bordar. Las madres imbuían a sus hijas este saber como cultura primordial en el propio hogar. Hoy día, la mujer está preparada para el comercio, las oficinas..., sin olvidar el número de ellas, cada día mayor, que cursan estudios en la Universidad. Todas estas chicas pueden aplicarse a una contratación laboral con horas fijas, invariables, de entrada y salida. Horario que en lo nuestro, sobre todo en los meses punta, no se puede llevar a cabo. ¿Meses punta?, pues, desde Fallas a la Feria del Pilar, es decir, casi toda la temporada taurina.

Equipo

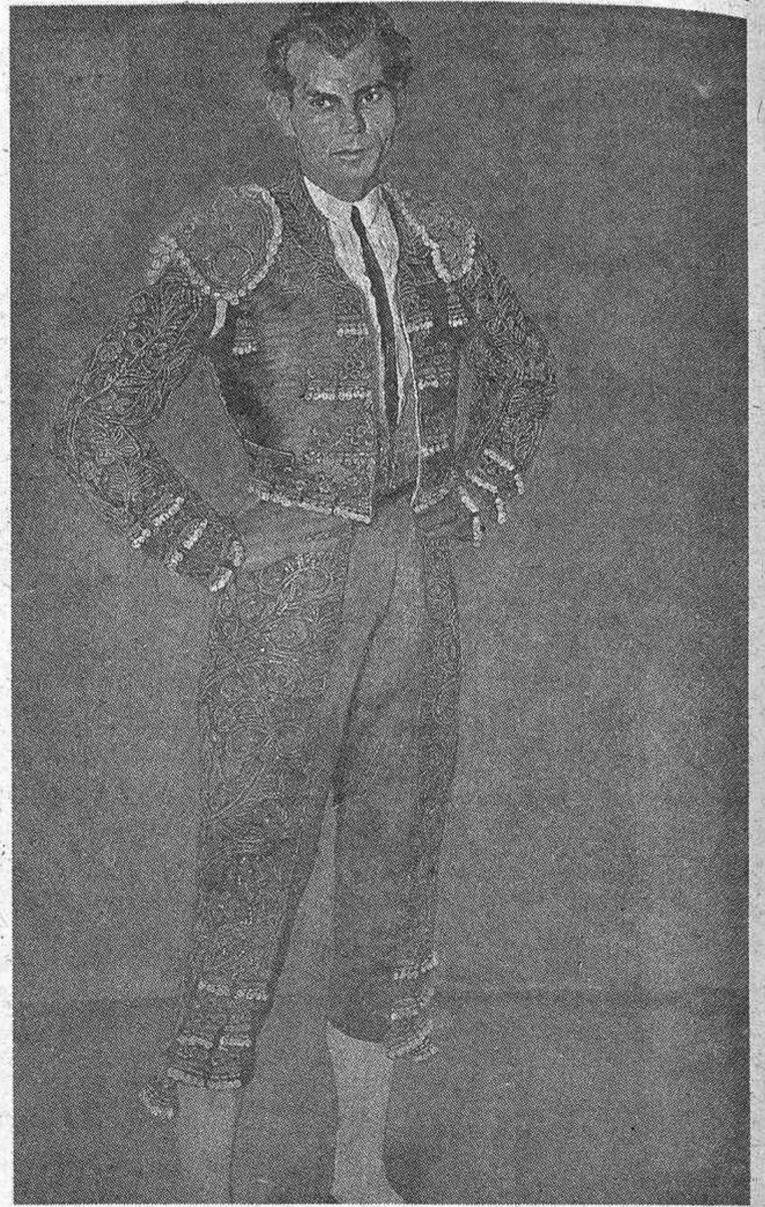
Nos documentamos sobre el proceso en la confección de un vestido de luces y sacamos la conclusión de que es una verdadera labor de equipo, cuyas fases son las siguientes:

—Tras expresar el torero una somera o justa idea de lo que quiere —colores, calidades, temas de los bordados y otros, no menos importantes detalles— se le toman las medidas. Se hace el corte en tela especial que, de inmediato, pasa al raso. En el raso se dibuja, a base de cordón, el tema del bordado. Tema en el que han de intervenir lentejuelas y canutilleras. Todas las pruebas precisas por parte de chaqueleteras, taleguilleras y, tras las pruebas, la revisión de las especialistas para composición de lo que no salió como estaba previsto. Luego, entretelado, forrado, ajuste de hombreras y esos detalles que, a última hora, hay que adicionar.

Precios

Hablamos también, ¿cómo no?, de los precios de terno de torear. —¿Resulta caro vestirse de luces, maestro?.

Y contesta: «De verdad, de ver-



dad, que no. Compare usted el precio de un modelo de señora, en media o alta costura. Analice materiales, confección, dirección e incluso creación, y luego compare y saque propias conclusiones; y que conste que a mí, como profesional, estos precios a los que aludido me parecen normales, a pesar de su montante».

Y para puntualizar —matizar— la cuestión nos facilita las tarifas de este año —entre mínimos y máximos— que, como es obvio, oscilan según las exigencias del torero que va a lucirlo:

Montera: Entre las 8.000 y las 14.000 pesetas.

El vestido, compuesto de chaquetilla, chaleco y taleguilla: 95.000 Pesetas. Ello no quiere decir que no se pueda llegar a las 150.000 pesetas en trajes de diseño especial y aumento de superficie bordada en oro.

Camisa, bordada, con chorreras en tela de primera calidad: 10.000 pesetas.

Capote de paseo: De 35.000 a 90.000 pesetas. Depende del trabajo del bordado que lleve, y en esto sí que tienen ideas personales los toreros.

Capote de brega: De 15.000 a 20.000 pesetas. Un torero, regularmente, lleva a la plaza cuatro o cinco capotes.

Muletas: 8.000 pesetas. También el torero suele valerse de más de una en cada función taurina.

Color

Quien va por primera vez a una corrida de toros suele extrañarse al oír la definición de los colores que componen el vestido de torear; y no deja de ser natural, pues en la Fiesta Nacional, como en Heráldica, no se suelen denominar los colores como es habitual en los tratamientos de Física elemental, sino que toman peculiarísimas matices, que nos llegan de un costumbrismo remoto. Unos, se asocian a temas religiosos, como el color purísima y celeste (azules claros); cardenal y obispo (variantes rojo y morado); alba (blanco).

Los colores rojos más utilizados son el grana y el burdeos. En verdes tenemos el verdigay u el botella. Los negros, según preferencias, los identifican con azabache y catafalco. Por último, el azul oscuro se le conoce por cobalto o también azul pavo.

Apuntes finales

Si antes aludimos a los toreros innovadores de una moda peculiar —Costillares, Pepe-Hillo, Francisco Montes, y omitido a Curro Guillén y Sentimientos, que además de inventar practicaron la elegancia en el atuendo propio de su profesión artística— mencionamos ahora la pulcritud en el vestir de toreros contemporáneos, que han seguido los cánones de una tradición ancestral, entre los que señalamos a Antonio Bienvenida, Rafael de Paula, El Viti, José Fuentes, Joaquín Bernadó, Luis Miguel Domínguez, Ángel Teruel, Andrés Vázquez, Curro Romero y un largo etcétera, sin que ello quiera decir que el resto desentone, en absoluto, de la norma que requiere vistosidad y el lujo que se asocia en esta profesión y arte.

Para terminar, y refiriéndonos al espíritu religioso de los toreros, cuando hablábamos de la relación color-devoción mística, apuntaremos que más de un capote de paseo —el más vistoso, el más caro y de mayor historia y sentimentalidad del torero— enriquece los tesoros de la Virgen de mayor devoción del diestro, que lo donó en momentos trascendentales de su vida o, simplemente, al llegar la hora nostálgica de la retirada.

Así, la Macarena (Sevilla), la Virgen de las Angustias (Granada), la Almudena (Madrid), la de los Desamparados (Valencia), y tantas otras Santas Patronas, de otras tantas capitales de España, guardan la entrañable ofrenda del hijo torero, que deposita a sus pies una parte de su vida profesional, creada por manos artesanales que, sin duda, no desearon otro mejor fin.

V. Martínez Zurdo (Nacho)



PUEBLOS DE CASTELLÓN

Matet, arracimada en la falda de un cerro

Matet es una pequeña población arracimada en la falda de un cerro coronado por un torreón de origen árabe, parcialmente derruido, y que el vecindario siempre acogedor, conoce con el nombre del «pílon». Otero desde el que se divisa una extensa y bella panorámica.

Está situada la población a 574 metros de altitud y a 70 kilómetros de Castellón.

Se puede llegar por dos carreteras. Una que va por Segorbe, Castellón, Peñalba, y el valle fértil donde se asientan Vall de Almonacid y Algimia de Almonacid. Otra que igualmente pasa por Segorbe, Navajas, embalse del Regajo, y Gaibiel.

Al acercarnos vemos rientes huertecillas entre montes donde se cultivan verduras, hortalizas, cerezos y otros frutales. Como telón de fondo la Sierra de Espadán y en sus laderas el verde argentado de los olivares y el verditero de los almendros.

A la entrada de la población encontramos el edificio del Ayuntamiento de reciente construcción.

La plaza es el agora de la villa, mudo testigo de todos los grandes y pequeños acontecimientos de la localidad.

Las calles más importantes, empedradas y empinadas, animadas en verano y tranquilas en el resto del año, son las denominadas San José, Mayor, Purísima, San Miguel, La Placeta, Alta y El Cantón.

Rodeando el templo parroquial llegamos a la plaza dedicada al Canónigo Ilmo. Sr. D. José María García, que fue Vicario General de la Diócesis Segorbe-Castellón, Hijo Predilecto de la villa, a quien dedico mi cálido recuerdo porque le admiro, le quiero y no lo olvido. En ella hay una fuente de taza circular bajo la umbra de las acacias.

En la villa existe un centro cultural de la juventud denominado «La Torre».

Templos

En la espaciosa plaza de la Iglesia está el templo parroquial con su róbusta torre campanario. El templo es de orden corintio, de excelente arquitectura y está dedicado a San Juan Bautista.

En el término encontramos la

ermita de Santa Bárbara de planta rectangular, con su atrio al que se accede bajo los arcos de medio punto. Sobre el tejado de tejas árabes una cruz y la espadaña. En un ángulo la torre octogonal rematada por un techo piramidal de tejas vidriadas en contraste con las cúpulas azules mediterráneas.

Fiestas

Matet celebra sus fiestas mayores durante la segunda y la tercera semana de agosto dedicadas a la Virgen de la Cueva Santa, a la Virgen del Rosario y a la Asunción de la Virgen. Durante tres días reina gran animación. Vaquillas, toros embolao, verbenas, fuegos de artificio, procesiones, y Rosario de la Aurora, son los festejos más importantes de su programación.

El 16 de enero, víspera de San Antonio, se encienden hogueras en todas las calles. El 17 suben todos los vecinos, con la imagen del Santo, al depósito de aguas potables para asistir a la bendición de las aguas y del término.

El 24 de junio se celebran fiestas dedicadas a San Juan Bautista, patrón de la villa. La víspera los niños recorren las calles con esquilas produciendo gran estruendo. A las 12 de la noche la juventud acude a la fuente para lavarse la cara, ya que la leyenda dice que hace más guapas a las mozas.

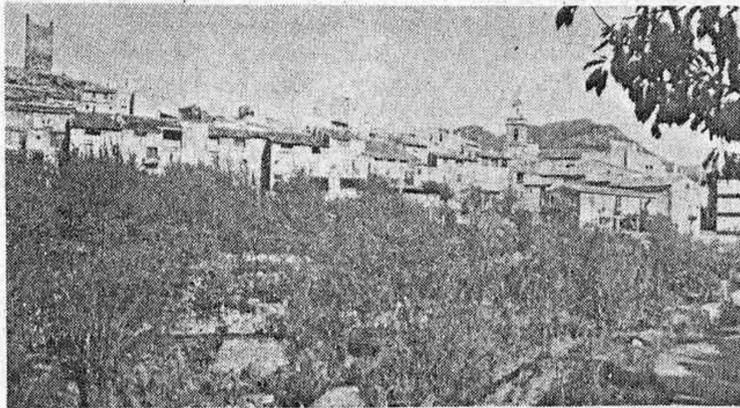
A principios de siglo existía la costumbre de estrenarse por Navidad. El primer día salían los hombres por la tarde para cantar «albaes» a las mozas que correspondían con pastas, tortas y pasteles que los rondadores recogían en una gran cesta. Al día siguiente eran las mozas las que cantaban a los mozos y recogían los obsequios que las hacían los mozos.

El plato típico de la gastronomía local es el cocido que se denomina «Olla de Matet».

Término municipal

El término municipal de Matet tiene una extensión de 14'85 kilómetros cuadrados, y limita con los de Villamalur, Gaibiel, Algimia de Almonacid, Vall de Almonacid y Paviás.

El término es rico en manantiales. El principal es el de San Antonio Abad que, con sus cuantiosos caudales, abastece al vecindario y aún le sobra para fecundar las



huertas —vieja y nueva— divididas por la rambla del Perrudo que comienza en los montes de Villamalur y en llegando a Gaibiel cobra mayor rango para convertirse en el Río Regajo cuyas aguas detiene una presa para embalsarlas.

Otros manantiales son la fuente Pascualota, el Espino, Balsillas, La Piedra, Carro, el Aguarrojo, la Albotaya, Santa Bárbara y la Panoja lugar ideal para los excursionistas.

Los montes, que cercan la villa y su inmediato entorno, son la Norja, Barcos, Camino Carro y Umbria.

Una pista forestal, bordeando el barranco Campari, llega a Villamalur.

Demografía

El año 1565 tenía Matet 15 vecinos.

En 1794 había ascendido la cifra a 140 vecinos.

En 1887 siguió aumentando la población para situarse en 180 vecinos, o sea, 592 habitantes.

El 31 de diciembre del año 1900 tenía la villa 279 viviendas con 605 habitantes. Los caseríos diseminados por el término municipal sumaban 108.

En 1910 había descendido a 567 habitantes.

En 1920 tenía 588 habitantes. En años sucesivos siguió descendiendo. En 1958 eran 441 habitantes.

En 1975 bajo a 221. En septiembre de 1979 a 200. Actualmente suman 210 habitantes.

Los vecinos de Matet hablan el castellano.

Economía

La economía de esta villa es

eminente agrícola. Sus campos producen aceitunas que dan un aceite excelente, cerezas, y leguminosas.

Tiene 39 hectáreas de huerta, 760 de pastos y 303 de monte.

Existe una mina de cobre, que no se explota, en la partida Gámez que le da nombre.

Historia

En el escudo de armas hay una flor de cuatro hojas cuadradas de cuyo centro irradian rayos de luz.

El origen de la población se sitúa en tiempo de moros.

Después de la conquista perteneció al Duque de Sessa.

Más tarde pasó a la Corona que, posteriormente, vendió la villa al Conde de Aranda.

Luego ejerció sobre la población su señorío don Pedro de Urrea.

«El Pílon» lo describe Vicente Forcada, especialista en castel-



tica como una torre cuadrada de planta circular y cuerpo prácticamente cilíndrico construida a base de mampostería con abundancia de material de piedra del país y mortero de cal.

Aunque hoy parece totalmente aislada de cualquier otra obra sobre lo alto de una alargada colina, puede decirse que ella forma parte del Castell de Matet y que por su emplazamiento y disposición debe tratarse de la «Torre del Homenaje» del citado castillo o bien la «Torre fortaleza» del mismo.

Se encuentra en avanzado estado de ruina tanto en la base como en su coronamiento, no siendo dificultosa su consolidación. En su interior han desaparecido sus distintas plantas. Es una verdadera lástima que se esté perdiendo este valioso ejemplar de arquitectura castrense que muestra todavía algunos detalles y características interesantes.

Su historia se vincula a la del valle de Almonacid y a la Casa de Segorbe en líneas generales».

Gonzalo Puerto

BODEGAS MORENITO, S.A.
(DE VALDEPEÑAS)

por ampliación de su red comercial precisa distribuidores y comisionistas en todo el territorio nacional.

Interesados dirigirse por escrito a **Bodegas Morenito, S.A.**
Madrilas, 6
Valdepeñas
(Ciudad Real).

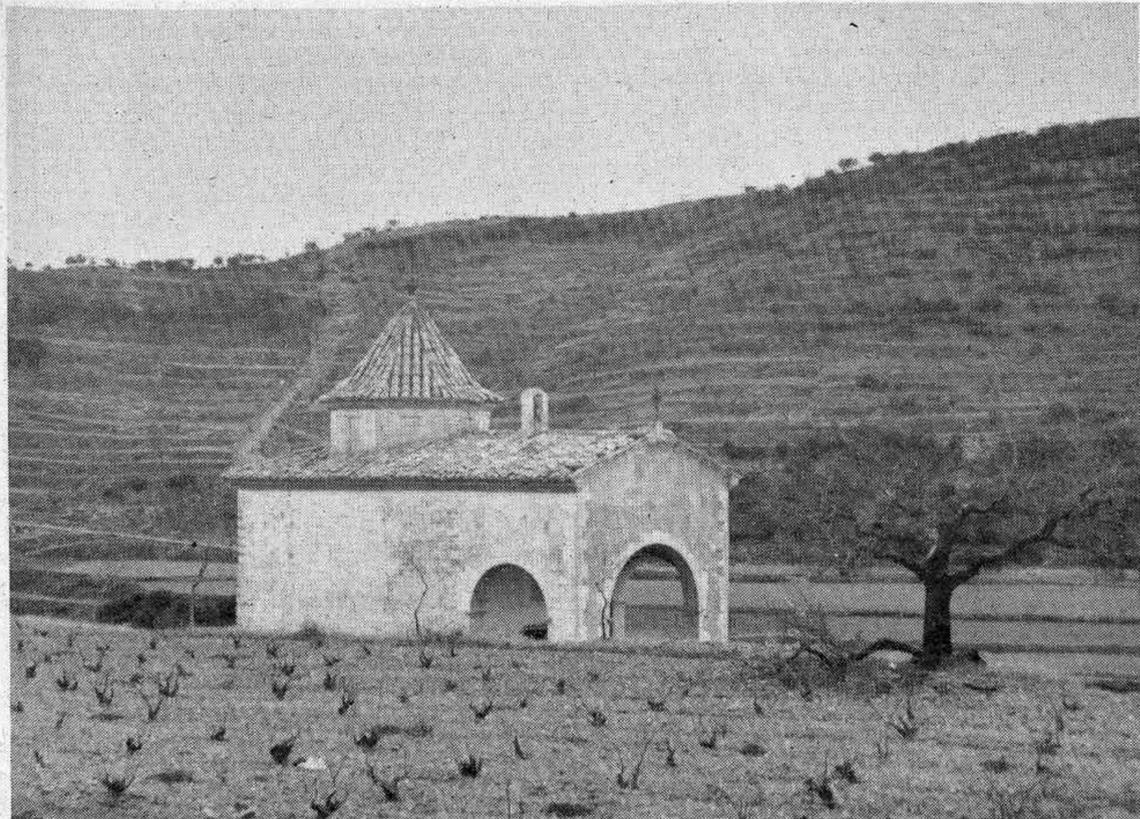
BRUJULA
ORGANIZACION NACIONAL AYUDA AUTOMOVILISTA Castellón

Alloza, 126 Tel. 20 32 30
PERMANENTE DIA Y NOCHE, LABORABLES Y FESTIVOS

SERVICIOS A LOS ASOCIADOS

- GRUA «GRATIS» EN TODA ESPAÑA.
- AUXILIO EN CARRETERA Y CIUDAD «GRATIS».
- PRESTAMO DE UN COCHE «GRATIS» POR ACCIDENTE, AVERIA O ROBO.
- PUESTA A PUNTO Y REGLAJE DE FAROS DOS VECES AL AÑO «GRATIS».
- RETIRADA CARNET CONDUCIR, 15.000 ptas. MENSUALES. ¡Infórmese sin compromiso!

COCHES EN BUSQUEDA
- SEAT 124 CS.-7064-C Azul. SI VE ALGUN VEHICULO ABANDONADO, LLAMENOS, GRATIFICAMOS. SI LE HA DESAPARECIDO SU VEHICULO LLAMENOS, LO BUSCAMOS POR TODA ESPAÑA.



SU FELICIDAD LE ESPERA EN LAS VILLAS DE BENICASIM

APARTAMENTOS TODOS STANDINGS

FACILIDADES 10 AÑOS

VISITA PISO MUESTRA AMUEBLADO

INCLUSO SABADOS Y DOMINGOS

EN BENICASIM:

GRAN AVENIDA, 5. Tel. 302199 215066

EN CASTELLÓN:

ENMEDIO, 9y11-4. Tel. 215066

PUBLICAS

EDBOSA

FINANCIACION CAJA POSTAL DE AHORROS

MOTOR - MOTOR - MOTOR - MOTOR - MOTOR - MOTOR - MO

Avanza la investigación en la propulsión eléctrica de los vehículos

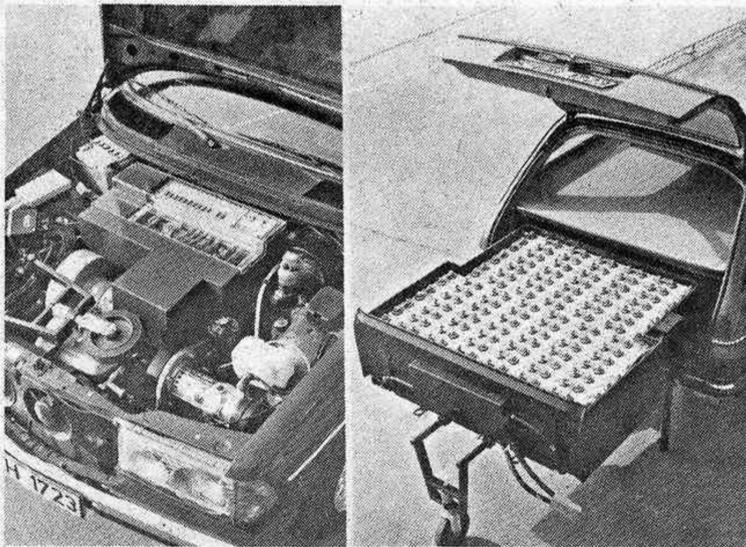
Con un automóvil de turismo eléctrico basado en el modelo T de Mercedes, Daimler-Benz ofrece una muestra de los trabajos de investigación en el sector de los vehículos de accionamiento eléctrico para la circulación individual. En la circulación ordinaria, se prueba el accionamiento eléctrico en su aptitud como propulsión alternativa, su capacidad técnica de carga y la posibilidad de ahorro de energía.

El coche eléctrico de turismo, con el que se reunirán antes de 1983 experiencias adquiridas en la práctica del tráfico urbano, está dotado entre otros, de una batería de ferromagnético recientemente descubierta, que a igualdad de potencia, posee el doble de contenido de energía que las baterías convencionales de plomo.

El vehículo experimental, equipado con un motor eléctrico de 30 kw/41 CV de potencia, fue presentado en la Feria de Hannover. Con su propulsión de baterías, alcanza una velocidad de 80 km/h. Su autonomía es de 100 kilómetros. Con el aparato cargador a bordo, la batería de tracción puede recargarse en cualquier enchufe de 220 v/10 A.

Para el caso de que el conductor se hubiera equivocado al prever la autonomía del coche, dispone de un motor de gasolina como accionamiento de emergencia, con cuya ayuda pueden hacerse 50 kms. más.

El grupo propulsor del turismo eléctrico experimental consiste en un motor un paralelo de corriente continua con mandos electro-



magnéticos, un cambio automático derivado de los de serie y un pequeño motor Otto de 2 cilindros y 4 tiempos. Junto a este grupo propulsor se han montado en vehículo un mando electrónico de motor, un grupo servobomba y una calefacción de reserva a gasolina. Para reducir las pérdidas de potencia dentro del cambio automático, se ha sustituido el variador hidrodinámico por un embrague de arranque de fricción que se acciona con el pedal de marcha.

La batería de fricción de ferromagnético, se aloja en un compartimento de la traseira del coche, separado del habitáculo, que puede sacarse por detrás, quedando entonces totalmente accesible. Pesa 600 kgs.

Este coche eléctrico forma par-

te del amplio programa de investigación de Daimler-Benz, que abarca el estudio de todas las alternativas técnicas y económicamente posibles de los motores de gasolina y diesel. Dentro del marco de este programa, se están utilizando desde 1969, 120 autobuses o vehículos de transporte eléctricos Mercedes.

El primer vehículo experimental de Daimler-Benz, dotado con motor eléctrico, tiene una potencia de 30 kw/41 CV y una batería de ferromagnético de 600 kgs. En el caso de que el conductor haya sobrepasado los 100 kms. de autonomía de marcha, puede hacer uso de un motor de gasolina de 2 cilindros, el cual se encuentra instalado en el compartimento del motor, actuando como unidad de emergencia.

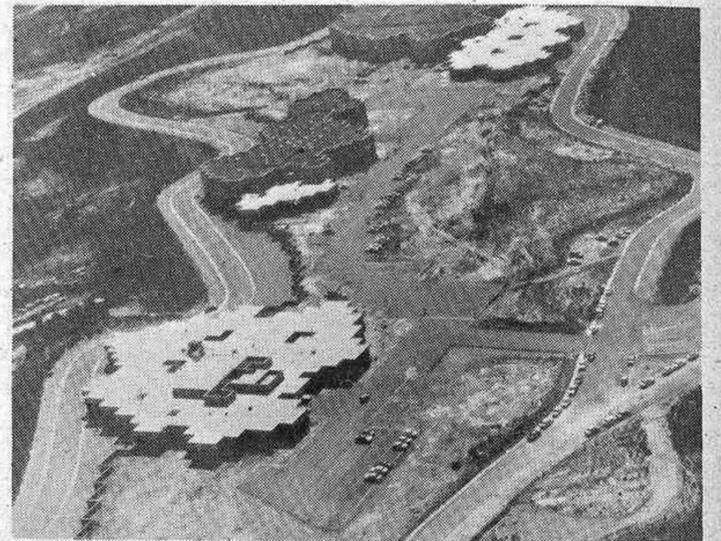
NOTICIAS DE LA INDUSTRIA

20 años del Centro Técnico de Seat

El Centro Técnico de Investigación y Desarrollo de Seat acaba de cumplir diez años, al haberse puesto en marcha las primeras instalaciones en mayo de 1972, con el nombre inicial de Laboratorio de Investigación y Homologación y que fueron trasladados al actual emplazamiento en el Polígono de Martorell, a 30 Km. de Barcelona. Dispone de 130.000 m.² de espacio con más de 16.000 m.² edificados.

Los aparatos de laboratorio y control altamente sofisticados con que cuenta el Centro Técnico, son más de 500 con otras 200 máquinas de diferentes aplicaciones en sus propios talleres. La plantilla, compuesta por profesionales de la máxima cualificación técnica, se eleva a casi 400 personas.

La previsión de la marca española potenciando sus medios de investigación se ha demostrado finalmente acertada, pues le ha permitido mantener su propia personalidad en el diseño y desarrollo tecnológico.



Nueva organización de los talleres Citroen

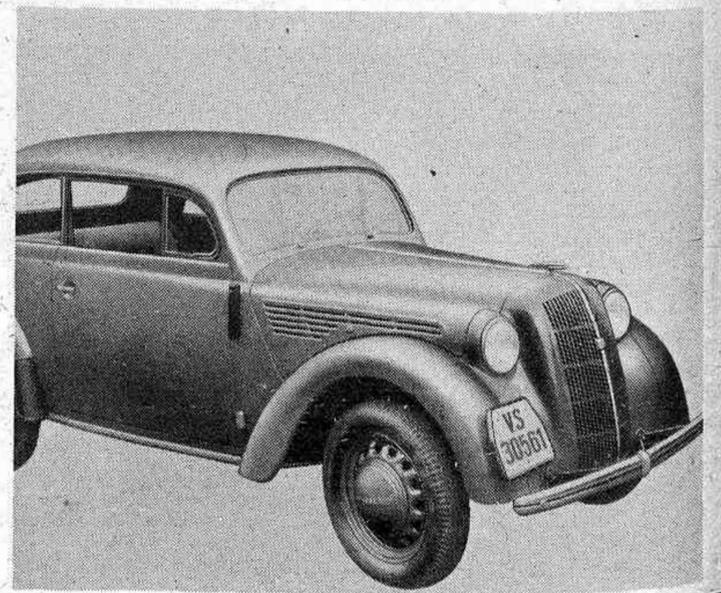
La Sucursal comercial de Citroen Hispania en Barcelona, acaba de inaugurar un nuevo sistema de organización de los talleres.

Este sistema conocido con el nombre de Equipos Autónomos supone el abandono del tradicional macro-taller, dividiéndolo en pequeños talleres autónomos en los que funciona un equipo de operarios compuesto por diez o quince personas bajo el mando de un responsable que se hace cargo de la reparación desde que se recepciona el vehículo hasta su entrega, siendo capaz de dar al cliente todo tipo de información así como todas las explicaciones necesarias relativas a la facturación.

6 millones de Opel Kadett

Recientemente la fábrica OPEL de Bochum (R. F. A.) acaba de producir el modelo OPEL Kadett seis millones. Este modelo con gran tradición histórica en el automovilismo europeo, se comenzó a fabricar en 1936, con chasis totalmente de acero. Hasta la llegada de la 2.ª Guerra Mundial se produjeron 107.000 unidades y se volvió a comenzar su producción en 1962.

Actualmente 1,8 millones de OPEL Kadett están matriculados en Alemania, en donde se ha convertido en el vehículo de gasolina más vendido. Sólo el OPEL Rekord que se fabrica desde 1953 y del cual se produjeron ya los seis millones de vehículos, ha obtenido mejores resultados que el OPEL Kadett.



Talbot Solara LS, de gasolina normal

Con el fin de atender a los compradores potenciales que prefieren la utilización de gasolina «normal» en sus vehículos, Talbot lanza al mercado la versión Solara LS, con motor de 1.442 c.c. y potencia de 75 CV DIN, a 5.500 r.p.m.

Esta nueva versión de la gama de los Solara está destinada a cubrir una doble finalidad: la de ofrecer un menor precio de adquisición y la de permitir la utilización de un carburante más económico.

A las características ya citadas de la nueva versión Solara hay que añadir que el par máximo es de 11,1 mkg. a 3.500 r.p.m. y que su caja de cambios es de cuatro velocidades. El depósito de carburante tiene una capacidad de 60 litros, lo que le confiere una gran autonomía, dado su bajo consumo.

Tanto la carrocería como los componentes mecánicos fundamentales, como son la dirección,



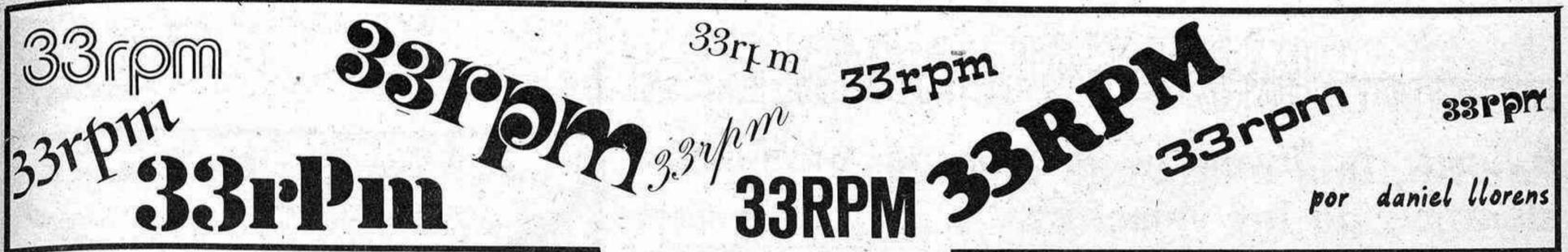
suspensión, frenos, embrague y otros, están en línea de las restantes versiones del Solara: GL, GLS, SX y SX Automático. Al incorporar ahora el LS, Talbot cuenta con la gama más amplia en este segmento del mercado.

Igualmente, como todos los Solara, el LS dispone de toma de diagnóstico, encendido electrónico y mantenimiento reducido.

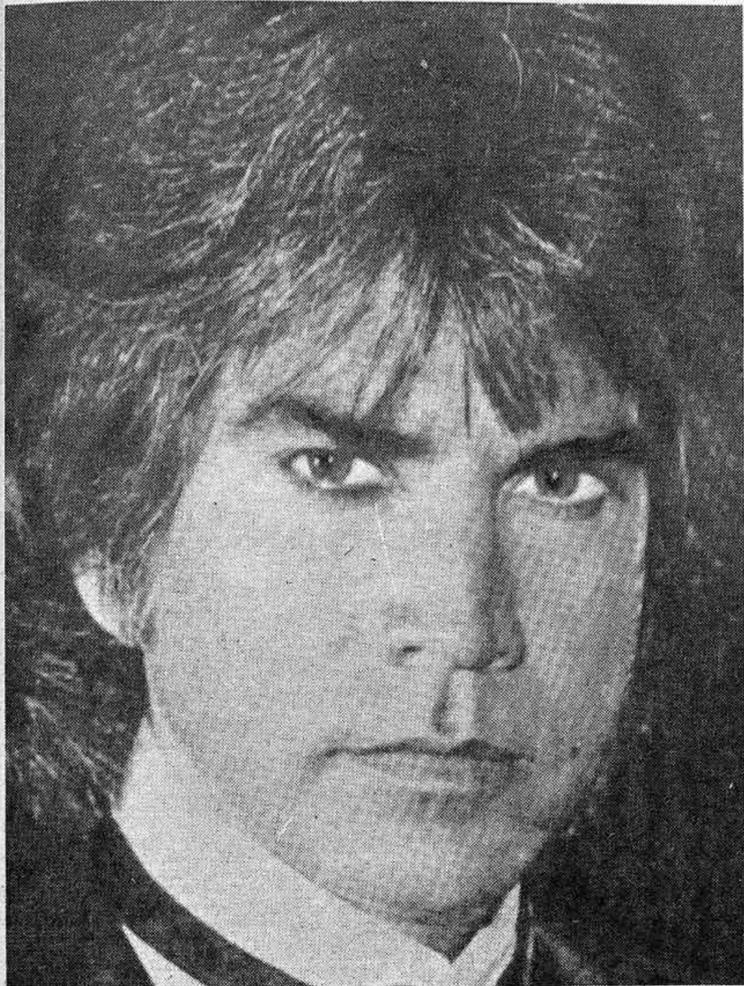
El motor es el de menor cilindrada de la gama; 1.442 c.c., frente a los 1.592 c.c. de las restantes versiones, y que es (franco fábrica) de 660.000 pesetas solamente.

Con esta nueva versión, Talbot completa su oferta del modelo SOLARA, que forma parte de la zona superior de su amplia gama, la más moderna del mercado: Samba (2 volúmenes, 3 puertas, 1.100 c.c.); Horiz6n (2 volúmenes, 5 puertas, 1.300 a 1.500 c.c.); 150 (2 volúmenes, 5 puertas, 1.500 a 1.600 c.c.); Solara (3 volúmenes, 4 puertas, 1.500 a 1.600 c.c.); Tagora (3 volúmenes, 4 puertas, 2.200 a 2.600 c.c.).

TALBOT SOLARA	LS	GL	GLS	SX	SX Automático
CILINDRADA cm ³ .	1.442	1.592	1.592	1.592	1.592
POT. MAX. CV	75/	73/	90/	90/	90/
DIN/r.p.m.	5.500	5.200	5.400	5.400	5.400
PAR MAX.	11.1/	13.3/	13.8/	13.8/	13.8/
mkg/r.p.m.	3.500	3.000	3.000	3.000	3.000
GASOLINA	90	96	96	96	96
CARBURADOR	Doble	Simple	Doble	Doble	Doble
	Cuerpo				
N.º VELOCIDADES	4	4	5	5	Automática
DIRECCION	Crem. y piñón	Cre. y piñón	Crem. y piñón	Asis-tida	Asis-tida
PRECIO V.P. F.F.	660.000	704.700	730.500	799.300	833.100



JOSE LUIS RODRIGUEZ, DUEÑO DE NADA



José Luis Rodríguez tiene en el mercado mundial un nuevo L.P. titulado DUEÑO DE NADA, compuesto, arreglado y dirigido por

Manuel Alejandro y editado por su nueva compañía discográfica.

Las primeras grabaciones que nos llegaron de «El Puma» fueron dos discos de larga duración compuestos por autores españoles y titulados POR SI VOLVIERAS Y VOY A PERDER LA CABEZA POR TU AMOR. Ambos discos fueron presentados en nuestro país por RCA y sirvieron para dar a conocer al cantante venezolano. El siguiente álbum venía avalado por ARIOLA y significó su consagración en España: ME VAS A ECHAR DE MENOS, que contenía la popular PAVO REAL.

DUEÑO DE NADA es su nuevo disco, editado por EPIC-CBS, y es el más completo de los suyos. Se trata de un conjunto de canciones sofisticadas, escritas por Manuel Alejandro, excepto PAJARILLO, muy similar a PAVO REAL. La composición de Alejandro es, como siempre, perfecta, si bien los anteriores álbumes que compuso para Jeanette, Hernaldo, Marisol y Rocío Jurado tenían mayor unidad.

La compañía discográfica anuncia que DUEÑO DE NADA es doble disco de oro a los siete días de haber salido a la venta. No dudo de la palabra de EPIC-CBS, pero pienso que aquí las compañías se están tomando lo de los discos de oro como parte de las campañas promocionales.



MARISOL, SOLO PARA MINORIAS

Pepa Flores ha vuelto a TVE en un pequeño programa emitido únicamente para las Islas Canarias. Se trata del espacio titulado PUNTO DE ENCUENTRO, que es dirigido por el conocido cantautor canario Juan Carlos Senante. Los afortunados habitantes de las siete islas podrán ver a Marisol cantando en directo junto a Senante y Luis Eduardo Aute parte del repertorio más reciente y popular de estos tres conocidos intérpretes.

Marisol reafirma de esta forma su decisión de cantar únicamente para minorías y sectores marginales. Últimamente cantó acompañada por una sola guitarra y en un pequeño local para las trabajadoras del madrileño barrio de Leganés. Se trataba de mujeres afectadas en su mayoría por el síndrome tóxico. Y no sólo cantó, sino que habló con ellas, reconociendo y apoyando el derecho de estas mujeres al aborto. Lo curioso es que para este recital fueron buscadas otras artistas de las llamadas «comprometidas», pero ninguna aceptó, considerando que el reducido número de asistentes no podría repercutir en las ventas de sus discos. Unos días más tarde, la malagueña volvió a cantar en las mismas condiciones para las trabajadoras de Madrid, esta vez en un recital en el que tan sólo intervinieron junto a ella Lola Herrera y Marina Rossell.

Marisol afirma estar dispuesta a cantar siempre que nadie tenga que pagar por verla, y cantará siempre que encuentre una causa justa e interesante, y que no se monten a sus espaldas tinglados económicos difíciles de comprender.

La que un día fue mito inalcanzable de varias generaciones de españoles hoy sólo canta para los marginados, y su voz parece rescatar la primavera con matices de pasiones invernales.

Miguel Bosé: «Qué sé yo»

MAS ALLA, el último álbum de Miguel Bosé hasta la fecha, sigue ofreciendo éxitos inigualables, de gran aceptación popular. Ahora le toca el turno del éxito a QUE SE YO, canción de J. Folbert, adaptada al castellano por el mismo Miguel.

El pasado día 15, Miguel Actuó en Barcelona, más exactamente en el Pabellón Municipal de Deportes de Montjuich, y el día 16 lo hizo en el Palacio de Deportes de la madrileña calle Goya, en el marco de unas apretadísimas fiestas de San Isidro.

Televisión Española emitirá, salvo imprevistos,

el día 4 de junio, a las diez de la noche, un programa especial que servirá para celebrar la estancia, aunque breve, del cantante español en nuestra patria.

Referente a QUE SE YO hay que anotar que ha sido grabada en portugués para lanzarse en Brasil, donde la canción lleva el título de TUTTI FRUTTI y cuenta con el acompañamiento musical del grupo femenino carioca Las Frenéticas. QUE SE YO es una de las canciones más desbordantes y extrovertidas de Miguel Bosé.

FLORISTERIA
El Zolismán

Como reconocimiento a la labor de 40 años de profesionalidad.

IA GASTRONOMIA GASTRONOMIA G

Por fin, una olimpiada del vino

por Josep P. Broch

El próximo martes, día uno, dará comienzo en Platja d'Aro la primera Olimpiada del Vino Español, que organiza la prestigiosa revista Bouquet y patrocina el Excmo. Ayuntamiento y el Fomento del Turismo de Platja d'Aro. A juzgar por la nota de prensa que la organización ha hecho pública, así como por el reconocido prestigio de los ponentes que van a participar en este encuentro de los vinos de España, es fácil presagiar el rotundo éxito que alcanzará esta muestra, pionera por otra parte, en el mundo del vino, en España.

Ni que decir tiene que ya se venía haciendo necesario un certamen de este tipo, y así lo ha entendido Bouquet, que, a través de la muestra, va a favorecer el intercambio entre casas expositoras e importadores extranjeros, lo cual redundará, esperamos, en proyectar definitivamente el vino español más allá de nuestras fronteras, que puede abrir nuevos mercados, potenciar los existentes, hecho que sin duda sería muy beneficioso para los productos, y

en definitiva, para nuestra economía. Porque si somos conscientes de que España elabora vinos de calidad, lo cual se demostró, por ejemplo, en la Olimpiada del Vino organizada por Gaut et Millau en Francia, lo que urgen ahora es catapultar este hecho al exterior. Leyendo las bases del certamen se ve la profesionalidad de los organizadores que han conseguido enfocar perfectamente la muestra. Por ejemplo, a diferencia de otros concursos, los vinos no los aporta directamente el productor, sino que su selección correrá a cargo de la revista Bouquet y se basará en los niveles de comercialización normal de sus marcas y, por lo tanto, adquiridos en tiendas y supermercados. La mesa de degustación, además del Jurado Internacional, compuesto por los más prestigiosos enólogos miembros de la Academia Internacional del Vino, Unión Internacional de Enólogos, Asociación Enotécnica Italiana y el Instituto Nacional de las Denominaciones de Origen, contará con un gastrónomo, un



viticultor, un «sommelier», un jefe de compras de una importante tienda de vinos, un catador técnico-comercial y un miembro de la revista Bouquet.

Los organizadores no dudan en que conseguirán dar al encuentro un carácter europeo, para lo cual han sido invitados clubs de vinos extranjeros y españoles, enólogos, delegaciones de importadores y restauradores, y, por supuesto, informadores que allí estaremos para, después, informarles a ustedes, puntualmente, de cuanto veamos en este Encuentro de los Vinos de España y 1.ª Olimpiada del Vino Español.

ACUPUNTURA

La jaqueca

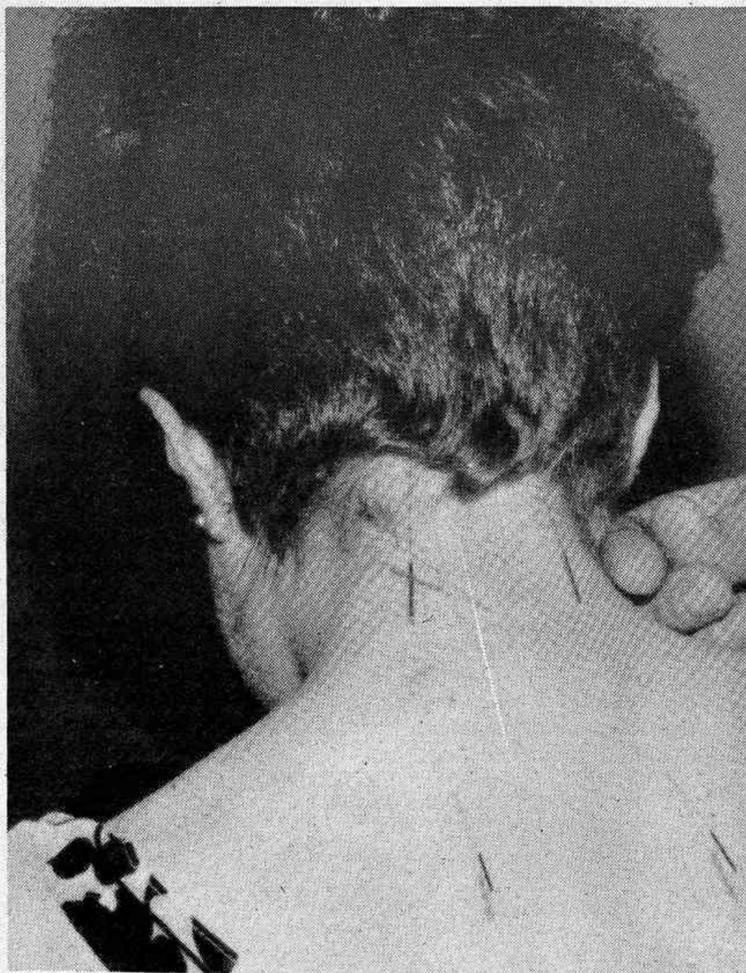
por José Luis Aguilar (Acupuntor)

La jaqueca es una variedad muy particular de cefalea, que se presenta por crisis, con frecuencia precedidas de síntomas sensoriales, especialmente oculares, que van acompañados de fotofobia, náuseas y vómitos.

Este padecimiento suele comenzar casi siempre antes de los treinta años, rara vez antes de la pubertad, siendo frecuente, sobre todo, en las mujeres, no siendo raro que desaparezcan después del climaterio. En algunos casos, el comienzo, por el contrario, es tardío, durante el período de declinación.

El acceso de jaqueca puede ser brusco, o precedido de varias horas de trastornos psíquicos (irritabilidad o astenia) o digestivos (inapetencia, náuseas), aparecen los fenómenos jaquecosos generalmente al despertar el enfermo; el dolor es por lo común, unilateral (hem cranea) y con más frecuencia el lado izquierdo; es un dolor violento, como de compresión o de estallamiento; son casi constantes las náuseas y vómitos, siendo éstos frecuentemente biliosos; el enfermo tiene que echarse, y estar a oscuras y en silencio; se vuelve indiferente; puede tener la cara pálida (jaqueca blanca) o roja, con las conjuntivas inyectadas y lagrimeantes (jaqueca roja); puede haber un ligero hinchazón de los párpados, en algunos casos fiebre, ruidos de oídos y, con mayor frecuencia, fenómenos visuales (nebulosidades, puntos brillantes, fotofobia y un punto negro irregular); cuando éstos síntomas oculares son muy acentuados, se habla de la jaqueca oftálmica; pero, patogénicamente y clínicamente, se trata de la misma enfermedad.

La jaqueca supone una predisposición constitucional; esta predisposición se manifiesta por la acción de distintas causas reveladoras: digestivas, endocrinas, traumáticas y alérgicas; toda causa que altera el equilibrio normal del sistema neurovegetativo, inestable en estos enfermos, da lugar a la crisis vasomotora intracraneal (vasoconstricción, vasodilatación,



fenómenos exudativos), cuya expresión clínica es la jaqueca.

Tratamiento acupuntural

Como se ha dicho anteriormente, el dolor de cabeza puede provocarlo cualquier órgano o función desequilibrada.

Hay una serie de síntomas que orientan sobre el lugar de origen de la afección, por ejemplo, cuando duele sobre todo en las sienas, se supone que hay un exceso en el meridiano de la vesícula biliar e insuficiencia en el del hígado.

Es muy importante averiguar si el síntoma dolor es por un exceso de energía o por su falta; como es

lógico, el tratamiento variará ostensiblemente.

Nosotros solemos hacer una exploración auricular, pues nos apoyamos bastante en la auriculoterapia para este tipo de afecciones.

CENTRO VALENCIANO DE ACUPUNTURA

BURRIANA:
Primo de Rivera, 1-2-C
Teléf. 51 29 08
Lunes - Jueves (tardes)

VALENCIA:
Ávda. del Puerto, 79-5.º
Teléf. 369 43 44
Martes y Viernes (tardes)
SE RUEGA PETICION HORA

CONCURSOS

Premio Leonor (Poesía)

La Excm. Diputación Provincial convoca el Premio Leonor de Poesía, al que podrán presentarse poetas españoles o hispano parlantes, siempre que los trabajos que concursan estén escritos en castellano. Los trabajos serán originales e inéditos, y comprenderán una colección de poemas, no premiados anteriormente en ningún otro concurso. El tema y forma serán libres. La extensión no será menor de 500 versos, ni excederá de mil. Se presentarán mecanografiados, a dos espacios y por una sola cara, en cuartilla holandesa o en folio, acompañados de plica, conteniendo los datos del autor. La presentación se hará en la Excm. Diputación Provincial de Soria, Departamento de Actividades Culturales, por ejemplar triplicado, desde el día siguiente a la fecha de la convocatoria hasta las dos de la tarde del 31 de marzo de 1983. El fallo se producirá en un plazo máximo de 120 días a partir de la fecha fijada para la admisión de trabajos.

El premio está dotado con 500.000 Ptas. (quinientas mil pesetas), pudiendo la Excm. Diputación publicar una primera edición de la obra premiada, sin derecho alguno a favor del autor.

Numancia (Cine amateur)

Podrán concurrir todos los cineastas amateurs residentes en territorio español. Las películas serán en los formatos 8, super-8 y 16, con sonorización magnética incorporada. Los temas pueden ser: argumento basado en leyendas y temas literarios de la provincia de Soria, documental sobre paisajes, folklore, monumentos, costumbres, o cualquier otra ma-

nifestación de la provincia de Soria. Se establece el Premio Numancia, dotado con 250.000 ptas., y el Premio Fíbula Celtibérica, dotado con 100.000 ptas.

Plazo de admisión, 19 de noviembre de 1982. Enviar a la Excm. Diputación Provincial de Soria, Departamento de Actividades Culturales, calle Caballeros, 17.

J. Pallach (Educación)

El contenido de las obras deberá versar sobre un tema educativo, en el que necesariamente se deberá hacer alguna referencia a los Países Catalanes. Las obras deberán ser presentadas por duplicado, haciendo constar nombre, apellidos y domicilio del autor, si bien puede hacerse también bajo seudónimo. Los originales deberán entregarse o remitirse por correo certificado a Ediciones CEAC, calle Perú 164, Barcelona-20. El premio tendrá una dotación de 250.000 pesetas, como adelanto de los derechos de autor sobre el precio de venta al público de la obra premiada, que la editorial publicará en catalán en el tiempo máximo de un año, reservándose asimismo la opción de editar la obra premiada en cualquier idioma español o extranjero. La admisión de originales finalizará el día 31 de octubre de 1982 y la decisión del Jurado se hará pública antes de finalizar el año. El premio no podrá ser repartido, pero podrá declararse desierto si el Jurado estimase que ninguna obra presentada es merecedora del mismo.

La editorial ofrecerá a los autores no premiados la posibilidad de publicar sus obras, siempre que exista acuerdo entre ambas partes. La participación en el premio supone la aceptación implícita de las presentes bases.

DON FERNANDO TINTORE LOSCOS, Magistrado-Juez de 1.ª Instancia número Uno de los de Castellón de la Plana.

HAGO SABER: Que por proveído de esta fecha dictado en procedimiento 577 de 1981, se ha declarado en estado de suspensión de pagos y declarado en estado de insolvencia provisional a la Entidad Mercantil «Hermanos Colomer, S.A.», domiciliada en Villarreal. Y se convoca a JUNTA GENERAL DE ACREEDORES que se celebrará en la Sala-Audiencia de este Juzgado EL PROXIMO DIA TREINTA DE JULIO DE MIL NOVECIENTOS OCHENTA Y DOS Y HORA DE LAS ONCE, citándose a los acreedores a los que se les hace saber que tienen a su disposición en Secretaría el Informe de los Interventores, relaciones de activo y pasivo, memoria, balance y proposición de convenio.

Dado en Castellón de la Plana, a veinticinco de Mayo de mil novecientos ochenta y dos.

EL SECRETARIO,



trapos

Vanguardia y refinamiento

Por Josefina Salvador

La sorpresa está ahí: cuando se contemplan los nuevos atuendos Loewe, pues se esperaban lujosísimos, tradicionales y casi todos en ante y piel. Así, que cuando salen los modelos de línea recta, con aberturas, transparencias, muchos ambiguos, nos acordamos de que esta casa ya no es casa, sino casas. Y la más enorme, al menos en tamaño, es la instalada en Nueva York, con miles de metros cuadrados, en la que Loewe tiene uno de los rincones mundiales más importantes de la moda (y todo eso en la Quinta Avenida). La piel, incluso en las texturas más ligeras e inesperados colores, contribuye a realzar la imagen sugerida. Ricos tejidos, en fibras naturales, coordinados con pieles ligeras de ante y napa. Chaquetas y dos piezas de sutil acento clásico, en fonos pastel. Y, para horas alegantes, superando el convencional concepto del camisero, unos vestidos preciosos de «crepe» de China, en varias piezas. Para verano, Loewe insiste en el uso de las fibras naturales: lino irlandés, faya y popelín de batista de algodón suiza con motivos alegres de estilo «naif». Hay una serie de trajes destinados a las personas que pasarán las vacaciones en el mar. Son de algodones estampados a mano, con temas marinos y frutales. Rojo y amarillo propone la firma para una moda atrevida y joven. La piel sigue siendo el centro de los complementos Loewe. Junto al bolso y a los zapatos, bellísimos, fuera de serie, hay un refinamiento especial en los accesorios: brillantes napas y tafletes bordados en sedas multicolores, pañuelos inspirados en la cerámica española, desde el Renacimiento hasta Gaudí, que redondean una imagen de actualización de las más arraigadas tradiciones de nuestra cultura.



SEGUROS GENERALES

Mutualidad de Seguros desea nombrar **DELEGADO PROVINCIAL O COMARCAL**. Solicitamos profesional de Seguros o persona con fuerte posibilidad de producción en el Ramo del automóvil. Condiciones económicas a convenir, de acuerdo con cartera o posibilidades de producción. Interesados, escribir con detalles y pretensiones a Sr. Alvarez, Apartado 272, Ciudad Real. Absoluta reserva colocados.

..hierbas

Cosmética

CONTRA LOS PUNTOS ANTIESTÉTICOS DE LA CARA: La secreción de las glándulas sebáceas da suavidad y resistencia a la piel. Pero, a menudo, la hipersecreción de estas glándulas llenas de puntos antiestéticos la cara, sobre todo de las adolescentes. Vigile particularmente la higiene de su rostro y bríndele a éste los mismos cuidados necesarios para las pieles grasas, esto es: limpiar con el «jabón a las hierbas salvajes», tonificar con el «tónico alcanforado» y nutrir con la «crema regeneradora». Si quiere obtener un buen resultado, estos cuidados se tendrán que hacer mañana y noche. Las fumigaciones de tomillo serpol son particularmente eficaces en este caso, así como las compresas calientes mojadas en una maceración de milenrama, corteza de tilo, tomillo serpol y tomillo (diez pizcas de cada hierba para un litro de agua). Además, es aconsejable tomar, mañana y noche, una infusión de tomillo, tomillo serpol, menta y corteza de tilo (una pizca de cada hierba por taza de agua).

CONTRA LA CAIDA DEL CABELLO: Es necesario utilizar la «loción capilar» regularmente, pero se debe completar este tratamiento con el «champú». Si usted tiene el cabello graso, seco o sin problemas, le recomiendo: el champú para cabellos grasos, a base de extractos de genciana y ortiga; el champú para cabellos secos, a base de extractos de romero y camomila, o el champú para cabellos sin problemas, a base de extractos de camomila y ortiga. El champú para cabellos grasos facilita la eliminación de la caspa, equilibra las secreciones sebáceas del cuero cabelludo y proporciona un cabello más suave y brillante. El champú para cabellos secos nutre y revitaliza los cabellos frágiles que se rompen. El champú normal limpia perfectamente el cabello, dándole suavidad y brillantez. Por su parte, la loción capilar, a base de extractos de romero, ortiga y camomila, para toda clase de cabellos, favorece el crecimiento y revitaliza. En complemento a este tratamiento, hacerse cada día fricciones del cuero cabelludo con una decocción de espliego, salvia y corteza de tilo (10 pizcas de cada hierba para un litro de agua). Además, le aconsejo que tome cada día, mañana y noche, una infusión de salvia, romero, tomillo, mejorana y corteza de tilo (una pizca de cada para una taza de agua).



Cocina

Nuestras hierbas absolutamente naturales pueden ser un buen aliado suyo en la cocina. Aquí le ofrecemos un cuadro orientativo sobre su uso:

hierbas..

¿Fumar?

Ahora ya puede usted fumar cigarrillos sin ninguna nicotina, cigarrillos elaborados con hierbas absolutamente inofensivas: «Honeyrose natural», «Honeyrose de Luxe» y «Honeyrose de Luxe menthol», importados directamente de Inglaterra. Con ellos y un poco de voluntad por su parte, usted puede llegar a olvidarse por completo del tabaco, este tabaco contra el que intenta luchar en vano.

	SOPAS	ENSALADAS	PESCADOS	AVES	CAZA	CARNES	SALSAS	VERDURAS
			CRUSTACEOS	CONEJO		PESCADOS	CARNES	LEGUMBRES
AJEDREA (Sajolida)	••	•		••	••		•	•
ALBAHACA (Alfabrega)	/	•		••	••			••
ENELDO (Anet)	/	•	•	•	•		•	•
ESTRAGON	/	••	•	—	—	—	•	••
HINOJO (Fonoll)	/	•	—		••		•	•
LAUREL	/	/	•	••	—	••	•	•
MENTA	/	••	/				•	••
OREGANO	••	•	•	••	—	••	•	•
PEREJIL	—	••	—	••	••	•	••••	••
ROMERO	/	/		••	••	••	••••	
SALVIA	•	/		•	•		•	
TOMILLO	•	/		•	•		••••	

SIGNIFICADO DE LOS SIGNOS: Mejor empleo de la hierba escogida — Usar con mucha prudencia • Usar la hierba sin exceso •• No se debe emplear /

CONSEJO IMPORTANTE: COMENZAR USANDO LAS HIERBAS CON MODERACION

las buenas hierbas salvajes

M. M. M. M. M.



c./amadeo 1-38
tfn. 213141

castellón

MEDITERRANEO es miembro de



AUTOCONTROL DE LA PUBLICIDAD

y procura que todos los anuncios que publica sean veraces y éticos

Si, no obstante, los lectores opinan que algún anuncio se aparta de estas normas, les rogamos escriban directamente a Autocontrol de la Publicidad. Avda. de Burgos, 14-Torre III-2º B. Madrid 16



radioCadena española
70 EMISORAS

inos van a OIR!

EN CASTELLON

O. M. 1.539
F. M. 89,4



Vicky, esposa de Gallego

Los viernes después del almuerzo salen los seleccionados por Santamaría hacia sus respectivos domicilios.

Unos, los más afortunados viven cerca del Saler: Saura, Tendillo, Maceda... y su estancia con la familia puede prolongarse durante más tiempo. Otros por el contrario, tras un largo viaje ape-

nas pueden disfrutar de unas horas.

Mientras, las esposas de los jugadores, que han permanecido cinco de los siete días de la semana en solitario, se unen a la alegría de los maridos por haber sido los elegidos y al propio tiempo sacrifican los momentos de intimidad familiar.

Entre nosotras procuramos no hablar sobre el Mundial

Lo primero que llama la atención en las esposas de los futbolistas es la aparente compenetración con sus respectivos maridos. Todas, sin excepción, necesitaron de la consulta previa antes de decidirse a recibirnos, y también hubo acuerdo en la contestación a qué significaba para ellas que sus maridos estén en la lista de donde saldrán los 22 que finalmente jugarán los Mundiales del 82. Si hubieran estado juntas a la hora de la entrevista quizá no hubieran coincidido de forma tan rotunda en esta respuesta.

Mary Carmen Mira (esposa de Juanito)

—Mi matrimonio es completamente feliz, no existe en este momento ninguna desavenencia entre Juanito y yo. No quiero oír hablar más del pasado. Lo pasado, pasado está.

Así se expresaba Mary Carmen, la esposa de Juanito, al preguntarle por la situación y estabilidad de su matrimonio.

Visiblemente molesta, nerviosa y contrariada por la pregunta, aunque sin perder en ningún momento la sonrisa y amabilidad mantenidas a lo largo de toda la entrevista, Mary Carmen contesta de forma rotunda: «Eso se acabó definitivamente y no quiero oír hablar de ello».

—Mary Carmen, ¿qué significa para ti que Juanito sea de los seleccionados para el Mundial 82?

—Muchísimo. Me alegro infinitamente por él, pues para él va a

significarlo todo. Todo en un sentido amplio, global, completo. Significará la recuperación —ante el público— del prestigio que en cierta forma ha perdido, confianza en sí mismo y reafirmación ante sus compañeros. Será la confirmación de que sigue siendo uno de los primeros deportistas nacionales.

—¿Tienes alguna duda de que al final sea elegido?

—Bueno... siempre se tiene la duda; al fin y al cabo todavía no se ha confirmado la elección de nin-

Mientras ellos trabajan en El Saler ante el Mundial

ELLAS «ILUSIONADAS», ESPERAN EL FIN DE SEMANA

guno. Sin embargo, yo confío muchísimo en que Juanito sea uno de los privilegiados.

—¿Qué podría suceder que impidiera su elección?

—Francamente creo que nada. Últimamente está bastante bien de sus dolencias. Le siguen molestando los riñones y la artritis, pero estoy segura de que eso no será problema, menos aún si descansa lo suficiente, cosa que le está haciendo mucha falta. Juanito tiene un cansancio de mucho tiempo atrás necesita reposar mucho más de lo que actualmente hace. No, definitivamente no creo que pueda pasar nada que impida su elección para el mundial 82. Me refiero —explica con vehemencia— a algo físico, pues las concentraciones las está haciendo perfectamente.

—¿Piensa asistir a todos los partidos del Mundial?

—A todos no, pero sí a todos los que se jueguen en Madrid, y mientras mi estado lo permita —estoy embarazada de dos meses— a algunos de fuera.

—Para os Mundiales estarás embarazada de seis meses. ¿Esperas niño o niña?

—Bueno, ya tengo dos chicos: Roberto, de tres años, y Juan David, de cinco; me gustaría que fuese una niña. A los dos a Juanito y a mí, nos haría muy feliz una niña. Juanito ya tiene nombre para el caso de que sea chica: se llamará Sahraí, pero yo particularmente me conformo con lo que venga. Sea lo que sea, no más críos.

—En el caso improbable de que Juanito no sea seleccionado ¿tienes algún plan?

—Pues sí. Como ya te he dicho, no estamos tan seguros de que sea elegido. Si no lo es, nos iríamos con los niños a realizar un viejo proyecto, visitar Disneylandia.

Victoria Durán (esposa de Gallego)

Con sonrisa amplia, llena de vida, propia de una mujer feliz, sin problemas ni grandes complicaciones, confiesa que no le gusta el fútbol, que va a los partidos por ver jugar a su marido. Que se entretiene y divierte más con las incidencias en las gradas que con el partido en sí.

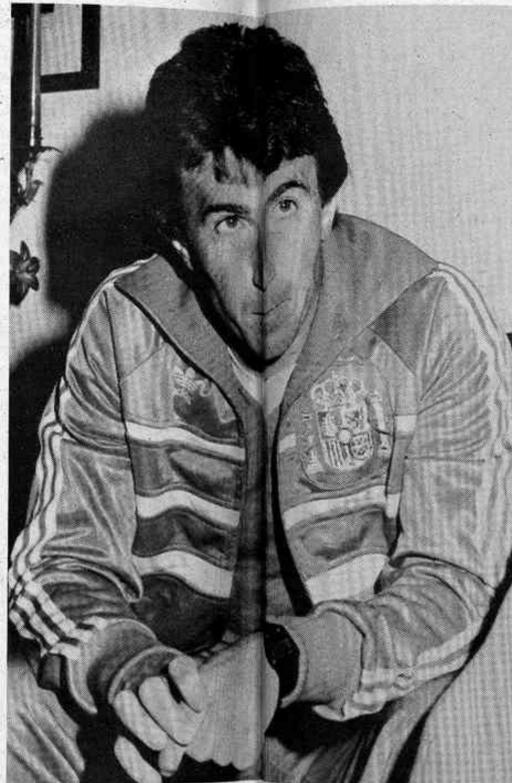
—¿Estás segura de que seleccionarán a tu marido para el Mundial?

—Prefiero no pensar en eso. No quiero hacerme muchas ilusiones no vaya a ser que luego nos llevemos una desilusión.

—¿Quiere decir eso que tienes dudas de que se seleccione?

—No, sólo que soy consciente de que la decisión última no depende de nosotros, de que son muchos los jugadores que están ilusionados con eso y también de que hay bastantes jugadores buenos.

—¿Qué significaría para ti la elección de Gallego?



Juanito

—Una gran satisfacción. Me alegraría muchísimo por él.

—¿Piensas ir a todos los partidos?

—Ya te he dicho que no me gusta el fútbol. Iré principalmente a los que se jueguen en Madrid y Valencia, pero tampoco a todos.

—¿Te reúnes con las esposas de los demás jugadores?

—Sí, bastante.

—¿Qué se comenta entre vosotras sobre el Mundial?

—Procuramos no hablar sobre ello. Alguna vez se comenta algo, pero no es normal. No existe entre nosotras preocupación o entusiasmo por el tema. Además, ten en cuenta que no todos participarán, y aunque directamente no nos afectan, siempre te duele lo que le pasa a tu marido. Por eso, quizá, se procura no sacar el tema, pues aunque nos estamos mentalizando respecto al Mundial, en el fondo todas esperamos que sea nuestro marido el seleccionado.

—¿Para cuando el primer Galleguito?

—De momento, nada. Somos jóvenes todavía y deseamos vivir; más adelante, mucho más adelante, quizá empecemos a plantearnos la conveniencia de tener hijos.

—El hecho de ser la mujer de un jugador importante, ¿afecta a tu vida normal en algo?

—Yo creo que no. Depende de como lo tomes. Si se te sube a la

Quizá por eso llame tanto la atención su aparente forma de ser, seca, fría y en cierto modo cortante. Tampoco parece gustarle mucho hablar, al menos con extraños. Fue parca en palabras y corta en detalles.

—¿Qué significa para ti que tu marido esté dentro de los seleccionados?

—Para mí es lo más, y para él igual.

—¿Sólo eso?

—De momento, sí. Como hay tantos, a saber los que escogen al final.

—¿Tienes duda de que al final sea elegido tu marido?

—Yo creo que sí, que será elegido, pero la última palabra la tiene el seleccionador.

—¿Qué podría pasar de aquí a entonces para que Quique se quedara fuera?

—Yo que sé. Pues que tuviera alguna lesión.

—¿Te llevarías un gran disgusto?

—Pues sí, me llevaría un gran disgusto y una gran decepción, pero más que nada por él. Está muy confiado e ilusionado, sería terrible que al final no le llamaran.

—¿Proyectas asistir al Mundial?

—Estoy embarazada, y para esa fecha estaré a punto de dar a luz. No obstante, como me gusta muchísimo el fútbol y ver jugar a mi marido, iré a todos los partidos que pueda.

—¿Qué nombre le pondrás al nuevo miembro de la familia?

—Tengo una niña y esperamos que este sea un niño, en ese caso le pondremos el nombre de mi marido.

Carmen Escámez (esposa de Julio Alberto)

—Para mí, sólo el verle a él tan ilusionado, tan contento, me llena de alegría. Es la meta de todo jugador, ser seleccionado para los mundiales.

Así respondía Carmen Escámez

a la pregunta: ¿Qué significa para ti la posible elección de Julio Alberto?

—Tienes alguna duda de que al final se quede en el banquillo?

—Duda... duda... pues... siempre se tiene. Ten en cuenta que no depende de él, depende de muchas cosas, de cómo vaya la Liga, de su rendimiento particular, en fin, demasiadas cosas como para no tener ninguna duda. Sin embargo, yo creo, estoy segura... —aquí Carmen ríe con una risa entrecortada— yo creo que él estará. Todo depende de la suerte y de Santamaría. De la suerte en cuanto a que no tenga ninguna lesión, y de Santamaría porque han sido 44 los llamados a la revisión médica, sólo jugarán 22 y todos son muy buenos.

—¿Qué proyectos tienes para los Mundiales?

—Si al final va él a los Mundiales, tomaré un apartamento en Valencia para ir a todos los partidos y, al mismo tiempo, conservar en cierta forma el ambiente normal de otras temporadas.

—¿Cómo te sentirías que al final no fuese elegido?

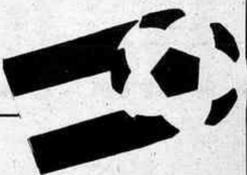
—Si no lo eligen, tanto él como yo nos llevaríamos una gran desilusión, pero yo me encargaría de animarle y recordarle que habrá otros mundiales. Al fin y al cabo sólo tiene 23 años. Habrá otros campeonatos y para entonces estará mucho más preparado, aunque sólo sea por eso de la edad. De momento ya ha conseguido algo muy importante. Estar entre los posibles seleccionados.

—¿Sueles comentar algo sobre los Mundiales con las esposas de los demás futbolistas?

—No suelo reunirme con las mujeres de los demás; cuando coincidimos, después de un partido, hacemos los comentarios típicos en estos casos, pero sobre los Mundiales nada todavía. Creo que no estamos mentalizadas al respecto.



LAS SEDES DEL MUNDIAL



BILBAO, LA OTRA IMAGEN

Vizcaya y el País Vasco, en general, son desgraciado tema de actualidad con demasiada frecuencia, en los diarios de todo el mundo. Por esto Bilbao como sede y las provincias que le acompañan en el Ente Vasco no suenan a extraño.



ESTADIO BERTO VILLVERDE

También, por ello el mundo puede tener una imagen equivocada de carácter del pueblo vasco. Pueblo trabajador, emprendedor, valiente en los mares y conscientes en las tierras. Sencillo, apegado a sus tradiciones y con un alto sentido de la hospitalidad. Los vascos se alegran de la oportunidad que le brinda el Mundial 82, precisamente, para dar a conocer su verdadera imagen, su verdadera dimensión.

Vizcaya no posee una gran extensión territorial. De Balmaseda —límite con Burgos— hasta ároa —límite con Guipúzcoa—, apenas cien kilómetros. Cien kilómetros, que son un puro contraste, pues tan pronto se pasa del amarillo de su zona minera, al verde de los prados de Las Encartaciones o al gris de las moles rocosas de Urkiola. Y, al fondo, una constante, que de alguna manera, influye en la vida de todos los vizcaínos: La mar, que si hablara... contaría grandes gestas de bravos marinos. Diría cómo se vieron rasgadas por la nao de Juan Sebastián Elcano, cuando desde Getaria salió al mundo. O contarían de la riqueza piscícola que guardan en sus entrañas. Sin olvidarse de toda una tradición en construcciones navales.

Bilbao, su capital, se encuentra bien comunicada, por autopistas, con la Meseta Castellana y con su vecina Guipúzcoa. No tanto, con Cantabria. Pero es que daría pena sustraerse a tan bello paisaje, como el que une la Villa bilbaina con Santander...

Dicen que: «Una boina, un vasco; dos boinas, dos vascos; tres boinas, un orfeón». Y nada más cierto. El vasco es un pueblo especialmente dotado para este arte: la música. La gente gusta de «chiquitear», que no es otra cosa que el recorrer los bares en grupos más o menos numerosos, bebiendo pequeños vasos de vino «chiquitos». Y cuando el «caldo de Noé» ha calentado la garganta y animado el espíritu, surge ese tenor, a quien acompaña un barítono bien timbrado, con un bajo sumbón como fondo. Es un

pero que canta, ríe y gusta de la broma y el choteo.

Una de las mayores atracciones turísticas vascas, como en casi todo el Norte, es su gastronomía. Una cocina sin secretos. Una cocina, que preocupa. Una cocina, que evoluciona y se mejora constantemente. Las canciones hablan y hablan bien, de las sardinas de Santurce, las merluzas de Bermeo...

Pero no sólo es eso. Los pescadores no tienen secretos para los cocineros vascos. Desde un complicado bacalao a la vizcaína o al pil-pil —cuya preparación requiere más cuidados de los que muchos creen— hasta el rodaballo o el besugo a la parrilla, que se pueden degustar en Orío o Guetaria. Otro tanto sucede con las carnes. El vasco es de buen estómago y mejor apetito, y exige cantidad y calidad. Así, en Berriz, es tradicional el que cada ración de chuleta pese un kilo... Las huertas de Guerniquesado son famosas por sus productos, que cada lunes se exhiben en el mercado de la Villa Foral. Y un cocido de alubias con chorizo, morcilla y tocino entreverado, precedentes de Nabarniz son algo que eleva a estas legumbres a la categoría de plato universal.

Cocina sencilla, según los lugares, o los más sofisticados menús, resultado de ese movimiento, que está conmoviendo la gastronomía: la Nueva Cocina Vasca. Todo esto, se combina en una amalgama, de la que no podemos sustraer las famosas sidrerías guipuzcoanas, donde la «arta» siempre es la misma: tortilla de bacalao y chuleta a la parrilla.

Como bebida autóctona: el «txakoli». Tinto o blanco... o ligeramente burbujeante, como los Chueca o Etxani; que se cultivan en las faldas de Meagas, mirando a la bahía de Guetaria. No pregunten a un vasco dónde se puede comer... Le pondrán en un grave aprieto, porque deseará recomendarle lo mejor y los nombres afluirán a su memoria, como un caudal incontrolado.

Vizcaya, el País Vasco, su otra imagen, merecen la pena. Bernardo Arriandiaga

Mediterráneo

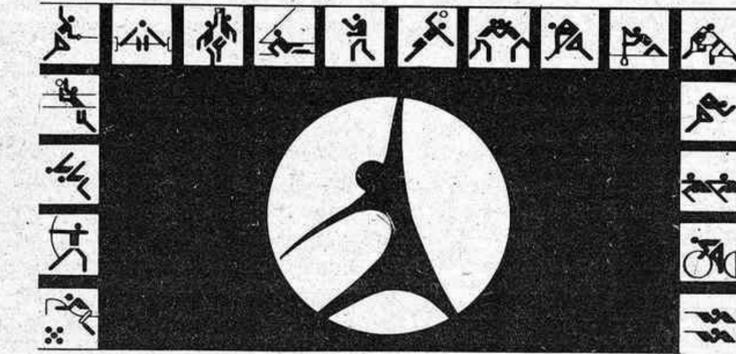
Joven

CLUB DE SÁBADOS

Deportes

Suele definirse el deporte como un pasatiempo o diversión practicada por los común al aire libre, ejercitando la fuerza física y la agilidad tanto como la inteligencia, la astucia y el compañerismo. Hay deportes individuales y deportes colectivos; en los primeros, el deportista cuenta sólo con su propio esfuerzo e intenta mejorar una marca o record establecida con anterioridad por él mismo o por otro deportista; en los colectivos, se intenta el logro de la victoria basándose en la cooperación mutua de los miembros del mismo equipo, por lo que, aparte los efectos positivos de todo deporte, favorece el desarrollo del espíritu de colaboración.

Siempre los hombres han deseado medir su fuerza, su agilidad, su rapidez, su habilidad. Son numerosos los que, a través de los siglos, han pretendido demostrar que eran los mejores, sea para obtener una medalla o un puesto de honor, sea por dinero o por fama, o sencillamente por amor propio. Nosotros creemos que el joven debe practicar deporte, no ya con esas miras puestas en el logro de éxitos, sino por un deseo de perfeccionamiento físico, al que probablemente acompañará una mayor salud mental, y por el afán



de mejorar las relaciones humanas con otros jóvenes que comparan con él las mismas aficiones.

En «Club de Sábados» tenemos organizados, por el momento, estos deportes:

— **ATLETISMO:** Rama del deporte que incluye los ejercicios atléticos propiamente dichos, o sea, los destinos a desarrollar fuerza, la agilidad y la destreza.

— **BALONCESTO:** Deporte que exige más habilidad y técnica que fuerza. Uno de los más completos que existen. Inventado en 1891 por el norteamericano J. A. Naismith.

— **BALONMANO:** Un deporte muy antiguo, de origen alemán o danés. Es muy espectacular y muy rápido, requiriendo notables reflejos en los jugadores.

— **FUTBOL:** Practicado en la modalidad de fútbol-sala.

— **KARATE:** Modalidad de lucha japonesa, que se practica generalmente marcando sólo los golpes sobre el adversario, con objeto de no lastimarlo, golpes secos dados con el borde de la mano, los codos o los pies.

CLUB DE SÁBADOS

BARREIRA-IZQUIERDO

Información:
NAVARRA, 118
De 5 a 7 tarde

CAZA

El ciervo y el jabalí

por Juan Gil Muñoz

Sin duda alguna, el ciervo es considerado como el rey de la caza mayor, acaso por su hermosura, elegancia y presencia física. Existen en España dos razas de ciervos: los albares, de un color blanquecino y más corpulentos; los arochas, de piel con tonos más negruzcos, más rudos de formas, pero con una cornamenta bellísima. Digamos, ya que de la cornamenta hablamos, que el ciervo de dos puntas se le denomina vareto, horquillón al de tres puntas. Las crías del ciervo se llaman cervatos. Los varetos, horquillones, ciervas y cervatos están protegidos por la ley, que prohíbe matarlos. Ahora bien, hay un tipo de caza, llamada selectiva, que todos los años organiza el ICONA con objeto de eliminar a los venados, hembras viejas o enfermas y crías malformadas o desnutridas, etc.

Cuando se inicia el verano, los machos mudan los cuernos, formándoseles en ellos una especie de forro, llamado «borra», que cubre por completo toda la cornamenta; más tarde, se caen dichos cuernos para que, posteriormente, les salgan una o dos puntas más. Hay, pues, un error de mucha gente que cree que cada punta equivale a un año de vida del ciervo.

Cuando los ciervos están en celo, en septiembre y a principios de octubre, los machos emiten unos sonidos conocidos como «berrea» con objeto de llamar la atención de las hembras, por las que suelen luchar entre sí. Estas luchas son muy espectaculares y violentas, si bien casi nunca llegan a herirse, produciéndose la victoria generalmente por agotamiento del contrario.

El período de gestación de una hembra es de nueve meses, tiempo que suele compartir con el rebaño. Sólo se separa cuando va a parir, pues el parto lo realiza normalmente en el monte, en los linderos de un bosque o en lo hondo de terrenos pantanosos. La madre

pare un sólo cervato, raramente dos. En algunas monterías he visto cómo, cuando los perros van detrás de una cierva, los cervatos se ocultan tras los matorrales y la madre intenta desviar la atención de los perseguidores llevándoles por otro camino o en otra dirección. La carne del ciervo es bastante buena, parecida en cierto modo a la del cerdo.

Hay diversos sistemas para la caza del ciervo, pero la más típica y tradicional es la montería, sobre la que entraremos en detalles otra semana.

Existe también mucha afición a dar batidas a los jabalíes que tienen más bien costumbres nocturnas, siendo en ese momento del día cuando los cazadores les hacen la espera para abatirlos. Durante el día suelen dormir ocultos detrás de los matorrales. Los jabalíes son cortos de vista, es decir, que, si un cazador se queda quieto y sin hacer ruido, el jabalí puede pasar por su lado sin darse cuenta de nada, pero el olfato y el oído lo tienen muy desarrollado. La cría del jabalí tiene unas rayas o listas en la piel, de un color amarillento. El jabalí adulto, tirando a viejo, se llama solitario y es muy astuto, yendo generalmente acompañado de uno joven denominado escudero, el cual aprende mucho del solitario, que le enseña muchas cosas, aunque, casi siempre, los cazadores es al escudero al que consiguen abatir, ya que al solitario, por su veteranía, es muy difícil. Con los jabalíes no sucede lo mismo que con los ciervos: los jabalíes pueden ser cazados de cualquier sexo y edad, seguramente porque están extendidos por toda la Península y hacen bastante daño a los cultivos de maíz, a las crías de los conejos, a los huevos de perdiz, etc. Añadamos, finalmente, que, entre sus costumbres nocturnas, está la de pasear en las noches de luna llena y buena temperatura.

MAESE PÉREZ EL ORGANISTA

de Gustavo Adolfo Becquer

Guión: Francisco Cortés

Dibujos: Adolfo Buylia

RESUMEN DE LO PUBLICADO: Con la presencia del arzobispo sentado bajo su solio, los caballeros, sus esposas e hijas en la parte de delante de la iglesia y la plebe detrás, la Misa del Gallo va a comenzar cuando llega la noticia: Maese Pérez, el maravilloso organista, no tocará esa noche. Está enfermo y es ya tan viejo...



7. Pintar el efecto que causó la nueva sería imposible. Hasta los alguaciles entraron a imponer silencio a la multitud. En ese momento, un hombre mal trajeado, huesudo y bisojo, se adelantó hasta el sitio que ocupaba el prelado: «Si Maese Pérez está enfermo, yo tocaré el órgano en su ausencia. Que ni Maese Pérez es el único organista del mundo ni a su muerte dejará de usarse este instrumento por falta de maestro». El arzobispo hizo un gesto de asentimiento, pero algunos de los fieles comenzaron a murmurar en voz baja: conocían a aquel hombre como a un organista celoso de la fama de Maese Pérez. En ese momento, en el atrio resonó un griterío.



8. «¡Maese Pérez está aquí! ¡Maese Pérez está aquí!». En efecto, pálido, desencajado, conducido en un sillón, allí estaba el organista. Todos se disputaban el honor de llevarlo. «Es mi última Nochebuena, lo sé, dijo, y no quiero morir sin tocar mi órgano. Vamos, podemos comenzar». Pasó el introito, pasaron el Evangelio y el Ofertorio y llegó el instante solemne de la consagración. Un acorde arrebatador se perdió como una ráfaga de aire. Luego, otro, lejano, suave, fue creciendo, creciendo hasta convertirse en un torrente de arrebatadora armonía. Era la voz de los geles, que atravesando los espacios llegaba al mundo.



9. Después comenzaron a oírse los himnos, mil a la vez que, confundidos, formaban uno solo. Se desarrollaba un tema, le seguía otro: la tierra. Los hombres y los ángeles cantaban el nacimiento del Salvador. El órgano seguía sonando, pero ya sus voces se apagaban hasta que de pronto exhaló un acorde extraño, semejante a un sollozo. Y quedó mudo. «¿Qué ha sucedido, qué ocurre?», se preguntaron unos a otros. Y la noticia se extendió: «Maese Pérez acaba de morir». En efecto, cuando los primeros asistentes llegaron a la tribuna, vieron al organista caído sobre el teclado, mientras su hija arrodillada a sus pies lo llamaba entre sollozos.

(Continuará)

HABLAN LAS ESTRELLAS

(Del 31 de mayo al 6 de junio)

Los mejores signos de la semana



Leo

Momento muy favorable, dado que, de por una serie de conjunciones astrales iniciadas en semanas anteriores, estará en condiciones de resolver como quiere muchos de sus antiguos deseos. Continúe como hasta ahora, sin desanimarse, y se sorprenderá gratamente.



Cáncer

Desde hace algún tiempo se ha convertido en una persona solitaria, creyendo que sus propias fuerzas le permiten superar todas las contrariedades que se le pesentan. Cambie ahora, pues la amenaza un mal trago y deberá recurrir a sus amistades más íntimas.



Capricornio

Los astros le anuncian unas fechas cargadas de nuevas perspectivas, durante las que experimentará una mayor satisfacción por sus empresas, aumentada por la circunstancia de ver realizados algunos de sus viejos proyectos. No obstante, modérese.

Los signos normales de la semana



Sagitario

Porque son antagónicos, se aman y discuten con exceso. Concédase una tregua y Júpiter le brindará el juicio suficiente para hallar el medio que les traiga la calma. Advertirá entonces que, recordando esas insignificancias, lo pasan francamente bien.



Acuario

Todas las facetas de su vida se presentarán dentro de una normalidad más aparente que real: esto le obligará a mostrar una mayor precaución en todas sus decisiones, pero sin exagerar la nota. Si tiene que viajar, procure no dejar nada pendiente.



Aries

El comportamiento que demuestra con su pareja podrá ser el arma definitiva que le sacará indemne del aprieto que, por un momento de obcecación o disgusto, se le presentará en el curso de esta semana. Le conviene centrarse en sus relaciones.



Libra

Recibirá un obsequio que esperaba, sobre el que ha pensado demasiado, y lo abrirá con impaciencia. Procure tener tranquilidad, porque no será como suponía. Aleje la idea de que la culpa es de su pareja, y comprenda las causas que lo han motivado.



Virgo

La suerte le acompañará durante estos próximos días, pero no le convendrá confiarse demasiado, ya que un exceso de optimismo en este momento podría hacerle perder una oportunidad profesional o afectiva en la que había puesto todas sus ilusiones.



Escorpión

Pasará una semana envidiable, bajo muchos de los aspectos que ahora le preocupan. Su trabajo será intenso, pero obtendrá de él satisfacciones considerables. En cuanto a su vida conyugal, se le ofrecerá la oportunidad de disfrutar de todos sus caprichos.

Los signos peores de la semana



Piscis

Si al despertar, entre el martes y el miércoles, no se encuentra del todo bien, recorra a una aspirina y no deje vencer por su pesimismo. Trate de no pensar en las dificultades de esa persona conocida y procure empezar a reconsiderar su posición.



Tauro

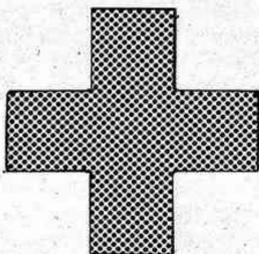
No saque de juicio a nadie con sus ironías o diciendo las verdades en la cara, como tiene por costumbre, porque puede sucederle que se encuentre con la horma de su zapato y, lo que sería peor, con unas desagradables consecuencias para su vida social.



Géminis

Sus intereses afectivos estarán favorecidos por circunstancias imprevistas, bien a consecuencia de nuevas relaciones, bien a la resolución de viejos conocimientos que apenas trataba últimamente. La influencia zodiacal será desafortunada.

EN TODAS PARTES PARA TODOS



Unete a
CRUZ ROJA



Contemple atentamente esta fotografía. Siéntese luego delante de la máquina y escriba lo que la imagen le inspire. Envíenos menos de 18 líneas mecanografiadas a MEDITERRANEO Fin-de-Semana, Avda. del Mar, 29. La próxima semana publicaremos, firmados por sus autores, los mejores pies que hayamos recibido.

ILUSTRISIMO AYUNTAMIENTO DE BENICARLO (CASTELLON)

ANUNCIO

El Boletín Oficial del Estado número 110 de fecha 8 de mayo actual y el de esta provincia núm. 57 del día 13 de mayo, publican la convocatoria de Concurso-subasta para la contratación de las Obras de Construcción de un CENTRO MUNICIPAL DE SALUD, en Benicarló (Castellón), por el tipo de licitación de 54.884.329,35 Ptas. excluidos honorarios técnicos por redacción de proyecto y dirección de las obras.

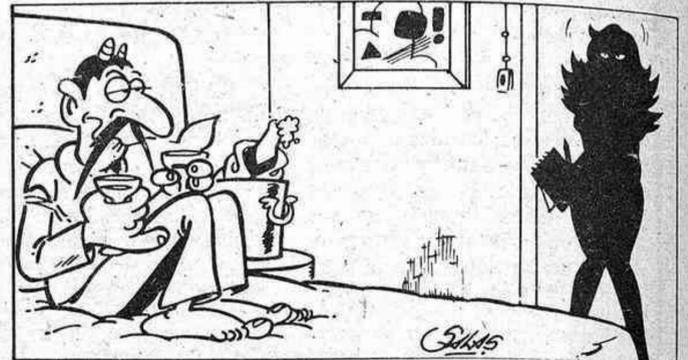
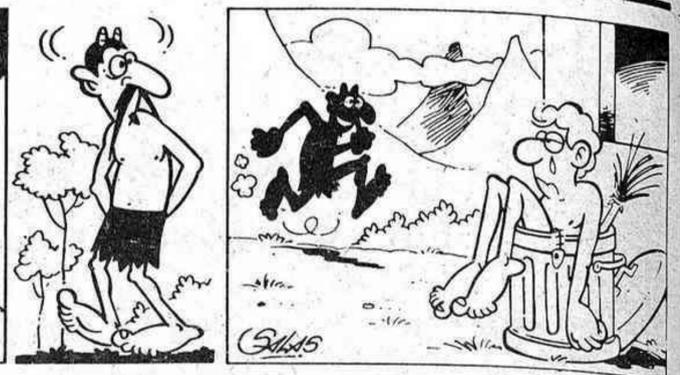
Presentación de plicas en el Registro de este Ayuntamiento hasta el día 12 de junio próximo, a las 14 horas, según Anuncio publicado en el B.O.E. nº 119 del día 19 de mayo de 1982.

Benicarló, 24 de mayo de 1982

EL ALCALDE,
 Fdo. José M.ª Febrer Callis

PASATIEMPO

pasatiempos



SOPA DE LETRAS

S	L	A	A	S	E	R	E	T	C
A	A	G	A	R	B	O	N	I	S
T	O	M	T	I	F	C	U	I	A
S	E	A	A	N	L	D	L	M	B
I	E	L	U	R	A	N	A	A	A
P	L	I	V	D	G	A	H	S	R
O	R	P	A	A	A	O	G	I	R
T	N	N	A	S	L	D	T	E	A
U	O	L	A	A	P	R	E	O	B
A	S	A	N	O	S	R	E	P	F

En el recuadro se encuentran los nombres de once revistas que son o han sido muy populares. Se leen de arriba abajo, de abajo arriba, de derecha a izquierda, de izquierda a derecha y en diagonal, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres.

JEROGLIFICOS



¿Qué te parece como pintor?



¿Qué le han injertado después de la operación?



¿Cuándo pagarás el piso?

A LOS NUEVE ERRORES



Trate de descubrir los nueve errores que diferencian a estos dos dibujos, aparentemente iguales.

CRUCIGRAMA

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1						♠					
2						♠					
3					♠		♠				
4				♠				♠			
5					♠					♠	
6	♠	♠								♠	♠
7				♠						♠	
8					♠				♠		
9					♠		♠				
10						♠					
11							♠				

tad, residid. Símbolo químico del osmio.-6: Tela delgada de seda muy tupida.-7: Matrícula española. Aleación de cobre y cinc. Símbolo químico del actinio.-8: Dueña, Sonido agradable. Emplea, utiliza habitualmente.-9: Vasija de madera en forma de media cuba. Consonante. Hermana y mujer de Osiris.-10: Moralista. Arrase.-11: Hurtar de la compra. Asentar sobre una base.

VERTICALES.-1: Vara muy larga y gruesa. Bofetadas.-2: Repite. Dejé algo por decir.-3: Municipio de la provincia de Avila. Consonante. Cierta licor.-4: Nombre propio de mujer. Daño, enfermedad. Adverbio de lugar.-5: Divinidad egipcia. Burlas, escarnios. Matrícula española.-6: Dícese de los caballos con una mancha en la cara.-7: Nombre de letra. Roedor pequeño. Matrícula española.-8: De esta manera. Regalan. Aire popular canario.-9: En Botánica, guanábano, árbol anonáceo. Consonante. Modas, costumbres.-10: En sentido figurado, arma blanca. Acoge en un centro benéfico.-11: Isla del mar Egeo, de las Espórades. Unir en matrimonio.

HORIZONTALES.-1: Vivero de peces. Barca que usan los pescadores de Groenlandia.-2: Dan en el blanco. Imputa, atribuye.-3: Desafia a duelo. Consonante. Subas la bandera.-4: Altar. Extensión de agua salada. Juguete infantil.-5: Nota musical. Habi-

- SOLUCIONES**
- AL CRUCIGRAMA
 C. Ices.-4: Ara. Mar. Aro.-5: La. Morad. Os.-6: Tafetán.-7: Co. Lator. Ac.-8: Ama. Son. Usa.-9: Tina. S. Isis.-10: Ético. Aso.-11: Sisar. Basar.
- VERTICALES.-1: Varel. Cates.-2: Itera. Omit.-3: Vita. T. Ara. Mal. Aca.-5: Ra. Mofas. Of.-6: Caretos.-7: Ka. Raton. Ab.-8: Asl. Dan. Isa.-9: Yaca. N. Usos.-10: Acero. Asl.-11: Kasos. Casar.
- A LA SOPA DE LETRAS
 «Austopista», «Barrabás», «Ciudadano», «Carbo», «Hola», «Telva», «Teresa», «Triunfo», «Fotogramas», «Ama» y «Personas».
- A LOS NUEVE ERRORES
 1: El sombrero. 2: Lazo de un paquete. 3: Labios de la dama. 4: Su bolsito. 5: El buzón. 6: Casa en negro, al fondo. 7: Un farol. 8: El bordillo de la acera. 9: Sombra del hombre.
- A LOS JEROGLIFICOS
 1: Un pintamomas (un pinta mon; as). 2: Un marcapasos (Un; marca; p, as, o, s). 3: A la entrega (ala entre g-a).



TVE PROGRAMA... ...USTED SELECCIONA

SABADO, 29 Primera Cadena

- 10,45 Carta de ajuste.
10,59 Apertura y presentación
11,00 Pista libre. Hoy, con formato de revista se ofrece «Vamos de Excursión»; en ella tamborileros de Salamanca. Entrevista con Joaquín Araujo (Ecologista); jóvenes que viven en el campo (Galicia). En deportes, «Cicloturismo» y en música «Música celta».
- 12,00 Hípica militar
13,00 Lotería. Desde Oviedo, transmisión en directo del sorteo de la lotería de la Cruz Roja.
13,30 Concierto
14,00 Revista de toros
14,30 Paralamiento
15,00 Noticias
15,35 Fútbol en acción «La cremá».
- 16,05 Primera sesión. «Asalto al Fuerte Clark». 1954. Dirección: George Sherman. Guión: John Michael Hayes. Intérpretes: Maureen O'Hara, Jeff Chandler, Suzan Ball, John McIntire, Charles Drake, Dennis Weaver. El mayor Howell Brady, un experto en la lucha contra los indios, llega a Fuerte Clark con plenos poderes otorgados por Washington para montar una insólita operación: conseguir que los últimos núcleos del pueblo seminola —una de las más importantes castas indias, diezmada y expulsada del territorio de Florida por el coronel Jackson, el que luego sería presidente de los Estados Unidos— se organicen para enfrentarse a los indios Kiowas, que asolan el territorio. El mayor Brady pretende un imposible: que dos tribus indias se hagan de la guerra en beneficio de un tercero.
- 17,35 Dibujos animados.
18,00 Aplauso
19,00 Bla, bla, bla.
19,30 Verdad o mentira. Dirección, guión y presentación: Alberto Oliveras.
20,00 Homenaje a la bandera. Desde la Plaza de las Catedrales de Zaragoza tendrá lugar el Homenaje a la Bandera que será transmitido en directo por TVE-1.
21,00 Noticias
21,20 Informe semanal. Dirección: Ramón Colom Esmatges.
22,30 Sábado cine... «Piajama para dos», 1961. Dirección: Delbert Mann. Guión: Stanley Shapiro. Intérpretes: Doris Day, Rock Hudson, Tony Randall, Jack Oakie, Eddie Adams, Jack Kruschen, Joe Flynn. La avenida de Madison, en Nueva York, es el enclave principal de la publicidad a escala mundial. Desde allí se nos dice lo que debemos comer, fumar, beber, vestir... y un tan largo etcétera que llega —con perdón— hasta el papel higiénico. No son muchos los que se



reparten este monopolio. Por ejemplo, allí empera Ramsey Jr., que tiene como mano derecha a Jerry, hombre como él mismo se autodefine, capaz de venderle una hoja de afeitar a Fidel Castro. Pero también cuenta la competencia, la firma Brake, cuyo brazo ejecutivo es la señorita Carol, tan agresiva que está dispuesta a desbancar al tal Jerry. Lo malo o lo bueno, es que las cosas se enredan...

00,30 Últimas noticias
00,40 Despedida y cierre

Segunda Cadena

- 15,15 Carta de ajuste
15,30 Dibujos animados. Popeye. Picapiedra y cía.
6,30 Retransmisión deportiva. Gimnasia.
8,00 El impacto de lo nuevo. «La cultura como naturaleza».
9,00 Polideportivo.
0,00 Estreno TV. «Robo de diamantes». 1974. Dirección: Dan Curtis. Guión: Peter Marin. Intérpretes: Lee J. Cobb, Gig Young, Grayson Hall, Robert Walden, Geoffrey Lewis, Matt Clark, Bill Smillie. El autobús de línea que hace el recorrido entre Seattle (Washington) y San Diego (California) va a ser el hilo conductor de una banda dedicada, exclusivamente, al robo de diamantes y que está compuesta por cuatro profesionales de gran altura. Cada uno de ellos llevará a cabo su operación en solitario y éste autobús será el punto de cita que, a lo largo de su recorrido, los irá concentrando tras consumir el «trabajo». El primer golpe se lleva a cabo en la más importante joyería de Seattle y su autor será, también, el primero en subir al autocar. Vecino a su asiento ha querido la casualidad

que se siente un comisario de policía jubilado, quien se dirige con su esposa a San Diego para fijar su última residencia...

- 21,30 El paraíso de los jefes de tribu. «Un día en la vida de un rey». En una pequeña aldea de Senegal, existe un rey llamado Ampaerame, que es el dueño de vida y hacienda de los habitantes de esa comarca. El mismo rey nos explica como lleva su peculiar forma de gobierno.
22,00 Concierto-2. «La creación».
24,00 Despedida y cierre

DOMINGO, 30 Primera Cadena

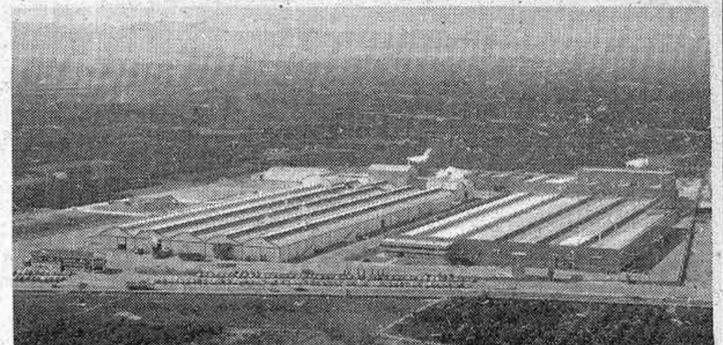
- 09,45 Carta de ajuste
09,59 Apertura y presentación
10,00 Hablamos
10,30 El día del Señor
11,30 Mirar un cuadro. Cuadro: Recuperación de «Bahía de Brasil», de J. B. Maino.
11,50 Desfile militar. Desde el Paseo de la Independencia de Zaragoza se efectuará la retransmisión del Desfile Militar
13,45 Tiempo y marca
15,00 Noticias
15,35 Sesión de Tarde. «Las campanas de Santa María». 1945. Dirección: Leo McCarey. Guión: Dudley Nichols. Intérpretes: Ingrid Bergman, Bing Crosby, Henry Travers, William Gargan, Ruth Donnelly, Una O'Connor. El padre O'Malley —un cura que usa canotier— es el nuevo párroco de Santa María, un edificio que se cae de puro viejo y cuya escuela parroquial está regentada por una comunidad de monjas que ahora gobiernan la madre Benedicta y que acoge a un alumnado mixto procedente de las capas marginadas del barrio. Santa María está enclavada en un suburbio que ya

es cotizada zona de la expansión industrial de Nueva York y en la vecindad de la parroquia acaba de

- levantarse un soberbio edificio en el que han puesto los ojos las pobres monjas del redil de la madre Benedicta, que rezan, día tras día, para que su propietario se lo regale por las buenas, para instalar la nueva escuela
- 18,00 Vida en la tierra. «En busca de un esqueleto». Algunas criaturas primitivas del mar se desarrollan con una concha protectora y otras no. ¿Por qué este tipo de evolución? El trabajo del naturalista David Attenborough se concentra en esta ocasión en los principales grupos de animales marinos invertebrados cuya antigüedad data de 500 millones de años y algunos de los cuales han llegado hasta nosotros. Ningún lugar mejor para realizar este tipo de estudios que la Gran Barrera de Coral, próxima a Australia
19,00 Gol... y al Mundial 82
20,00 Festival Bandas Militares. Desde la plaza de Teruel, se emitirá en diferido el Festival de Bandas Militares
21,00 Noticias
21,15 Próximamente
21,30 De ahora en adelante

MASTER de popularidad 1.982

En el epígrafe de: FABRICAS DE CERAMICA
PORCELANOSA



Porcelanosa, S. A., se constituyó en el año 1973 y dio comienzo a sus actividades productivas en febrero de 1975.

Al comienzo de sus actividades contaba con una plantilla de 94 empleados y su producción en dicho ejercicio fue de 391.000 m². En el año 1981, la plantilla había pasado a ser de 280 personas y su producción alcanzó la cota de los 3.000.000 de m².

Hasta el año 1979, la producción de Porcelanosa comprendía tan sólo revestimientos de arcillas blancas, pero a partir del año 1979, entra en marcha la planta de grés que dotada de la tecnología más moderna, comienza a producir unos pavimentos de grés que causan un gran impacto en el mercado por la perfección de medidas, planimetría y calidez de sus colores.

Como metas constantes de esta empresa podemos destacar:

- 1.º Una continua renovación del utillaje adoptando en cada momento la mejor tecnología.
 - 2.º Una constante investigación tanto en primeras materias, como en esmaltes.
 - 3.º Una renovación constante de sus diseños.
- Consecuencia de todo esto ha sido la obtención de unos productos cerámicos de alta calidad que le han permitido la conquista de los mercados más exigentes, así como un prestigio de ámbito mundial.
- La evolución de la exportación queda reflejada en las siguientes cifras: Año 1975 exportados 102.293 m². año 1981 exportados 648.000 m². Con ser expresivo el aumento cuantitativo de las exportaciones quizás lo sea más el cualitativo, pues entre los mercados de exportación de Porcelanosa, nos encontramos con los más exigentes del mundo en cuanto a calidad y diseño se refiere y entre ellos destaca Italia, que con ser el mayor productor del mundo de cerámica y el de mayor renombre, se ha convertido en el segundo mercado de exportación de Porcelanosa.



Master Barometer Association, S.A.

EL PROGRAMA... ...USTED SELECCIONA

22.00 Su Turno
23.00 Deportivo
23.50 Despedida y cierre

Segunda Cadena

15.15 Carta de ajuste
15.28 Apertura y presentación
15.30 Todas las criaturas grandes y pequeñas. «De la casta de los bulldog». Dirección: Terence Dubley. Guión: James Herriot. Intérpretes: Christopher Timothy, Robert Hardy, Peter Davison, Carol Drinkwater, Mary Hignett, John Sharp, Margaretta Scott. El estudiante de veterinaria, Carmody, que se ha incorporado al equipo de Farnon, para cubrir la ausencia de Tristán, sigue dando lecciones teóricas de la profesión a Siegfried y a James, más preocupados por la realidad práctica de la zona rural en que ejercen
16.30 Las aventuras de Super-Ratón. «Una visita a Italia». «El ratón Roquefort». «El cumpleaños de Sultán».
16.45 Lou Grant. «El charlatán». Dirección: Roger Young. Intérpretes: Edward Asner, Robert Walden, Linda Kelsey, Mann Adams, Jack Bannon. La libertad de religión y de prensa plantean para Lou serios problemas, al aparecer en una iglesia un hombre apenas vestido. Un editor de una revista pornográfica aprovecha esta oportuni-

dad para contrastar ambas situaciones.

17.45 Musical Express. Especial sobre los nuevos grupos británicos, con la participación de Fashion, Haircut 100 y Bow Ow Ow, Visage y Blue Rondo a la Turc
18.45 La puerta del misterio. Presentación: Dr. Jiménez del Oso
19.45 Fútbol encuentro en España
21.00 Producción española
22.00 Largometraje. «El día y la hora». 1962. Dirección: René Clément. Guión: Barret-Clément-Vaillard. Intérpretes: Simone Signoret, Stuart Whitman, Michael Piccoli, Geneviève Page, Billy Kears. En Francia transcurren los dramáticos años de la II Guerra Mundial: Teresa, esposa de un industrial prisionero de los alemanes y madre de dos hijos, oculta en su casa de París a un piloto americano —Alan—, abatido durante una misión. La pareja se enamora. Descubiertos y perseguidos por la Gestapo, intentan ganar la frontera española. Cuando finalmente caen en manos de la policía francesa, Teresa es confundida con una heroína de la resistencia, lo que hace que el comisario que los ha capturado les facilite la fuga
24.00 Despedida y cierre

LUNES, 31 Primera Cadena

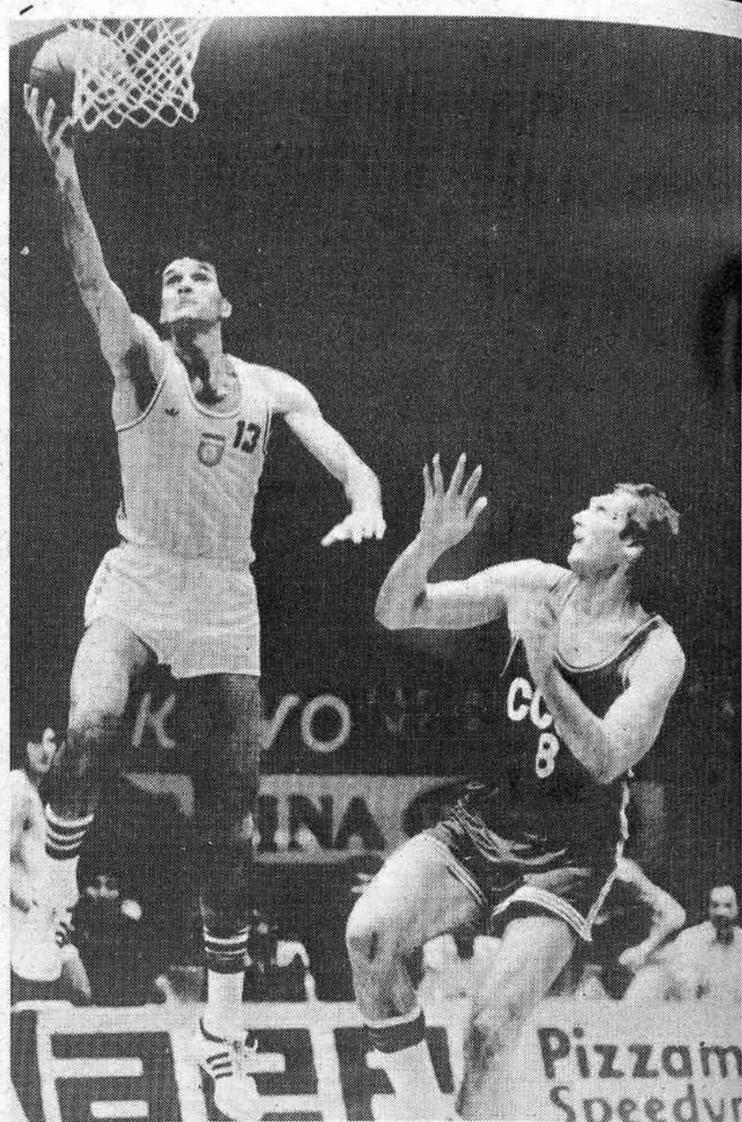
13.45 Carta de ajuste.
14.30 Aitana.
15.00 Tele 1.
15.35 En tiempo de sobremesa.
16.05 Una vida a su servicio. «Episodio n.º 13». Guión: Andrew Davies. Intérpretes: Jhon Duttine, Frank Middlemass, Alan MacNaughtan, Patricia Lawrence, Neil Stacy. Christine tiene un aborto y la depresión en que esto la sume le hace abandonar el lugar. David logra convencerla de que regrese y que se haga cargo de la enseñanza preparatoria de los chicos. Poco después vuelve a quedar embarazada y tiene un hijo.

17.00 Aitana: Pentagrama.
21.00 Consumo.
21.00 Telediario.
21.35 Teatro. «La procesión de la Sra. Warren». Directora: Pilar Miró. Intérpretes: Julia Gutiérrez Caba, Ismael Merlo, Eusebio Poncela, Maribel Martín, Agustín González y Eduardo Calvo. La señora Warren, absorbida por sus amigos y sus prósperos negocios de prostitución, vive lejos de su hija Vivie, convencida de que su deber primordial es procurar recursos económicos para que a la hija no le falte nada y menos una carrera universitaria que ella no tuvo. Cuando un día regresa al chalé donde Vivie reside sola se da cuenta que su hija es ya una mujer con personalidad madura y que entre ambas existe un total desconocimiento. Con el pretexto de la señora Warren el autor reúne en el chalé a seis personajes de la obra para descubrirnos sus actitudes y motivaciones y al mismo tiempo utilizarlos como instrumentos de su crítica social.

23.35 Última edición.
23.50 Despedida y cierre

Segunda Cadena

19.30 Carta de ajuste.
19.43 Apertura y presentación.
19.45 Redacción abierta.
20.00 El valle secreto. Productor ejecutivo: Roger Mirams. Realización: Rick Birch y Julián Pringle. Guionista: David Phillips, Rick Maier y Ron McLean. El señor Ortega, un español dueño de una escuela de doma y equitación se opone a que su hija tenga relación con los chicos del «Valle Secreto». Al mismo tiempo desaparece el mejor de los caballos de Ortega y todas las sospechas recaen sobre los miembros del Valle.
20.30 Alcores.
21.30 Redacción abierta.
21.35 Don Baldomero y su gente. En el cortijo «Tierra Aguda», se descubre un cuadro de Goya valorado en un millón de dólares. Inmediatamente que el descubrimiento se hace más o menos público empiezan a surgir los intereses particulares. A don Baldomero el dinero le vendrá muy bien para volver a vivir viejos tiempos, pero su yerno en connivencia con Cabello tiene otros planes; igualmente los jóvenes piensan también en la forma de sacarle algún rendimiento al negocio.
22.05 Con «H» de humor. Hoy: «Fra Diávolo» (The Devil's Brother) 1933. Dirección: Hal Roach. Guión: Roach, Laurel, Hardy. Intérpretes:



Stan Laurel, Oliver Hardy, Dennis King, Thelma Todd, Lucile Browne, Arthur Pierson. En el siglo XVIII, el norte de Italia era feudo de un temible bandido —Fra Diávolo— que, bajo la apariencia de marqués de San Marco, se introducía en los ambientes aristocráticos para seleccionar a sus presas. Dos infelices vagabundos, que han llegado a la conclusión de que es mucho más fácil y productivo robar que trabajar, pretenden suplantar a Diávolo, pero con tan mala fortuna que, al primero que intentan desvalijar es el propio mítico bandido en persona. Este les perdona su osadía utilizándoles como tapadera en una operación de altura. Durante la proyección de la película les ofreceremos «Redacción Abierta».

23.45 Despedida y cierre.

MARTES, 1 Primera Cadena

13.45 Carta de ajuste.
14.30 Aitana.
15.00 Tele 1.
15.35 En tiempo de sobremesa.
16.05 «Los árboles de Thika». «La tierra prometida».
17.00 Aitana: Deportes.
18.15 Carta de ajuste.
18.30 Apertura y presentación.
18.32 La cometa blanca.
18.55 Toros. Desde la plaza de las Ventas de Madrid, transmisión en directo de la corrida de feria en la que se lidiarán 6 toros de Victorino Martín, Galapagar (Madrid) para los diestros: Ruiz Miguel, Luis F. Esplá, José Luis Palomar.
21.00 Telediario.
21.35 300 millones.
21.35 Dallas. «Demanda de paternidad» (Paternity Suit). Dirección: Harry Harris. Guión: Laraine Despres. Intérpretes: Barbara Bel Geddes, Jim Davis, Patrick Duffy, Linda Gray, Charlene Tilton, Victoria Principal, Larry Hagman, Keenan Wynn, Jered

Martin, George O. Petrie. Cliff Barnes, que ha ignorado la jugada de J. R. para que dejara la D. C. T., anuncia la retirada de su candidatura al Congreso ante la falta de fondos para continuar la campaña. Esta inesperada falta de dinero le hace sospechar que J. R. ha golpeado bajo y decide vengarse de él. Digger que, desesperado por el fracaso de su hijo, ha vuelto a la bebida confiesa a un reportero que su hijo Cliff es el verdadero padre del niño que ha tenido Sue Ellen.

23.35 Última edición.
23.50 Despedida y cierre.

Segunda Cadena

19.30 Carta de ajuste.
19.43 Apertura y presentación.
19.45 Redacción abierta.
20.00 Dibujos animados.
20.05 El carro de la farsa.
21.00 Animales en acción. «Las ballenas».
21.30 Redacción abierta.
21.35 Arriba y abajo. «Nunca más has de volver?» (Will ye no come back agan?). Intérpretes: David Langton, Gorson Jackson, Simon Williams, Lesley Ann Down. Lora Berkhanstead invita a Richard Bellamy a pasar unas cortas vacaciones en Escocia, donde le asegura que puede practicar el deporte de la pesca. Como también va la servidumbre, Georgina se ve obligada a acompañarlos y dejar momentáneamente a sus amigos. Cuando la comitiva llega al remoto y bello lugar donde piensan residir, comprueban con horror que no se ha acondicionado el lugar para acomodarlos. La casa no tiene luz; está fría y húmeda y la escasa servidumbre que allí vive se muestra de lo menos servicial. Para colmo de males, les dicen que la casa está encantada y que el fantasma de su antiguo propietario, muerto en la batalla de Culloden, ha



MEDITERRANEO ORIENTAL (14 días)

Buque Constellation
Salidas: 20 Junio, 4 y 18 Julio, 1, 15 y 29 Agosto, 12 y 26 Septiembre, 10 y 24 Octubre.
Itinerario:
BARCELONA, PALERMO, HERAKLION (Creta), PORT SAID (Egipto), ASHDOD (Israel), KUSADASI (Turquía), PIREO (Atenas), CAPRI, GENOVA, BARCELONA.

CRUCEROS AL MAR BALTICO

Buque Vistafjord
Salidas: 31 Julio y 14 Agosto.
Itinerario:
HAMBURGO, VISBY, GOTLAND, HELSINKI, LENINGRADO, TURKU (Finlandia), Estocolmo, GDYNIA (Polonia), COPENHAGUE, OSLO, HAMBURGO.

ISLAS GRIEGAS Y YUGOSLAVIA

(Semanales)
Buque La Palma
Salidas: Todos los jueves, desde el 1 Mayo al 9 Octubre.
Itinerario:
VENEZIA, PIREO (Atenas), RODAS, HERAKLION (Creta), CORFU, DUBROVNIK (Yugoslavia), VENEZIA.

CRUCEROS SEMANALES AL MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Buque Enrico "C"
Salidas: Todos los domingos desde el 6 Junio al 10 Octubre.
Itinerario:
BARCELONA, PALMA, BIZERTA (Túnez), PALERMO, NAPOLIS, GENOVA, CANNES, BARCELONA.

Informes y reservas en

CASTELLON
Navarra, 48-Tel. (964) 21 59 88

Viajes Mella
Nadie puede darle más.

EL PROGRAMA... ...USTED SELECCIONA

venido al lugar en busca de reposo final.
22.30 Redacción abierta.
22.35 La víspera de nuestro tiempo. «El protectorado de España en Marruecos». 2.ª parte.
23.45 Despedida y cierre.

MIÉRCOLES, 2 Primera Cadena

13.45 Carta de ajuste.
14.30 Aitana.
15.00 Tele 1.
15.35 En tiempo de sobremesa.
16.05 Los árboles de Thika. «Las hienas se los comerán». (Hyaenas will eat anything). Los Grant reciben en su nueva posesión al mayor. Desde el establecimiento y en el corto espacio transcurrido, los progresos realizados son grandes: jardines, establos y un pequeño grupo de cabañas para los nativos. El entendimiento con éstos, para que realicen las faenas necesarias, es difícil, por lo que el mayor le recomienda que contrate los servicios de un capataz, un hombre que él conoce y que promete enviarle.

17.00 Aitana: Viver, Arte y oficios.
18.15 Carta de ajuste.
18.30 Apertura y presentación
18.35 La Cometa Blanca. La Radio Orquesta Topolina interpreta «La vaca lechera». Dibujos animados «Bob y Bobek».
19.00 El libro gordo de Petete.
19.02 Micky y Donald.
19.30 La aventura de las plantas. «La socialización de las flores». En este capítulo veremos cómo algunos tipos de flores se han desarrollado lentamente a lo largo de los tiempos, para formar la inflorescencia, una organización de pequeñas flores trabajando las unas por las otras hasta conseguir una organización social casi perfecta.

20.00 Encuentros en libertad: Economía.
21.00 Telediario.
21.35 Sesión de noche (95') «¡Jo, papá!» (1975). Dirección: Jaime de Armiñán. Guión: J. Tebar-J. Armiñán. Intérpretes: Ana Belén, Antonio Ferrandis, Amparo Soler Leal, José María Flotats, Rafael Luis Calvo, Carmen Armiñán, Fernando Fernán Gómez. D. Enrique Seoane, industrial del gremio de droguería y perfumería, con importante tienda abierta en Vigo, padece una enfermedad incurable: la nostalgia. Hizo la guerra civil a las órdenes del general Aranda y esto, para don Enrique, imprime carácter. Ahora, al cabo de casi cuarenta años de aquello, va a hacer realidad su nostalgia: volver a recorrer, paso a paso los caminos que, desde su Galicia, le llevaron al Mediterráneo por Vinaroz. Entonces tenía dieciocho años y no llevaba un duro en el bolsillo. Hoy, está calvo, tiene mujer y dos hijas y, además, tiene el duro.

23.35 Última edición.
23.50 Despedida y cierre.

Segunda cadena

19.30 Carta de ajuste.
19.43 Apertura y presentación.
19.45 Redacción abierta.

20.00 Dibujos animados: Robin y Rosie.
20.15 Robinson.
20.45 Estudio abierto. Dirección y presentación: José María Iñigo. Realización: Fernando Navarrete. Programa directo, cara al público, con entrevistas, temas de actualidad y actuaciones musicales.
22.- Redacción abierta.
22.05 Estudio abierto.
23.30 Esto se hunde. «La Piton Faucett». Intérpretes: Leonard Rossiter, Richard Beckinsale, Frances de la Tour, Don Warrington. La llegada de una nueva inquilina que trae a todos de cabeza pone celosa a Rith, que la ataca bajo el pretexto de la moralidad debido a su aspecto y trabajo. Ribsby habla con ella y descubre que es una bailarina que actúa como una serpiente pitón y no una cualquiera como Ruth le ha insinuado. Alan y Philio al conocer lo de la serpiente, y conociendo a Rigsby, se proponen gastar una broma.
24.00 Despedida y cierre.

JUEVES, 3 Primera Cadena

13.45 Carta de ajuste
14.30 Aitana
15.00 Tele 1
15.35 En tiempo de sobremesa
16.05 Los árboles de Thika. «Feliz Año Nuevo» (Happy new year). Robin y Tilly Grant se han marchado a Nairobi para pasar el Año Nuevo y asistir a las carreras que allí se celebran. A Elspeth la han dejado en manos de la Sra. Nimmo, Jan Crawford ha llegado con algunos caballitos para los Palmer y Elspeth se enfada con el capitán, Palmer, por haber matado un antilope enano por el que sentía mucho afecto

17.00 Aitana. Aquí estamos
18.15 Carta de ajuste
18.28 Apertura y presentación
18.30 Dabadabada. Dirección: José Antonio Plaza. Realización: Ramón Pradera. Presentadores: Mayra Gómez Kemp, Torrebruno, Rosa María Otero. Programa «magazine» infantil que pretende, de una manera alegre y desenfadada, amenizar la tarde del jueves a través del dibujo animado, las pruebas de creatividad, los juegos, las canciones, los trabajos manuales, el teatro, el circo y la magia
18.55 Baloncesto. Transmisión en directo desde el Pabellón de Deportes de Badajoz de la Final de la Copa del Rey de Baloncesto

20.45 Ajuste
21.00 Telediario
21.35 De cuatro a uno
22.35 Los gozos y las sombras. «Capítulo n.º 11». Acabado el festejo de la boda de Rosario, los novios que han estado todo el tiempo en silencio y la mar de serios, entran en la casa. Al quererlo hacer los padres de Rosario, ésta les niega la entrada y, ogligándoles a recoger sus bártulos, los echa de malas maneras de su casa. Carlos ha demorado su partida hasta no hablarse más del tema. Clara no sale de su tienda y

dicen que vende mucho. Cayetano sigue con sus negocios y mangoneando al pueblo. Las obras de la iglesia han seguido su curso y ya están a punto de terminar. El negocio de la pesca, pese al Sindicato, no es boyante y han tenido que recibir varios préstamos de Carlos

23.35 Última edición
23.50 Despedida y cierre

Segunda Cadena

13.30 Carta de ajuste
13.43 Apertura y presentación
13.45 Tenis. Trofeo «Roland Garros». Semifinales Caballeros individuales
18.30 Despedida y cierre
19.30 Carta de ajuste
19.43 Apertura y presentación
19.45 Redacción abierta.
20.00 Dentro del laberinto. «La cueva de diamantes» (Cave of diamonds), dirección: Peter Graham Scott. Guión: Bob Baker. Intérpretes: Ron Moody, Pamela Salem, Simon Beal, Simon Henderson, Lisa Turner. La India, tierra de misticismo y de magia, es el escenario en que se desenvuelven los chicos en busca de las piezas que faltan para completar el Didus. Rothgo es el príncipe Sagara cuyos poderes mágicos le permiten la autolevitación y transformar en monos a sus enemigos

20.30 Zarabanda
21.45 Redacción Abierta
21.55 Cine-Club. Ciclo «Lo que usted no ha visto de Gene Kelly». «Du Barry era una dama» (Du Barry was a lady). 1943. Dirección: Roy del Ruth, Irving Brecher. Guión: Irving Brecher. Intérpretes: Red Skelton, Gene Kelly, Lucille Ball, Zero Mostel, Virginia O'Brien, Tommy Dorsey y su orquesta. May Daley es una cantante de cabaret de la que están enamorados tres señores: un autor de canciones que todavía no canta nadie, y el encargado del guardarropas del local en el que May Daley actúa. Un premio de lotería coloca a este último en excelente posición respecto a la mano de la cantante y el golpe de fortuna hace que el del guardarropas sufra un desvarío que le haga creerse el rey Luis de Francia, y vea en la cabaretera una Du Barry absolutamente de guardarropía
24.00 Despedida y cierre

VIERNES 4

13.45 Carta de ajuste
14.30 Aitana
15.00 Tele 1
15.35 Espacio XX
16.20 Otras cosas. Programa en directo con un tratamiento orientativo sobre las actividades directamente relacionadas con nuestro tiempo libre. Su contenido está compuesto por breves secciones, semanales unas y circunstanciales otras, de temática variada: concursos, vida al aire libre, literatura, música clásica etc.
17.40 Un mundo feliz. «Los maías».
18.10 Nosotros. «Nosotros» es un programa informativo realizado casi íntegramente por los chicos. Pretende ser un auténtico laboratorio de trabajo para los muchachos.
10.00 Voces sin voz. «Enfermos del riñón, un calvario». Dirección y presentación: Manuel Torre Iglesias. El

programa se emite la víspera del 5 de junio, Día nacional del Donante. Siete mil españoles, enfermos renales crónicos, precisan para sobrevivir, ser tratados con el riñón artificial. Es decir, necesitan de la diálisis. Son siete mil españoles, condenados a andar tres veces por semana, al amargo calvario que media entre la clínica y el hogar, el hogar y la clínica. Así toda la vida. Muchos de estos enfermos, son niños.

20.00 De película. «El melodrama» (III). Dirección: José Luis Gutiérrez Rojas. Guión: Pedro Gil Paradela. Realizador: Pedro Pérez Oliva. Asesor: José Ruiz. Presentadora: Isabel Mesures. En este tercer programa dedicado al melodrama cinematográfico se dará un repaso a títulos tan significativos como «Johnny Guitar», de Nicholas Ray; «Gente corriente», de Robert Redford; «La señora Miniver», de William Wyler; «Fatalidad», de Joseph von Sternberg, etc. Invitado de esta semana será Manuel Rotellar, historiador, crítico cinematográfico y director de la Fimoteca Municipal de Zaragoza.

20.30 Más vale prevenir. «Protección en el mundial». Dirección: Ramón Sánchez Ocaña. Con motivo de la celebración en España de la fase final del Campeonato Mundial de Fútbol, la Dirección General de Protección Civil ha elaborado un plan, denominado «Naranja-82», que tiene por objeto la prevención de accidentes en el interior de los estadios de fútbol, así como la actuación de los servicios de orden y sanitarios en caso de que se produzcan. El programa aborda la exposición de las medidas que se adoptarán en cada

estadio, incluyendo la filmación de un simulacro de accidente y la intervención de los servicios de orden y sanidad dependientes de la citada Dirección General de Protección Civil.

21.00 Telediario
21.35 La Máscara Negra. «La última apuesta». Director: Antonio Giménez-Rico y Sáinz de Cabezón. Guionista: Manuel Matji. Intérpretes: Don Carlos; Sancho Gracia; Inés; Isabel Luque; Tessari; Francisco Rabal; Buda; Roberto Flores; Filoso; Charly Bravo; Wellington; Mario Barros. Un general francés organiza una increíble carrera de caballos que tiene la meta en el Peñón de Gibraltar. En esta carrera por relevos se elimina la mitad de participantes en cada posta por lo que los jinetes deberán utilizar todo tipo de trucos para llegar a tiempo al relevo.

22.35 Miguel Bosé en concierto. Realizador: Hugo Stiven. Programa especial dedicado al cantante Miguel Bosé en el que se ofrecerán partes de sus recientes conciertos en Barcelona y Madrid. Asimismo, el cantante será entrevistado por el crítico musical Joaquín Luqui, y se mostrarán todos los aspectos que conllevan el montaje de un concierto.

21.35 En este país
00.25 Última edición

Segunda cadena

13.30 Carta de ajuste
13.43 Apertura y presentación
13.45 Tenis. «Roland Garros». Individual caballeros
18.30 La abeja Maya. «La terrible familia de Flip»
19.15 Redacción abierta
19.30 La clave. Presentación. Largometraje
22.00 Redacción abierta
22.05 La clave. Coloquio
23.45 Despedida y cierre

AVISO

Aire Acondicionado



cómoda financiación.

INDUSTRIAS

FONT

Pl. Escuelas Pías, 16 - Teléfono 212579 - CASTELLÓN

_estamos a su servicio
llámenos y rápidamente le presentaremos
un interesante presupuesto.

LAPIZ EN RISTRE Y TIJERA AL HOMBRO

Por Jesús Martínez-Mira,
Coordinador de Fin-de-Semana

...y los caballeros de la causa, los celosos celadores de la moral ciudadana, los cruzados del pudor, asieron con furia las tijeras que alguien, como decíamos, puso en sus manos por lanza, y comenzaron a asestar tije-retazos al celuloide de cualquier película que pudiera atender y poner en peligro la salvación de los españoles, si bien, como queda claro en el asunto de las dobles versiones, curiosísimo asunto, lo que importaba era la salvación del homo hispanicus, no la de los extranjeros, tan malvados ellos que no había quien los salvara, aparte de que el erotismo en las películas para la exportación podía proporcionar buena pela a las arcas maltrechas de la economía española. Con ustedes, señoras y señoras, la censura en nuestro cine...

EL FUEGO DEL OBISPO

«Son los cines tan grandes destructores de la virilidad moral de los pueblos, que no dudamos que sería un gran bien para la Humanidad el que se incendiaran todos... En tanto que llegue este

fuego bienhechor, ¡feliz el pueblo a cuya entrada rece con verdad un cartel: No hay cine!».

(Monseñor Olaechea, en septiembre-1939)



«Subir el escote», anotó la censura bajo esta fotografía de Carmen Sevilla.

Directrices de los censores

La censura, a través de las Juntas de Censura, se encaminaba en dos direcciones:

a) Trabas de la plasmación de cualquier problema que tuviera relación con la realidad española: estraperlo, mercado negro, represión, relaciones interclases, etc.

b) Rigidez en los postulados de comportamiento sexual: asexualidad de los protagonistas; negación de las relaciones sexuales fuera del matrimonio (defensa a ultranza del matrimonio y de la familia como núcleo de explotación primaria); negación de cualquier forma espontánea de sexualidad: besos, abrazos, etc.; negación a visualizar las partes anatómicas u objetos que pudieran incitar a pecado: escotes, muslos, labios, la cama, etc.

Por eso, las mujeres que aparecían en las cintas españolas era la mujer heroica, la mujer tradi-

cional con redaños y valor para salvar a la Patria; la mujer folklórica de la España agraria y pre-capitalista; la mujer urbana del cambio económico, aunque dejando bien claro que la mujer no cambiaba con el cambio económico, sino que simplemente se acomodaba, y que era un elemento social cuyos roles le venían marcados sin que ella pudiera modificarlos, y la mujer de Sección Femenina, joven de clase media y/o alta con numerosos problemas fútiles, con un moralismo de vía estrecha, potenciada en su sentimentalismo e impulsada a buscar marido como summum total de su existencia, y que difícilmente podía rebelarse o podía pecar, mujer asexual y nada erótica.

(Jesús Pérez Besada y Xosé Antonio Ventoso Mariño, «El erotismo y la mujer española en el cine durante el franquismo»)

Las dobles versiones

«La doble versión consiste en efectuar dos copias de una misma película: una, censurada, destinada al público español, y otra, íntegra, para el exterior. La idea surgió espontáneamente en los años cincuenta, cuando se inició el sistema de las coproducciones internacionales y éstas tropezaron con graves conflictos con la censura española. Al parecer, la primera película de la que se hizo doble versión fue La princesa de Eboli (1954), coproducción angloespañola, con Olivia de Havilland y Gilbert Roland. Como a los censores no les resultaba grata la forma en que se trataban las aventuras amorosas de ña Ana de Mendoza con Antonio Pérez y el mismo Felipe II, echaron mano de la tijera, para la comercialización internacional, querían la versión completa. La Administración española no puso reparos.

La fórmula les pareció lluvia de primavera a los productores españoles, angustiados por la falta de competitividad de nuestros filmes en Hispanoamérica. Entre quienes con más presteza se dispusieron a explotar el filón de las dobles versiones, se cuenta el productor y director Iquino, que ya en 1954 rodó La Pecesora, con la actriz de revista Carmen de Lirio en doble actuación, para consumo interno y para la exportación.

Por lo general, las actrices españolas no se mostraban en aquellos momentos muy propicias a mostrar con generosidad su anatomía ante la cámara. Iquino tuvo que recurrir a starlettes y bailarinas extranjeras, como la majestuosa alemana Laya Raki, de Camino cortado (1955), y la acreditada estrella de strip-tease, la francesa Rita Cadillac, intérprete de Juventud a la intemperie (1961).

Las dobles versiones, aunque oficialmente prohibidas, fueron en la práctica estimuladas por la misma Dirección General de Cinematografía a través de la empresa Cinespaña, ente paraestatal para la promoción del cine español en el extranjero. Esto significaba que la Administración reconocía que la falta de competitividad de nuestras películas en el mercado internacional se debía a su escaso atrevimiento en todos los terrenos y particularmente en el erótico. Ahora bien, dicho atrevimiento se destinaba sólo para las versiones destinadas exclusivamente a la exportación, pues de cara al interior la censura seguía intransigente.

Remataremos este apartado



Las dobles versiones estaban a la orden del día. Esta es una escena de El retorno de Clint el solitario. El fotograma superior, para su exhibición en España; el inferior, para exportar.

refiriendo una historia entre cómica e insólita que, si bien sucedió en una época posterior, enmarca con la precisión y viveza de lo real el casi increíble fenómeno de las dobles versiones. Se trata de la exhibición, por error, en un cine de Santiago de Compostela, de una versión no censurada destinada a la exportación. Los espectadores que cierta tarde de enero de 1973 acudieron al cine Yago a ver la película Las Melancólicas, de Rafael Romero, se encontraron con una sorpresa monumental. A medida que el filme avanzaba, se iban presentando una serie de escenas eróticas y de desnudos jamás vistos en España. Algunos creyeron ver visiones. ¿Se trataba de una película española? ¿Estaba autorizada su proyección? ¿Cómo había llegado a España? La explicación es obvia, conocidos los antecedentes: por error se estaba exhibiendo una versión

especial para la exportación en lugar de la copia censurada que se había autorizado para la distribución nacional. Cuando los sorprendidos espectadores de la versión libre de Las Melancólicas salieron del cine, comunicaron su descubrimiento a los amigos y conocidos. La vox populi difundió la noticia con velocidad de vértigo. Santiago, ciudad universitaria, con un elevado porcentaje de población joven y alegre, celebró el acontecimiento como se merecía. La gente se precipitó hacia el cine Yago, ante el que se formaron colas interminables. Autobuses especiales transportaban espectadores de toda la región, atraídos por el tam-tam popular. Al fin, las autoridades cayeron en la cuenta. La película fue retirada fulminantemente.

(L. Alonso Tejada: «La represión sexual en la España de Franco»)

ANATEMAS, PERO SIN FUEGO

P. AYALA, jesuita: «No vayan los católicos al cine, ni a las películas buenas. Las mejores sólo son menos malas. El cine es la calamidad más grande que ha caído sobre el mundo desde Adán acá.

Más calamidad que el diluvio universal, que la guerra europea, que la guerra mundial y que la bomba atómica».

PABLO JUVILLA, C. M. F.: «Es doctrina comúnmente admitida en

la ciencia patológica que el cine es causa principal de no pocas enfermedades que atormentan a la juventud, y que afectan de una manera especial a los ojos y al sistema nervioso».

TIRO OLIMPICO

Tirada grueso calibre

Bajo una nutrida participación de tiradores, tuvo lugar en la galería de San Huberto, la 3.ª Tirada de Regularidad «Grueso Calibre», de arma corta siendo los resultados los siguientes:

D. Pedro Piñol, iguala el record, en posesión de D. José Aznar.

Campeonatos de España

Con gran brillantez para los colores castellonenses terminó el Campeonato de España de Armas Olímpicas.

En carabina «Mach Olímpico», nuestro tirador Ramón Paris, consiguió el sub campeonato de España.

En pistola «Velocidad Siluetas» el tirador Vicente Andreu, consiguió el 4.º puesto, empatado con el 3.º, y el tirador José Luis Sanz, consiguió el 8.º lugar.

- 1.ª Categoría:
 1.º—Pedro Piñol, 286 puntos.
 2.º—Francisco Urbea, 282.
 3.º—Roberto Ordóñez, 280.
 2.ª Categoría:
 1.º—José F. Carda, 259 puntos.
 2.º—José M. Muñoz, 258.
 3.º—Rafael Martí, 255.
 3.ª Categoría:
 1.º—Bautista Mus, 238 puntos.
 2.º—Juan Valls, 206.
 3.º—Manuel Ordóñez, 203.
 Se hace constar que el tirador

Maradona «casi» es jugador del Barcelona

El futbolista argentino Diego Armando Maradona, está a punto de convertirse en jugador del equipo español Barcelona C. F.

Los dirigentes del club catalán, encabezados por su presidente, José Luis Núñez, han llegado prácticamente a un acuerdo de traspaso que podría alcanzar la cifra record de casi ocho millones de dólares, unos setecientos setenta millones de pesetas.

Esta cantidad deberá ser repartida entre los clubes de Buenos Aires, Argentinos Juniors y Boca Juniors.

El primero de ellos cobrará un total de 5.900.000 dólares de la siguiente manera:

2 millones de dólares al contado.
 900.000 dólares dentro de seis meses.

Tres cuotas semestrales de 700.000 dólares.

Garantía de seis encuentros amistosos a celebrarse en España, en los que recibirá, por cada uno de ellos, la cantidad de 100.000 dólares.

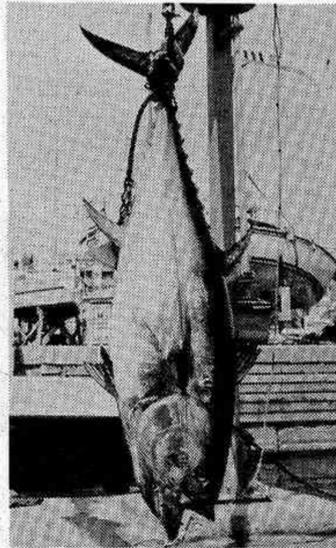
Participación en el Trofeo Juan Gamper 1983.

Por su parte, Boca Juniors recibirá un total de 2 millones de dólares.

Todos estos detalles circularon ayer viernes en el ambiente deportivo y periodístico de Buenos Aires.

UN NUEVO ATUN DE 207 KILOS

También fue capturado por Pedro Museros



Definitivamente este puede ser de nuevo el año de los atunes en nuestro litoral, ya que a los 27 capturados hasta el jueves, hay que añadir otros cinco de ayer, 4 cobrados por los profesionales, entre 150 y 200 kilos y uno de nuevo por Pedro Museros, Enrique Ortíz y Jaime Bernat, que dio en la báscula un peso de 207 kilos, y que supone el segundo capturado por estos deportistas en la última semana.

Esta afluencia de atunes ha hecho renacer la euforia de los pescadores deportivos, quienes mañana celebrarán la primera competición, con la disputa del

I Trofeo Cincuentenario del C. N. C., para el que se prevé la participación de cerca de 20 embarcaciones, con un total de 60 pescadores.

GIRO DE ITALIA

Belda, segundo en la etapa de hoy

El corredor español Vicente Belda fue hoy segundo en la decimotercera etapa del giro, de 182 kilómetros, detrás del italiano Silvano Contini.

Contini, venció en el sprint final del grupo de cabeza, y escaló del tercer al segundo puesto en la clasificación general pero no logró arrebatarse a Bernard Hinault el maillot rosa de líder.

En la meta de Pescara culminaron su escapada el español Vicente Belda y los italianos Silvano Contini y Marco Groppo, consiguiendo 53ª de ventaja sobre el italiano Mazzarelli, y 1' sobre el también italiano Magrini.

El pelotón cruzó la meta a sólo 1' 04ª de los escapados, gracias a un fortísimo contraataque en los últimos kilómetros del equipo del líder francés Bernard Hinault.

PESCA

Concurso por equipos de la Cultural

Hoy, sábado, celebrará la Cultural Deportiva la 2.ª Fase del Concurso por Equipos. Dicha prueba tendrá como escenario la Playa del Pinar (Frente a la Casa de Baños) y dará comienzo a las 20 horas, siendo el sorteo de puestos una hora antes y en la misma playa.

Flotador

CARTELERA DEPORTIVA

Hoy, sábado

Ciclismo.—17.30 horas: En Vall de Uxó.—I Premio «Bar de la Cruz». Para alevines e infantiles.

Fútbol.—De 15 a 18 horas: En Campos Federativos, partidos de adheridos.—En Campo Municipal, partidos de alevines e infantiles.—En Campo Bovalar, partidos de alevines e infantiles.

Tiro Olímpico.—15.00 horas: En Castellón (Campo «La Codorniz»),

Campeonato Provincial F. U. 100 platos.

Vela.—10.30 horas: En el Club Náutico de Castellón, Regatas de Optimist y Vaurient.

Pelota.—Campeonato de España de Raqueta (Fase sector), C. F. La Chispa - Vila-Real, C. Tennis Uxó - Scude Caja Rural.

Atletismo.—Mañana y tarde. Campeonatos Nacionales Escolares (En Estadio Castalia).

¡Faltan pocos días!
Aún puede conseguir 2 entradas para ver las Finales del Mundial.



¡El Mundial, se está poniendo al rojo vivo!
 Todavía tiene la oportunidad de aprovecharse de esta ocasión irreplicable que le ofrecemos con ocasión de los Mundiales, para conseguir 1 fantástico viaje de 16 días, a Madrid, para 2 personas, en hotel de lujo, con todas las entradas y los desplazamientos pagados, para que usted pueda presenciar la 2.ª fase íntegra, la semifinal y la finalísima del Campeonato del Mundo de Fútbol 1982.

Venga a vernos y entérese de cómo puede conseguir este fabuloso premio.

¡No se lo deje perder, faltan pocos días!

EN EXCLUSIVA!

"OPTICO OFICIAL DEL MUNDIAL 82"

Por su compra recibirá un obsequio, recuerdo del Mundial 82.



OPTICA CHIVA

Enmedio, n.º 25
 Tel.: 964/21 70 77
 CASTELLON



CAMPEONATO MUNDIAL DE FUTBOL 1982.

MIEMBRO DE OPTICOS ASOCIADOS

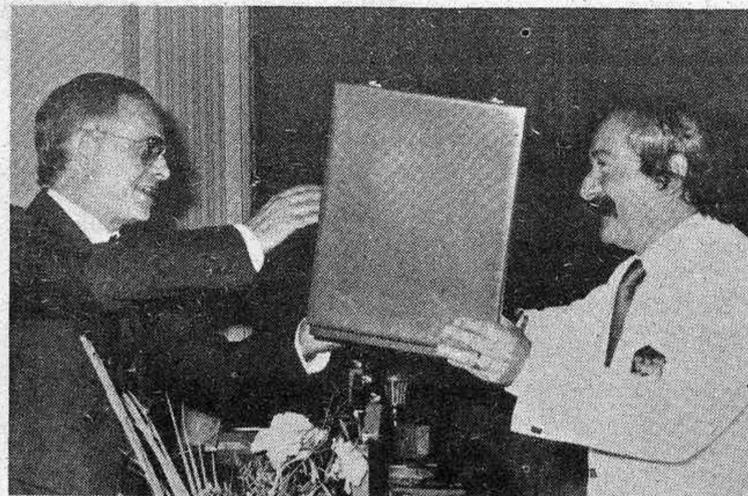


El Gobernador Civil presidió el acto

MEDITERRANEO ENTREGO LOS TROFEOS A LOS MEJORES DEL FUTBOL PROVINCIAL



El gobernador civil hace entrega al presidente del Burriana de la placa de Campeón de la Regional Preferente.



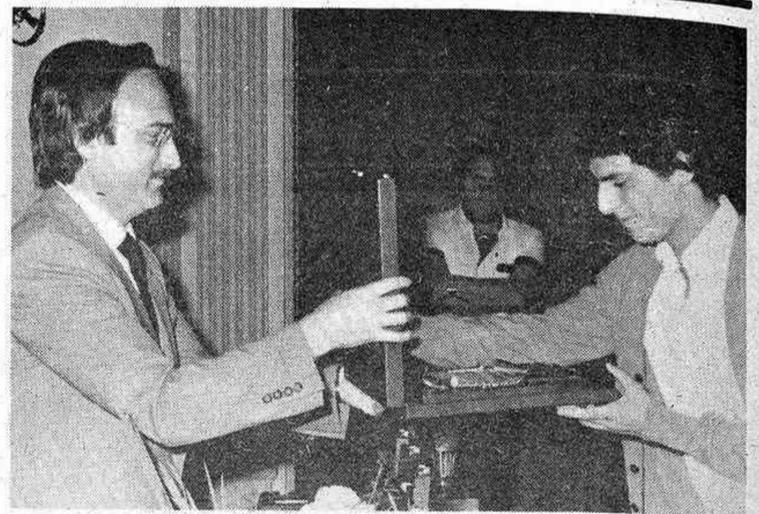
El presidente de la Diputación con el presidente del Onda.

Todos acudieron a la cita. El homenaje de MEDITERRANEO al fútbol provincial tuvo poder de convocatoria.

Los homenajeados recibieron sus trofeos en el acto que, convocado por nuestro diario concentró en la tarde de ayer en los salones del Casino Antiguo al Gobernador Civil, Rafael Montero; Presidente de la Diputación, Joaquín Farnós; Alcalde, Antonio Tirado junto con otras representaciones provinciales y dirigentes del deporte provincial.

Eduardo Mas, jefe de la sección deportiva de MEDITERRANEO hizo la presentación del acto para ceder la palabra a continuación a nuestro director, José Luis Torró que puso de manifiesto la importancia del deporte en la vida de nuestra provincia. Felicitó a los ganadores, a los que habían patrocinado los premios y especialmente a quienes nos honraron ayer con su presencia. Tuvo Torró un recuerdo especial hacia el árbitro Ignacio Piqueras a quien se le rendía tributo de cariño en este acto deportivo, precisamente por lo que desgraciadamente ocurre con frecuencia en los campos de fútbol y que tan poco tiene que ver con el deporte. De esta manera se intentaba desagraviar en representación del deporte provincial a esa excelente persona que es Ignacio Piqueras.

A continuación, Eduardo Mas fue llamando a las entidades y personas que habían merecido los trofeos de MEDITERRANEO.



El alcalde de Castellón con el capitán del Castellón Amateur.



Roberto Ferrada representante del Consell de Deportes con el presidente del Almazora.



Nuestro administrador, Manuel González homenajeando al presidente del Artana.



El presidente del Benloch recibe su trofeo de manos del delegado de la F.V.F.



Nuestro director José Luis Torró, entrega el galardón a José Ten, por su gran actividad en la vida informativa.

CAMPO DEL MADRIGAL

Villarreal

Hoy sábado

10,15 noche

Partido homenaje a los jugadores del Burriana por el ascenso a Tercera División

C.D. ONDA
(Campeón Aficionados)

C.D. BURRIANA
(Campeón Preferente)

Precios populares

Al C.D. Burriana, por su ascenso a Tercera división, cuyo presidente recibió del Gobernador Civil la placa correspondiente.

Al C.D. Onda, campeón regional de aficionados que recibió su recompensa de manos del presidente de la Diputación.

Al Amateur del Castellón, campeón de primera categoría regional preferente. Su capitán, Carlos Ramírez recibió del alcalde la placa.

Vicente Llorens en representación del delegado en Castellón de la Federación Española de Fútbol y el administrador de MEDITERRANEO, Manuel González, hicieron entrega a los representantes de Benloch y Artana, respectivamente de sus galardones.

A continuación se celebró el emotivo homenaje a José Ten, que durante tantos años ha ocupado con su firma las páginas deportivas de MEDITERRANEO, por su dilatada labor en pro del deporte castellanense. José Luis Torró se fundió en un abrazo con Pepe Ten que no pudo contener su emoción.

Seguidamente, el hijo de Ignacio Piqueras, también Ignacio, representando a su padre recibió del Gobernador Civil la placa correspondiente.

Por último, el redactor jefe de nuestro diario, Antonio Egea y el director de la empresa Luis Batalla hicieron entrega de los trofeos a Javier Beltrán y Blanco, ganadores del trofeo a la regularidad y máximo goleador, respectivamente del C.D. Castellón.

Intervinieron a continuación el Alcalde, Antonio Tirado que destacó su satisfacción por asistir a este acto de exaltación deportiva haciendo especial hincapié en los nombres de Ignacio Piqueras y del Amateur del Castellón por su brillante ascenso.

El presidente de la Diputación, Joaquín Farnós se expresó en tér-



Antonio Egea redactor jefe de MEDITERRANEO entregando el Trofeo Almacenes Avenida Mediterráneo a Javier Beltrán como el jugador más regular del Castellón.



minos también elogiosos para los homenajeados y puso de manifiesto la fecunda labor que en pro de las instalaciones deportivas lleva a cabo la Diputación a lo largo del año.

Por último, cerró el acto el Gobernador, Rafael Montero que destacó las virtudes del deporte y de los deportistas y al igual que los anteriores oradores felicitó a MEDITERRANEO por esta iniciativa.

Luego se sirvió un vino de honor que se prolongó hasta primeras horas de la noche.

Para terminar cabe destacar la anécdota protagonizada por el C.D. Almazora cuyo presidente llegó tarde al acto y consiguientemente su trofeo por el ascenso a Primera Regional lo recibió con retraso de manos del representante del Consell en el Consejo Superior de Deportes, Roberto Ferrada.

60.000 PESETAS EN MUEBLES GRATIS

¿QUE SELECCIONES JUGARAN LA FINAL DEL MUNDIAL-82?

Hasta el próximo día 10 de junio, MEDITERRANEO publicará el presente cupón, mediante el cual nuestros lectores tendrán opción a conseguir un Vale de SESENTA MIL PESETAS para canjear por muebles, ofrecido por nuestro periódico y Muebles La Fábrica.

Sólo tendrán que remitirnos el cupón adjunto, debidamente cumplimentado, a MEDITERRANEO, Avenida del Mar, 23 Castellón.

Quien acierte el nombre de las dos selecciones que llegarán a la final del Mundial-82, recibirá como premio un Vale de SESENTA MIL pesetas, cuyo importe podrá canjear por muebles en MUEBLES LA FABRICA. En caso de varios acertantes, el premio se sorteará ante Notario, el día y hora que se anunciarán oportunamente. EL PLAZO DE ADMISION DE ESTOS CUPO- NES FINALIZA EL DIA 12 DE JUNIO A LAS 12 HORAS.

¿QUE SELECCIONES JUGARAN LA FINAL DEL MUNDIAL-82?

12

Nombre:

Dirección:

MUEBLES LA FABRICA

“una invitacion... al buen vivir”

En medio, 91 CASTELLON

EN BENICASIM

CIUDAD JARDIN

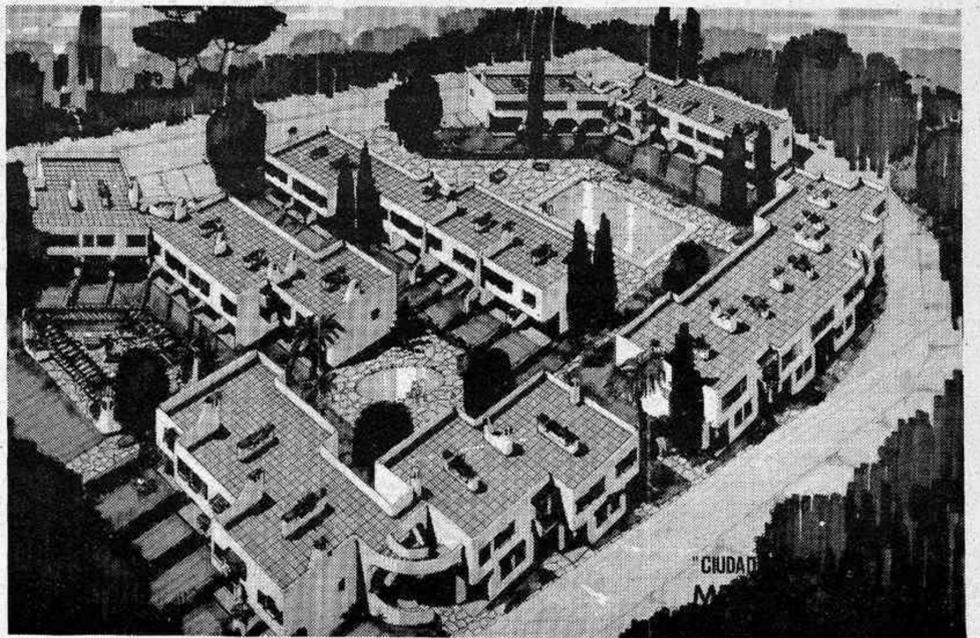
«MEDINA AZAHARA»

- En la zona más residencial de las VILLAS a 30 mts. de la PLAYA y con acceso directo a la misma. (Junto Club de Tenis Torremar).
- Entrega de llaves en julio de este año.
- Entrada MINIMA y resto hasta 18 AÑOS
- Ver viviendas terminadas en obra o infórmese en nuestras oficinas. Estamos incluso sábados y festivos.

COVALCA, S. L.

Bayer, 1

Tel.: 30 15 51.- BENICASIM



PARA SU JARDIN O FINCA

TUBERIA Y ACCESORIOS PVC

Saenger

SUMINISTROS VALLS

Avda. Almazora, 37 Tel. 206100 Castellón
Molinos, 10 Tel. 451812 Vinaroz

PUBLICAS

Observatorio

PAN Y TOROS

La prensa, la radio, la televisión y los mentideros madrileños han volcado ayer, jueves, verdaderos océanos de indignación por el comportamiento del diestro Curro Romero el miércoles en la Plaza de Las Ventas. Estimo que el asunto es esencialmente grave desde el punto de vista nacional, y, por ello, conviene traerlo a comento a esta sección periodística, catadora de todas las cosas vivas que suceden en España.

Me fio de Molés, cronista veterano y competente en las lides taurinas. Y Molés escribe en «Pueblo», como introito de su información, lo siguiente: «En veinte años que ya lleva uno en este oficio, en tres mil corridas presenciadas, yo no he visto jamás un ejemplo más claro de desvergüenza torera, de falta de profesionalidad, de escandalosa provocación, que el protagonizado anteayer en Madrid, en la Plaza de Las Ventas, por el llamado Curro Romero».

Cuentan los cronistas que Curro, en su primero, dejó constancia de lo que iba a hacer con su segundo. El uno, fue asesinado por el varilarguero y el otro también. Pero sucedió que al salir el último enemigo del torero de Camas (Sevilla) éste, muerto de miedo, no daba la cara, no se dejaba ver. Y, ante la inhibición del maestro, alguien del respetable tiró al ruedo un par de bacinillas y un rollo de papel higiénico: fino detalle que no precisa mayores explicaciones. Más el maestro no se inmutó al castigo, sino que aceptó con estoicismo ese par de bacinillas de fuego que, moralmente, la afición le había puesto en plan de rehiletos de castigo. Curro Romero se limitó a apelar a su picador, el cual causó tres perforaciones, dignas de los equipos de sondeo de que se sirve J. R. para buscar petróleo, en el lomo del animal, más una cuarta ya fuera de tercio, es decir, cuando el señor presidente del festejo había decretado el cambio de suerte. La Plaza se encrespó y una lluvia de insultos, almohadillas, envases, etcétera bajo de los tendidos hasta el albero. El dios de la afición lloraba furiosamente sobre el anillo del coso, mientras Curro y sus secuaces lo abandonaban a toda pastilla.

Jamás he tenido el privilegio de ver actuar a Curro Romero, pero lo sé casi todo de él por los periódicos y la tele, y por alguna revista del corazón que, de vez en vez, cae en mis manos. Este torero es uno de esos fenómenos peculiares que únicamente se producen



en el ámbito de la fiesta española por excelencia y, por eso, cuenta con miríadas de detractores y legiones de devotos, de «fans», capaces de soportarlo todo, tarde tras tarde, para ver de que se destape el «tarro de las esencias». Pero, sin embargo, esto suele ocurrir de raro en raro. Y en eso reside básicamente el interés y la pasión polémica que despierta el artista de Camas, con perdón, si todas sus corridas salieran a pedir de boca, la gente se sentiría empaquetada y al borde de la indigestión. Lo bueno es porfiar una y otra vez, sin dar pábulo al desaliento, hasta que, felizmente, el tarro suelta genialmente su tapadera y las esencias que, en sus entretelas toreras guarda avaramente el maestro Curro Romero se esparcen por doquier, adormeciendo a unos, encabritando a otros, transportando celestialmente a muchos y, sobre todo, poniendo un clavo de oro sobre la taquilla para colgar el cartel de «no hay billetes».

Entonces, querido Navalón, creo que no es pertinente ese ruego que has dirigido al señor ministro del Interior para que se inhabilite a perpetuidad a Curro para salir a la Plaza de Madrid, etc. no, señor, a Curro Romero no se le debe de inhabilitar, porque él sólo hace por la fiesta casi tanto como todos los demás toreros juntos, sencillamente porque con él va el escándalo, es decir, el fuego, la pasión, la polémica..., y luego, cuando menos se espera, zas, destapa el «tarro de las esencias» y todos bocabajoo...

Y dicho esto yo sugiero que para las tardes desastrosas de Curro en los alberos, los revisteros no derrochen tinta y acudan a la ya conocida fórmula, cuyo «Copy-right» corresponde a un crítico de teatro, a saber: «Ayer, en Las Ventas, toreó Curro Romero, ¿por qué?». A esta breve gacetilla se le pone la firma, y en paz.

Y punto.

Cristóbal Paez

Crónica política

La fortaleza del débil

MADRID (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para MEDITERRANEO).

El debilitamiento del partido gobernante, subrayado con gran fuerza por los resultados de las elecciones andaluzas, ha puesto de manifiesto que en esta ocasión, la planta democrática ha arraigado con fuerza y puede dar los mejores frutos.

Porque el gobierno se mantiene firme, gracias al elevado sentido de las realidades y del estado que muestran los principales partidos de la oposición y muy singularmente el PSOE.

Así se da el caso que UCD, el partido que sustenta el ejecutivo, no gobierna en ninguna de las comunidades autónomas y ni tan siquiera conserva la mayoría en el Congreso y a pesar de ello el gobierno no se encuentra en peligro.

Las razones son varias y todas ellas coincidentes con el interés nacional y la fortaleza del sistema democrático.

Antes de proceder a un cambio en la dirección política de la nación es necesario dejar ultimados alguno de los temas en curso. Llevar hasta su final lógico el juicio 23-f, evitar el final prematuro de la legislatura, afrontar el reto planteado por los terroristas y finalizar la regulación del estado de las autonomías.

Todo ello hace necesario un apoyo decidido al gobierno en los temas fundamentales y la situación, en medio de su aparente paradoja, ha demostrado algunas cosas muy importantes.

En primer lugar que se dispone de una alternativa válida y que el PSOE está en condiciones de asumir las tareas de gobierno, sin peligro para las libertades ni para la estabilidad del país.

Muchos temores se han disipado y cuando llegue el turno al Partido Socialista, cosa que puede ocurrir pronto, nada terrible va a suceder.

En segundo lugar ha quedado muy claro que UCD sigue siendo necesaria y que su razón de ser no ha quedado agotada con la transición, como ciertos comentaristas apuntan con ligereza.

Lo que sucede es que recae en ella un nuevo papel. Su misión consiste en el presente en aglutinar los sectores de opinión que podrían clasificarse en la derecha, según la terminología tradicional, pero que anhelan una profunda reforma de la sociedad y un rumbo progresista.

Resulta además indispensable para evitar la polarización en solo dos opciones políticas, que siempre acarrearán el riesgo de un enfrentamiento irreductible.

El cambio necesario

Para ocupar de nuevo un primer lugar en el electorado, UCD debe tomar clara conciencia de su real situación en el momento presente y olvi-

dar su gran pecado, que es el mayor responsable del actual desvío de la opinión pública. Este pecado es el árbol del poder, que con demasiada frecuencia no le ha dejado ver el bosque del estado.

Se ha perdido excesivamente en querellas internas y en forcejeos por el poder, con olvido de las cuestiones que verdaderamente importaban.

Ha sido una lástima y muchas cosas importantes han quedado frustradas por esta causa.

Pero al fin y al cabo resulta positivo que la severa advertencia de los electores se haya producido cuando todavía es tiempo de rectificar.



Es la tarea fundamental a que deben aplicarse los centristas como tal partido.

Dejarse de enfrentamientos para asegurarse un acta o un buen puesto en la Administración. Quien mejor sepa olvidarse de sí mismo y entregarse de lleno a la importante misión que compete al partido del centro, se encontrará con la añadidura de ganarse la adhesión del árbitro único, el lector.

Por lo demás, las oscilaciones en la preferencia del electorado es cosa de todos los días en las democracias mejor asentadas y ello significa ni más ni menos que la normalidad.

Ciertamente que cabe esperar una pronta llamada a las urnas, una vez hayan quedado ultimadas las cuestiones todavía pendientes y por lo tanto puede darse en pocos o en muchos la tentación de olvidarse de todo para perseguir un acta.

Pero si ello origina bajas en las filas centristas, a la larga resultará positivo, porque quien se comporte de esa manera, demuestra con ello ser un factor negativo para la vida política.

Nuevo billete de mil pesetas

El Banco de España presentó en Santa Cruz de Tenerife un nuevo billete de mil pesetas que será puesto en circulación hoy y que lleva en sus dos caras distintos motivos canarios.

El nuevo billete lleva impreso en el anverso un retrato del escritor grancañario Benito Pérez Galdós, según el cuadro de Joaquín Sorolla.

En el reverso aparece un mapa de las islas Canarias y una perspectiva del Teide, el pico más elevado de España.

Con un tamaño de 75x138 milímetros y en tonalidades verdes y azules, el nuevo billete de mil pesetas forma parte de la serie que se inició el pasado mes de enero con el billete de cinco mil pesetas que lleva impresa la efigie de S.M. el Rey don Juan Carlos I.



DON FERNANDO TINTORE LOSCOS, Magistrado-Juez de 1.ª Instancia n.º 1 de los de Castellón de la Plana.

HAGO SABER: Que por providencia de esta fecha, dictada en autos 345 de 1982, se ha tenido por solicitado el estado legal de Suspensión de Pagos de la entidad INTALACIONES COINSE, S.L. domiciliada en Castellón, C/ Herrero, 75, dedicada a la Instalación de calefacción y aire acondicionado, habiéndose nombrado interventores a los profesores mercantiles Don Victorino Villagrasa Doménech y Don Fernando Zalama Guinot y por el tercio de acreedores al representante legal de CLIMAEST, de Cuart de Poblet.

Dado en Castellón de la Plana a catorce de Mayo de mil novecientos ochenta y dos. Doy fe.

EL SECRETARIO



VENDO CASA ANTIGUA en VALENTIN ULLDECONA

Tres plantas. Precio 2.200.000 Ptas.
Teléfonos (93) 201.92.60 (93) 203.92.64

ETA Militar reivindica último atentado contra Iberduero

ETA Militar se ha hecho responsable del atentado contra la caseta que la empresa «Iberduero» tiene en el barrio donostiarra del Antiguo, junto al hotel Costa Vasca.

La explosión de kilo y medio de goma 2, ocurrida en la madrugada de ayer, causó desperfectos en la caseta y en los cuadros distribuidores que se encontraban dentro, si bien no se llegó a producir ningún corte de energía en la zona.

Por eso cinco personas han sido detenidas en diferentes zonas de Vizcaya en aplicación de la ley antiterrorista, según informaron los familiares.

Estas mismas fuentes dijeron que se trata de Josu Mardarse, de Munguía; Josu Butron Unibaso, de Urduliz; Alberto Cristóbal Martínez, de Sondica; José Ramón Goikoetxea Bilbao, de Lujua, y Juan Carlos Uriarte Ayo, de Asua. Todos ellos han sido detenidos en el transcurso de las últimas cuarenta y ocho horas y se les ha aplicado la legislación antiterrorista.

No será debatida en el próximo pleno del Congreso

PRESENTADA MOCION SOCIALISTA PARA APLAZAR EL INGRESO DE ESPAÑA EN LA OTAN

El grupo parlamentario socialista presentó ayer en el Congreso de los Diputados, una Proposición No de Ley en la que solicita el aplazamiento de los trámites para el ingreso de España en la OTAN.

Dicha proposición dice lo siguiente:

«1.-El Congreso de los Diputados reafirma que la recuperación de la soberanía española de Gibraltar es primordial y constituye un objetivo prioritario e irrenunciable de la política exterior de España.

2.-Ante la ausencia de garantías en las negociaciones bilaterales con Inglaterra para la recuperación de Gibraltar, el Congreso solicita del Gobierno que no proceda al depósito del instrumento de adhesión de España a la OTAN y, al participar en la reunión del Consejo Atlántico prevista para el próximo nueve de junio.

3.-Que por el Gobierno español se comunique a todos los gobiernos de los países miembros de la OTAN su firme decisión de no adherirse a la Alianza Atlántica hasta que no se obtengan

garantías completas por parte de Inglaterra en torno a la recuperación definitiva de Gibraltar para la soberanía española.

Las razones del PSOE

El grupo socialista justificó esta la moción señalando que, el 5 de noviembre de 1981, el Congreso de los Diputados aprobó mayoritariamente la autorización, solicitada por el Gobierno, para que España se integrara en el Tratado del Atlántico Norte, firmado en Washington el 4 de abril de 1949.

«Es notorio —dicen en el escrito— que el grupo parlamentario socialista se opuso a tal integración por razones de forma y de fondo, y, a lo largo de los debates en comisión y en pleno, tuvo la oportunidad de fijar sus propios criterios en torno al modelo de política exterior y de defensa en que se debía ubicar España».

«La posición mantenida por el grupo parlamentario socialista —añade en la justificación No de Ley— fue repetidamente desechada por el Gobierno, tanto en las cuestiones de forma como de fondo y, de una manera especial,

en lo que concernía a la celebración de un referéndum nacional que permitiera a los ciudadanos españoles participar activamente en una decisión política que afecta al conjunto de la política exterior y de defensa de nuestro país.

Dentro de los criterios de fondo mantenidos por el grupo parlamentario socialista, tuvo una especial relevancia la defensa de la integridad territorial y la soberanía española, que, a nuestro juicio, no se garantizaban con la adhesión a la OTAN, sino, al contrario, el gobierno situaba a España en un contexto de debilidad frente al problema de la recuperación para la soberanía española en la colonia de Gibraltar».

Por otro lado esta proposición socialista no será debatida en el próximo pleno de la Cámara, dado que dicha sesión estará dedicada monográficamente al síndrome tóxico.

Según el actual reglamento de la Cámara, dicha proposición No de Ley será estudiada por la mesa, y luego pasará a la Junta de Portavoces, para que se pronuncie al respecto.

Posteriormente, según han indicado a Efe fuentes parlamentarias, la mesa, oída la Junta de Portavoces, decidirá si la proposición va al pleno, o no se admite a trámite.

El actual conflicto del archipiélago de las Malvinas ha puesto de relieve la crudeza de un problema colonial, al que España no puede sentirse ajena por el simple hecho de mantenerse en territorio español otra colonia: Gibraltar. La crudeza del problema se agrava tanto más cuanto que es precisamente un país miembro de la OTAN, Inglaterra, quien mantiene esta presencia colonial en nuestro país».

A este respecto, el propio Congreso de los Diputados en la sesión celebrada el 29 de octubre de 1981, tomó el siguiente acuerdo:

c) «Que la recuperación de la soberanía española de Gibraltar es primordial, lo mismo que el fortalecimiento de la defensa y soberanía sobre toda España, tanto peninsular como extrapeninsular».

Enrique Iglesias, premio Príncipe de Asturias de Cooperación Iberoamericana

Enrique Iglesias, vicesecretario general de la ONU, fue galardonado con el premio «Príncipe de Asturias de Cooperación Iberoamericana», fallado ayer en Oviedo.

Enrique Iglesias, asturiano nacionalizado uruguayo, economista, miembro de la «CEPAL» ha conseguido el premio por «su condición de prestigioso profesor universitario, eminente funcionario internacional y excepcional conductor de la cooperación entre los pueblos y la comunidad internacional».

Su candidatura fue propuesta por la FAO.

El jurado estaba compuesto por Rafael Fernández, Antonio Garrigues Walker, Amparo González de Mesa, Rafael León Morales, Teodoro López-Cuesta Egocheaga y Manuel de Prado y Colón de Carvajal.

El jurado ha destacado su labor al frente de la comisión económica para América Latina de las Naciones Unidas y su gestión como vicesecretario general de Naciones Unidas para la Energía.

Consejo de Ministros: Creada una comisión coordinadora contra la sequía

El Consejo de Ministros decidió ayer entre otros temas, constituir una comisión interministerial que se encargará de coordinar las actuaciones de la Administración en relación con la sequía.

Esta comisión estará presidida por el ministro del Interior y contará con representantes de los ministerios de Obras Públicas y Urbanismo; Agricultura, Pesca y Alimentación; Transporte, Turismo y Comunicaciones e Industria y Energía.

El ejecutivo aprobó también una serie de acuerdos y expedientes para la mejora de los aeropuertos nacionales con unas inversiones cercanas a los 1.170 millones.

El grueso de los acuerdos corresponden al Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, cuyo titular presentó un informe sobre reservas de aguas y sequía en el campo.

En este informe se señala que el agua embalsada en estos momen-

tos en la península es de 20.068 hectómetros cuadrados lo que supone un 88 por ciento respecto a la cifra del año anterior, año que ya de por sí fue muy seco.

Añade el estudio que desde el punto de vista de abastecimiento de agua a poblaciones, no se prevén restricciones en las grandes ciudades y que el Gobierno tiene prevista una actuación conjunta para atender a los puntos donde se puedan presentar problemas.

Respecto a las repercusiones de la sequía en el sector agrario, el informe explica que las regiones más afectadas son la meseta norte y, por las heladas, Galicia, Castilla-León, Aragón y Rioja. En base a estos datos, el ministro de Agricultura presentó una serie de medidas que incluyen moratorias, suministro de piensos, ayudas para semillas, créditos, etc. La formulación concreta de estas medidas se hará el próximo martes en

la reunión de la comisión delegada del Gobierno para Asuntos Económicos.

También se aprobaron medidas especiales para el fomento de la electrificación rural, varios proyectos de obras del IRYDA, la regulación de la campaña del albaricoque para 1982, una autorización al SEMPA para la venta de 300.000 toneladas de trigo para pienso y la ampliación de la operación de compra de canales de cordero.

El ministro de Transportes, Turismo y Comunicaciones presentó varios informes y expedientes, entre los que figuran el reglamento de las escuelas oficiales de náutica y formación profesional náutico-pesquera, la contratación de una parte de la renovación del ferrocarril suburbano de Valencia y las medidas de mejora de los aeropuertos nacionales.

Para mediar en el conflicto de las Malvinas

Carrillo propuso cuatro sugerencias a Calvo-Sotelo

Santiago Carrillo, en su conversación de anteaer con Calvo-Sotelo hizo cuatro sugerencias al presidente del gobierno en relación con la guerra de las Malvinas. Entre las que cabe destacar que el gobierno lleve adelante el ofrecimiento del Rey de España, que se ofrezca las presencias de las fuerzas armadas españolas en las islas Malvinas para reemplazar a las fuerzas argentinas y británicas, mientras dura la mediación, que se suspendan los trámites para la adhesión de España a la OTAN para garantizar nuestra independencia de esta intervención y que se ofrezca a Gran Bretaña el aplazamiento de las



conversaciones sobre Gibraltar mientras no se resuelva el tema de las Malvinas.

■ Casi diez mil divorcios fueron concedidos en los seis primeros meses de vigencia de dicha ley, según datos contenidos en la memoria que el presidente del Tribunal Supremo y del Consejo General del poder judicial, Federico Carlos Sáinz de Robles, entregó ayer a los medios informativos.

De esa cifra de divorcios concedidos por los juzgados de familia, 3.650 lo fueron por mutuo acuerdo y 5.833 sin mutuo acuerdo.



En tanto se espera la intervención de Pérez de Cuéllar como mediador

Combates en Puerto Darwin

● OEA condena la postura de EE. UU.

Acciones terrestres entre fuerzas argentinas y británicas tienen lugar en Puerto Darwin, 90 kilómetros al Oeste de Puerto Argentino, capital de las islas Malvinas.

El reconocimiento de dichas operaciones lo ha hecho público el Estado Mayor conjunto argentino en su comunicado 101.

Igualmente, se reconocen acciones de artillería naval británicas desarrolladas esta madrugada.

El texto del comunicado 101 es el siguiente:

«El Estado Mayor conjunto comunica que en el día de la fecha, 28 de mayo de 1982, se han registrado novedades en el área de Puerto Darwin. Esta zona fue sometida a fuego naval durante la noche y en las primeras horas de ayer el enemigo inició acciones terrestres ofensivas sobre la misma».

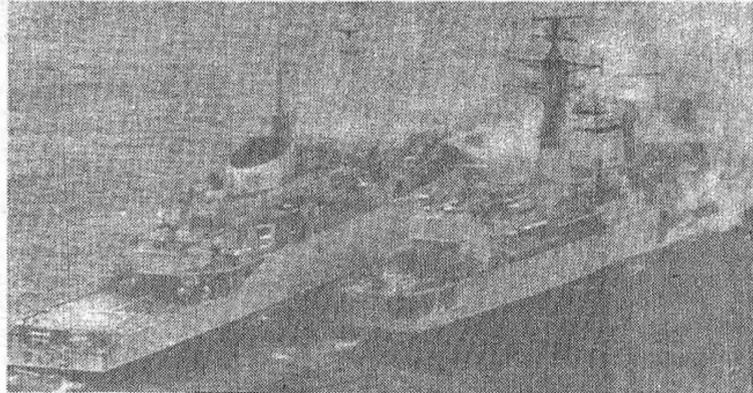
Fuego naval

Las fuerzas argentinas repelieron ayer una ofensiva de los infantes británicos sobre la zona de Puerto Darwin, en las Malvinas, que durante la pasada noche fue «sometida a fuego naval», según informó un parte de guerra del Estado Mayor conjunto argentino.

Poco después de las 17.00 h. e., fuentes militares argentinas informaron también de que en la zona de San Carlos (a unos 17 kilómetros de Puerto Darwin, al noroeste de la isla Soledad) continuaban las tareas de «hostigamiento» de los efectivos argentinos sobre la cabeza de playa establecida allí por los comandos del Reino Unido.

En el parte oficial argentino sobre los ataques a Puerto Darwin (comunicado número 101) no se precisaron detalles sobre la situación en la segunda población del archipiélago de las Malvinas, pero de similar importancia geoestratégica a la de la capital, Puerto Argentino.

Una alta fuente militar comentó a las 18.00 h. e. que mientras fuerzas de caballería blindada continúan tareas de acoso en la cabeza de playa establecida por los británicos en Puerto San Carlos (donde hoy se cumple exactamente una semana del desembarco del Reino Unido); comandos especiales argentinos continuarán tratan-



El destructor británico «Sheffield», ardiendo, es ayudado por una fragata en la extinción de las llamas.— Telefoto EFE.

do de infiltrarse «en el campo del enemigo».

Batallas

No ha podido establecerse con seguridad si las operaciones ofensivas terrestres en la zona de Puerto Darwin se llevan a cabo por los efectivos británicos que desembarcaron en la región de San Carlos, el viernes, 21 de mayo, o tienen como protagonista a nuevos comandos del Reino Unido, procedentes de alguna nueva incursión anfibia o de paracaidistas.

Lo que sí ha trascendido en altos niveles militares argentinos es que lo que ocurrió en las primeras horas del día de ayer en «el comienzo de la pelea dentro de las islas», hecho previsible, por otra parte, según un portavoz castrense autorizado, «dentro de las acciones que ya se desarrollan en esa zona».

La misma fuente comentó que «esta es la realidad y que no tiene mucho que ver con los anuncios de Londres en el sentido de que las tropas británicas habrían ganado mucho más terreno en el archipiélago».

De todas maneras, una alta fuente militar confirmó que se prevén combates de cierta magnitud en diferentes puntos de la isla.

Secretario de la ONU

El secretario general de Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuéllar, se reunirá con el embajador británico, Anthony Parsons, y posteriormente recibirá al canciller peruano Javier Arias Estella.

Un portavoz indicó que la entrevista con Arias Estella versará

sobre lo ocurrido en la reunión de la OEA, a la que ha asistido, en Washington, el canciller peruano.

Sin embargo, no se descarta la posibilidad de que se planteen nuevamente las iniciativas de paz, presentadas en su día por Perú, para hallar una solución pacífica al conflicto de las Malvinas.

Silencio

Arnaldo Listre, jefe de la delegación argentina en las conversaciones con el secretario general, se entrevistó ayer mañana de nuevo con Javier Pérez Cuéllar y ha salido con cara larga y rehusando decir nada sobre lo tratado.

Oposición de EE. UU.

Con la presencia de diez ministros de Asuntos Exteriores de las 21 naciones firmantes del tratado de Río de Janeiro de 1947 se reanudó en Washington la reunión de consulta del «TIAR».

Los ministros de Argentina, Nicanor Costa Méndez; Venezuela, José Alberto Zambrano; Panamá, Jorge Illueca, y el viceministro de Nicaragua, Víctor Hugo Tinoco, condenaron a Inglaterra por su «agresión imperialista», pidieron la neutralidad de Estados Unidos y condenaron las sanciones económicas de la Comunidad Europea.

Fuentes diplomáticas informaron a la agencia «Efe» que Estados Unidos trata de evitar que se apruebe una resolución de condena, además de oponerse a la posibilidad de que cada nación pueda contribuir al sostenimiento de Argentina para resistir a Inglaterra, lo que daría otra connotación al conflicto.

Llamada de la esposa a los franceses

Walesa está encerrado en una habitación de la que nunca puede salir

«Mi marido está encerrado en una habitación de la que nunca puede salir. Haced algo por los detenidos políticos de Polonia», dice la esposa de Lech Walesa en un llamamiento a los franceses.

La llamada ha sido conocida a través de la doctora Genevieve Barrier, que se ha entrevistado con la esposa del líder de Solidaridad, Danuta, en su piso de la calle Pilotow, en la periferia de Gdansk.

El encuentro tuvo lugar entre el 9 y el 16 de mayo, con ocasión de un envío de medicamentos de Francis para los hospitales de Gdansk y de Szczecin.

Danuta Walesa desmintió que su marido haya sido trasladado a otros lugares. «Es falso, como lo afirman fuentes oficiales, que mi marido haya abandonado su primitiva residencia de Varsovia por otra situada al este del país. Sigue en la misma residencia en las cercanías de la capital».

Lech Walesa continúa la lucha, si bien «come poco, fuma mucho y padece una gran tensión nerviosa debido a su inactividad», ha asegurado la doctora Barrier.

Tras su última visita a Walesa, con su hija recién nacida, María Victoria, Danuta afirmó haber visto a su marido «enfermo y sometido a una gran tensión».

La doctora francesa afirma que, desde el pasado día 13 de diciembre, cuando se implantó el estado de excepción, los casos de infarto se han triplicado en Polonia y los de úlcera de estómago se han multiplicado por cinco, lo que han confirmado médicos polacos.

Por otra parte, también asegura que las detenciones se han intensificado en todo el país desde el 2 de mayo, tanto en los medios de solidaridad como en la universidad y hasta en las escuelas.

Según el médico, la policía espoló a una chica de 17 años, porque había distribuido en su colegio unas octavillas de Solidaridad.

También relata Genevieve Barrier que el camión de medicamentos procedente de Francia fue seguido e inspeccionado por la milicia, «que ocupa militarmente la ciudad de Gdansk, con un policía cada diez metros».

Disparan contra miembro de Solidaridad

La policía polaca disparó contra un supuesto miembro de los suspendidos sindicatos Solidaridad, al oponerse éste a un control de las autoridades en Varsovia.

La televisión polaca comentó que el hombre fue herido y tuvo que ser trasladado al hospital, pero que no se encuentra grave.

El locutor señaló que el herido llevaba una bolsa con escritos de Solidaridad y que las autoridades le buscaban desde hacía tiempo por motivos que no fueron detallados.

Al mismo tiempo, la agencia oficial «PAP» informó que el ex-tendente de alcalde de Plock fue condenado a diez años de cárcel por haber recibido sobornos por valor de unos 12.000 dólares durante los cinco años que ocupó su cargo en el Ayuntamiento.

El ex-funcionario había concedido viviendas y parcelas de terreno como prestación a los sobornos.

Aniversario

La prensa polaca publica recuerdos elogiosos del cardenal Stefan Wyszynski, Primado de la Iglesia Católica, con motivo del primer aniversario de su muerte.

El diario de Varsovia «Zycie Warszawy» escribe que un sentido de grandeza nacional se desprendió de sus virtudes y de su personalidad.

En opinión del rotativo, el Cardenal logró elaborar una postura concienzuda y sensata respecto a la vida cotidiana polaca y la supeditó al único criterio de compartir la responsabilidad del destino de su país y sus habitantes.

El precio del mejor es el mejor precio.



Así es Mundicolor: Nada de Charter. Exclusivamente vuelos en líneas regulares de Iberia. Garantía de que todo lo que usted contrata podrá disfrutarlo en su viaje.

Desde la categoría del hotel hasta la eficacia de los demás servicios incluidos. Y ahora, fíjese en precios. No hay competencia para un viaje Mundicolor.

Desde Valencia y Alicante	Duración	Desde Valencia Pesetas	Desde Alicante Pesetas
Mallorca	Una semana	14.050	14.900
Ibiza	Una semana	13.850	13.600
Las Palmas	Una semana	26.350	26.350
Tenerife	Una semana	28.250	28.250
Galicia	Una semana	35.900	36.100
Madrid	Fin de semana	13.750	14.000
Torremolinos	Una semana	18.300	—
Marbella	Una semana	20.000	—

Desde Valencia y Alicante	Duración	Desde Valencia Pesetas	Desde Alicante Pesetas
Nueva York	9 Días	85.900	85.900
Miami-Disneyworld	9 Días	91.100	91.100
México	16 Días	116.000	116.000
Puerto Rico	9 Días	77.900	86.500
República Dominicana	9 Días	67.500	76.500
Brasil	12 Días	105.900	109.600
Egipto	9 Días	117.900	119.100
Bangkok-Pattaya (1) y (2)	10 Días	92.500	92.500

Desde Valencia y Alicante	Duración	Desde Valencia Pesetas	Desde Alicante Pesetas
Londres	Fin de semana	29.200	29.200
París	Fin de semana	29.100	30.800
Roma	Fin de semana	36.600	35.400
Amsterdam	Fin de semana	31.300	31.300
Atenas	Una semana	44.500	45.100
Viena	Fin de semana	40.000	41.500
Tánger (1)	Fin de semana	18.200	18.200
Túnez (2)	Una semana	38.100	38.100

(1) Salidas desde Madrid (2) Salidas desde Barcelona

(1) Salidas desde Madrid (2) Salidas desde Barcelona

¡Vaya a comprobarlo a su Agencia de Viajes!... le están esperando.

En visita pastoral y en plan pacificador

Juan Pablo II llegó ayer a Inglaterra

● Se entrevistó con Isabel II, en «Buckingham Palace»

El Papa Juan Pablo II llegó ayer tarde al palacio de Buckingham para visitar a la Reina Isabel II. El Pontífice ha sido saludado por millares de personas a lo largo de la avenida que conduce a la residencia real de la soberana británica.

El Papa, que permanecerá en Gran Bretaña seis días, pronunció nada más llegar al aeropuerto de Gatwick una alocución en la que señaló que, «todos los católicos y la gente de buena voluntad se una a mí en las oraciones para que se llegue a una solución justa y pacífica» en el conflicto anglo-argentino.

«Mi visita se produce en un momento —dijo el Pontífice romano— de tensión y ansiedad, un momento en el que la atención del mundo está centrada en la delicada situación en el Atlántico Sur».

Juan Pablo II recordó a la multitud, reunida en Gatwick para recibirlo, que él hizo llamamientos a las autoridades de los países implicados en el conflicto para adelantar una solución que evitase la violencia y el derramamiento de sangre.

«Desde aquí renuevo —afirmó el Pontífice romano— mi llamamiento de todo corazón y rezo para que se pueda llegar en poco tiempo a una solución de la disputa».

Uno de los primeros actos realizados por Juan Pablo II en su primer día de visita a Inglaterra ha sido la celebración de una misa en la catedral de Westminster, donde el Pontífice bautizó a cuatro catecúmenos adultos, pertenecientes a distintos grupos étnicos.

Dos mujeres, una europea y otra india, y dos hombres negros fueron recibidos en el seno de la iglesia.

Uno de los temas centrales de la visita pastoral del Papa Juan Pablo II a Inglaterra, Escocia y Gales es resaltar la importancia de los siete sacramentos de la iglesia católico-romana.

Reacciones

Sin embargo, las primeras reacciones anti-papa no se han hecho



Isabel de Inglaterra y el Pontífice, al finalizar la entrevista celebrada en el Palacio de Buckingham.—(Telefoto EFE).

esperar, y ya por la mañana la Policía británica ha tenido que dispersar en las cercanías de la estación Victoria, a un grupo de extremistas protestantes que se manifestaban contra la visita del Papa a Gran Bretaña.

Los protestantes portaban pancartas en las que se leía: «Jesús Salva, Roma esclaviza», mientras que otras calificaban al Pontífice como el anti-cristo, en recuerdo al violento lenguaje de la reforma en el siglo XVI.

Grupos extremistas protestantes han amenazado con llevar a cabo manifestaciones similares en

Inglaterra y Gales durante los seis días de la estancia del Papa en Gran Bretaña.

Sin embargo, alguno de los grupos más activos en la protesta anti-papal, como la Logia Orangista de Escocia, han decidido suspender las demostraciones a raíz de la situación en las islas Malvinas.

El Papa llegó al aeropuerto de Gatwick, cercano a la capital británica a las 15,40 h.e. en el avión de Alitalia, «Città de Siracusa».

El duque de Norfolk, la personalidad laica más destacada den-

tro de la comunidad católico-romana en Gran Bretaña, saludó al Papa y tras él lo hicieron el cardenal Basil Hume, primado de Inglaterra y Gales, y el arzobispo Grodon Gray, la más importante figura dentro de la jerarquía católico-romana en Escocia.

El Papa permanecerá en Londres hasta el domingo por la mañana, en que viajará al Norte de Inglaterra, tras celebrar una misa multitudinaria en el Palacio de los Deportes de «Crystal Palace».

El domingo y el lunes, la apretada agenda papal comprende visitas a las ciudades de Liverpool, Manchester y York. Acto seguido Su Santidad pasará de Inglaterra a Escocia.

En Escocia, el Papa Juan Pablo II permanecerá dos días —en Edimburgo y Glasgow— para continuar su viaje, cuya etapa final es el país de Gales.

El Pontífice estará en la capital del principado el miércoles, y desde el aeropuerto de Rhoose, cercano a Cardiff, regresará directamente a Roma, después de ser despedido por el príncipe Carlos, heredero de la corona británica, y altas personalidades laicas y eclesiásticas.

La entrevista entre el Papa Juan Pablo II y la reina británica, Isabel II de Inglaterra, en el palacio de Buckingham duró diez minutos más de lo previsto en la agenda pontificia.

Funcionarios de la residencia oficial de la reina Isabel II han señalado que la entrevista ha sido «estrictamente privada».

El Papa Juan Pablo II recordó ayer en la catedral de Soutwark, a los muertos y heridos en el conflicto de las Malvinas.

Al dirigirse a los fieles reunidos allí, el Vicario de Cristo en la Tierra ha señalado que él conocía personalmente tras el atentado de que fue objeto en Roma, lo que era estar en peligro. «Y, al hablar de aquellos que sufren —ha dicho el Papa— no podemos olvidar a los que han muerto en el conflicto bélico del Atlántico Sur».

IBEROAMERICA

275 muertos y 100.000 damnificados en inundaciones

Más de 275 muertos y 100.000 damnificados han causado las fuertes lluvias e inundaciones que se registraron en los últimos días en Centroamérica, principalmente en Honduras y Nicaragua.

En Honduras, según se ha anunciado hoy, más de doscientas personas han perdido la vida.

Las pérdidas materiales en Honduras, Nicaragua, Costa Rica y Guatemala, según datos aún parciales, pasan de doscientos millones de dólares.

En Tegucigalpa se informa de que en la aldea de Namasi-gue unas doscientas casas fueron destruidas por una avalancha de barro, piedra y árboles que la corriente arrastró desde las montañas.

Se calcula que sólo allí unas 700 familias resultaron damnificadas, mientras miles de cabezas de ganado bovino, caballar y vacuno se han ahogado.

Miles de hectáreas de tierras fértiles y cultivadas de cereales básicos, algodón, café y árboles frutales han quedado bajo el lodo.

Los servicios de socorro de todo el país han acudido a la zona afectada y el rescate de cadáveres continúa, mientras que las Fuerzas Armadas y algunas organizaciones internacionales realizan vuelos de inspección, ya que las fuertes lluvias han destruido varios puentes.

En Nicaragua se estima en 75 el número de muertos y en unos 60.000 los damnificados, mientras que las pérdidas materiales se calculan en 150 millones de dólares.

Sergio Ramírez Mercado, miembro de la Junta de Gobierno nicaragüense, ha declarado que unas 21.000 hectáreas de tierra, unas aradas y otras ya sembradas, se han visto afectadas en distintos puntos del país.

COLOMBIA

Atentados ante las elecciones

Cinco bombas de regular potencia han estallado en Colombia, cuatro en Bogotá y una en Palmira, a tres días de celebrarse en el país las elecciones presidenciales.

En la capital, una bomba ha estallado en el interior de una residencia, donde una menor ha perdido los brazos a consecuencia de la explosión.

Los otros tres explosivos han estallado, según un portavoz militar, uno en el edificio donde funciona la imprenta nacional, otro en una de las sedes políticas del candidato liberal Alfonso López Michelsen y un tercero en el Norte bogotano.

Por otra parte, en la ciudad de Palmira, en el occidente del país, una bomba ha destruido parte de la edificación donde funciona la regional de la administración de impuestos.

En los cinco casos, las ondas expansivas han dañado ventanas y destruido los vidrios de todas las viviendas cercanas.

CHILE

Convenio de asistencia técnica con España

Representantes de los gobiernos de España y Chile suscribieron en Chile un acuerdo de cooperación técnica, complementario del convenio básico sobre asistencia técnica existente entre las dos naciones, para la ejecución del programa socio-laboral.

El canciller René Rojas, al suscribir el acuerdo pertinente, señaló que los programas de cooperación socio-laboral con España se iniciaron en 1973, sin la existencia de un acuerdo específico sobre la materia. El primer acuerdo oficial fue firmado en 1979 y éste último, añadió, «constituye una renovación del interés por continuar con los programas de cooperación en este ámbito».

El embajador español, Salvador Bermúdez de Castro y Bernal, dijo que la cooperación técnica entre Chile y España ha empezado a contar con los recursos de los cuales hasta hace poco carecía.

BEIRUT

Denuncia de posibles ataques israelíes en Líbano

Abu Jihad, uno de los máximos líderes del grupo palestino «Al Fatah», acusó a Israel de preparar «una operación militar a gran escala contra el Sur del Líbano».

En declaraciones a la agencia oficial de noticias libanesa, Abu Jihad aseguró que el ataque tendría por objeto «acabar con las fuerzas palestinas en la zona y destruir nuestras bases militares».

Agregó Jihad que «nosotros estamos manteniendo el alto el fuego y no queremos dar al enemigo ninguna justificación o pretexto para una acción militar» a lo largo de la frontera del Sur del Líbano con Israel.

Sobre las relaciones sirio-palestinas, el líder de Al Fatah desmintió cualquier tipo de tensión, diciendo que «mantenemos relaciones normales con nuestros hermanos sirios».

A este respecto, agregó Jihad que «estamos manteniendo reuniones para adoptar una estrategia conjunta».

EDICTO

Yo, EUGENIO ROIG RUIZ, Notario del Ilustre Colegio de Valencia, con residencia en la ciudad de Castellón de la Plana, HAGO CONSTAR:

1.º—Que en esta Notaría, instalada en esta capital, calle Mayor, n.º 26-1.º, el día décimo hábil siguiente al de la terminación de la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de esta Provincia por segunda vez y a las diez horas de dicho día, se procederá a la subasta de la casa número veintisiete de la calle Leoncio Serrano, de Oropesa del Mar, que ocupa una superficie aproximada de ciento cincuenta metros cuadrados, admitiéndose durante una hora las ofertas que mejoren el tipo y, cerrado el acto, se aprobará el remate con adjudicación al mejor postor, al que se le otorgará escritura ante el mismo Notario, exigiéndose en dicho acto el pago del precio del remate que quedará a disposición del Presidente del Consejo de Familia.

2.º—Que el citado inmueble pertenece a la incapaz, doña Carmen Rivera Lloréns, por herencia de su madre, doña Carmen Lloréns Bort, y la enajenación ha sido acordada por el Consejo de Familia de la tutelada en sesión celebrada el día 12 de junio de 1981.

3.º—Que el tipo inicial al alza es el de UN MILLON TRESCIENTAS MIL PESETAS.

4.º—Que la documentación, tanto por lo que se refiere al título de propiedad como al Acta del Consejo de Familia en la que constan las condiciones de venta, estarán de manifiesto en esta Notaría todos los días hábiles y en horas de despacho hasta el día de la celebración de la subasta.

Para conocer sus cargas se podrá solicitar certificación del Registro de la Propiedad.

Castellón de la Plana, a diez de mayo de mil novecientos ochenta y dos.

Cotizaciones en la Bolsa de Madrid



Banco Atlántico

Fundado en 1901

BANCOS COMERCIALES	
Banco Atlántico	228,00
Banco de Bilbao	343,00
Banco Central	328,00
Banesto	337,00
B. Exterior	295,00
B. General	—
B. Hispano	314,00
B. Ibérico	—
B. López Quesada	—
B. Popular	296,00
B. Santander	323,00
B. Valencia	306,00
B. Vizcaya	359,00
B. Zaragozano	246,00
B. INDUSTRIALES	
Bankinter	144,00
Bankuni6n	—
B. Finanzas	—
B. Fomento	154,00
B. Granada	—
B. Indus. Cataluña	114,00
B. Noroeste	152,00
B. Occidental	—
B. Urquijo	187,00
ELECTRICIDAD	
Catalana de Gas	—
Fecsa Peq.	64,50
Fenosa	65,25
Hca. Cantábrico	128,00
Hca. Española	65,25
Hca. Cataluña	—
Iberduero	51,25
Nansa	148,00
Sevillana	64,75
Unión Eléctrica	63,75
Electra de Viesgo	109,00
Reunidas Zaragoza	56,00
ALIMENTACION	
El Aguila	34,00
Gral. Azucarera	—
Ebro	298,00
Koipe	—
Viñedos Españoles	—
COMERCIO	
C.I.C.	136,00
Finanzauto	65,00
Galerías	32,00
SAF	—
Finan. y Servicios	—
CEMENTOS	
Asland	125,00
Alba	226,00
Portland Valderriv.	—
Valenciana Cements.	—
Cristalerías	110,00
CONSTRUCCION	
Dragados	136,00
Encinar	—
Vallehermoso	76,00
INMOBILIARIAS Y URB.	
Bami	—
I. Metropolitana	97,50
I. Simane	250,00
Urb. Metro	166,00
Urbis	14,00
PAPELERAS	
Papeleras Reunidas	—
Sarri6	—
Torras H.	—
INVERSION MOBILIAR.	
Cartinbao	—
Cartisa	—
Española de Inver.	60,00
Fibansa	—
Gral. Inversiones	61,00
Hispanersa	—
Insa	—
Popularinsa	216,00
Vamosa	—
-MONOPOLIOS	
CAMPESA	210,00
Tabacalera	—
NAVEGACION	
Pebasa	—
Transmediterránea	—
QUIMICAS	
E.I.A.S.A.	34,75,00
C.E.P.S.A.	86,50
Cros	26,50
Explosivos	23,75
Hidro-Nitro	13,30
Petroliber	—
Sniace	20,00
MINERAS	
Guindos	—
Ponferrada	99,00
Sierra Menera	—
SIDEROMETALURGICAS	
Altos Hornos	—
Auxiliar FF.CC.	—
Babcock	—
Echevarría	—
Esp. Zinc	70,00
Duro Felguera	257,00
Macosa	55,00
Nueva Montaña	19,00
Olarra	26,00
Tubacex	62,00
Astilleros Españoles	—
AUTOMOVILES	
Citroen	29,00
Fasa	87,00
Femsa	—
Motor Ibérica	—
Seat	15,00
Santa Ana	—
SEGUROS	
Fénix	342,00
VARIOS	
Corp. Ind. Bancobao	—
Telefónica	69,50
DERECHOS SUSCRIPCION	

La Bolsa

Mayor actividad

Bilbao

Ha variado el tono de la Bolsa en esta sesión, con la que se da cierre a los ciclos semanal y mensual, al observarse la contratación en un tono favorable que ha conducido a la presencia de numerosos valores en alza.

En estas mejoras, están comprendidas una parte de las acciones que operan en el sector bancario, de la misma forma que superan en el eléctrico los que se manifiestan en alza, situación que se repite en los demás grupos, no alcanzando la negociación, en general, cifras normales al faltar la concurrencia de órdenes.

Indice general tras la sesión de ayer 102'04 +0'56. Suben 23, bajan 8, repiten 41.

Madrid

Finaliza la semana en Bolsa con una sesión más resistente, que ofreció alzas en distintos grupos del mercado, entre los que se encuentran bancos comerciales, eléctricas, construcción, inversión y el sector de varios.

Se ha notado en esta jornada un mayor equilibrio, con un sostenimiento discreto. La mejor disposición se reflejó en el índice general, con una alza bastante notable.

De un total de 160 valores contratados en renta variable, 36 suben, 18 bajan y 106 no varían.

Indice general de la sesión: 98'54, contra 98'21 +0'33.

Barcelona

En la sesión de cierre de la tanda, el mercado bursátil acreditó una mayor firmeza a nivel general. Sin embargo, ni la demanda ni la oferta adoptaron una posición decidida, por lo que la mejora global obtenida fue el resultado de la orientación de las órdenes compradoras hacia los valores más significativos.

Por sectores, los grupos eléctrico, cementos, construcciones inmobiliarias y bancos comerciales fueron los más beneficiados por la escasa demanda existente, al tiempo que la negociación de sus valores fue la de mayor animación.

Bancos industriales, siderometalúrgicas, monopolios, servicios y varios se mostraron resistentes y los discretos tanteos selectivos de la demanda fueron suficientes para que todos los grupos se anotaran una leve mejora de conjunto.

En total se contrataron 126 clases de acciones, de las que 37 suben, 20 bajan y 69 no varían. El índice general ponderado gana 31 centésimas y queda a 100'88.

Valencia

A efectos bursátiles ha concluido el mes de mayo que se despide con una jornada más activa que la del jueves, en la mejora la negociación y el mercado adquiere un tono más movido.

Ello no quiere decir que el número de las cotizaciones haya continuado en línea positiva. Por el contrario, el papel se manifestó ayer más activo, lo que hace crecer el número de pérdidas.

El sector eléctrico siguió manifestándose ayer deseos de firmeza y recuperación en cualquier caso denota buena actividad, lo que se traduce en tres ganancias, inferiores a un punto. Hay también tres pérdidas, de las que la más sustentiva es la de uno den Iberduero.

Altos Hornos ha mejorado uno y medio en su grupo, después aparecen bajas en Dragados (un punto) y otra de once en Valenciana de Cementos, que ha cotizado a 222. En cuanto a Telefónica se limita a repetir.

En las finanzas, la banca da todos los signos y no define tendencia unánime. Atlántico, Santander, y Urquijo pierden, al tiempo que Pastor, Vizcaya y Valencia ganan, entre dos o tres puntos.

El resto son repeticiones, signo abundante en los demás grupos del mercado.

En lo referente a subasta de letras se operan todas las disponibles, que eran 25, por un montante de 16'50 millones de pesetas. Las del Industrial de Bilbao al 12 por ciento y las del Hispano Industrial al 12 1/8 por ciento.

Indice general 100'08 (=)

CURSOS DE INGLES

EYEFIELD

Alumnos de 10 a 13 años

EAST - BOURNE

Alumnos de 14 años en adelante
Precios desde 76.000 pesetas, más pasaje de avión.
27 de Junio al 25 de Julio.
Informes e inscripciones:

VIAJES MELIA, S.A.

Navarra, 48. Tel. 21.59.88
Castellón

(G.A.T. 8)

AZULVALLS, S. A.

Se convoca a los señores accionistas de esta sociedad a Junta General Ordinaria en el domicilio social el día 29 de junio de 1982 a las 12 horas en primera convocatoria, y si procediere en segunda convocatoria, el día 30 de junio de 1982 a la misma hora, con arreglo al siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1.º.- Examen y aprobación si procede del balance, cuenta de pérdidas y ganancias y memoria del año 1981.
- 2.º.- Nombramiento de censores de cuentas.
- 3.º.- Modificación del Consejo de Administración.
- 4.º.- Ruegos y preguntas.

Castellón, 26 de mayo de 1982.

EL VICEPRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION



Banco Pastor

NECESITA
PARA SU SUCURSAL DE CASTELLON

PROMOTORES COMERCIALES

CARACTERISTICAS DEL PUESTO DE TRABAJO:

- Captación de clientes en todos los sectores y promoción de los servicios del Banco en la zona.
- Labor de corte ejecutivo desarrollada en estrecha colaboración con la dirección del Banco en la plaza.

PERFIL DE LOS CANDIDATOS:

- Experiencia en relaciones comerciales, con vocación hacia las mismas.
- Conocimiento amplio de castellón y su zona, con facilidad de relaciones a todos los niveles.

OFRECEMOS:

- Integración en la plantilla del Banco, con condiciones a convenir en función de conocimientos y experiencia.
- Formación a cargo del Banco, con extensas posibilidades de promoción en corto plazo.
- Mantendremos absoluta reserva sobre los colocados.

LOS INTERESADOS PODRAN CONCERTAR ENTREVISTA PERSONAL LLAMANDO PREVIAMENTE A LOS TELEFONOS: 23-25-11 ó 23-26-00 DE CASTELLON.

REF. INEM. CS-33.550-1201

Cartelera

CINE AZUL.—Tel. 213499. Hoy 7,30 y 10,30. TODO ES POSIBLE EN GRANADA. Con Manolo Escobar. A. todos los públicos.

ASTORIA.—(Tel. 215956). 7,30 y 10,30. MACABRO. Mayores 18 años.

AVENIDA.—(Tel. 223224). 7,30 y 10,30. CONAN EL BARBARO. Mayores 16 años.

GOYA.—(Tel. 210221). 7,30 y 10,30. UNA NOCHE EN CASABLANCA. Tolerado menores.

RIALTO.—(Tel. 224296). 7,30 y 10,30. Segunda semana: EN BUSCA DEL FUEGO. Mayores 14 años.

SABOYA.—(Tel. 214619). 7,30 y 10,30. LA PROFESORA DE EDUCACION SEXUAL. Mayores 16 años.

REX.—7,30 y 10,30. AQUI UN AMIGO. M. 14 años.

CONDAL 2.—7,30 y 10,30. EL BATALLON MAS LOCO DEL OESTE. Todos los públicos.

CONDAL VILLA-RREAL.—7,15 y 10,30. CABO BLANCO.

VICIANA-Burriana. 6 tarde y 10 noche. ESPARTACO. Todos públicos.

BAHIA-Villarreal. 7 tarde

continua; PUÑOS FUERA y LA DESNUDA CHICA DEL RELAX. Mayores 18 años.

TEATRO PRINCIPAL.—Burriana. Hoy funciones 7,15 tarde y 10,30 noche. SATANAS EL REFLEJO DEL MAL. A. mayores 18 años.

TEATRO PAYA.—Burriana. Hoy en funciones 7,15 tarde y 01,30 noche. LA LEYENDA DEL LLANERO SOLITARIO. A. todos los públicos.

CINE IDEAL.—Onda. Hoy funciones en tarde y noche. HIRIDERS. A. mayores 18 años.

DISCOTECA DESIREE.—Abierta todos los días tarde y noche. Castellón.

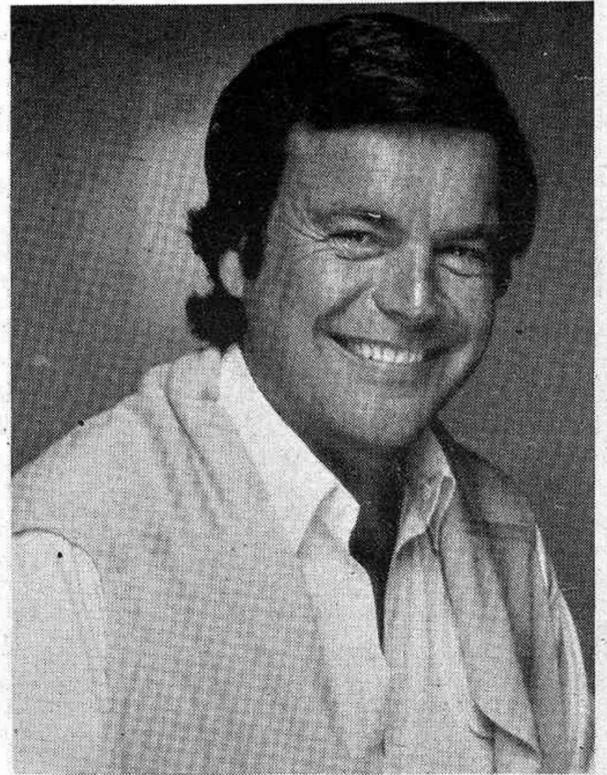
PUB L'IRLANDES.—Actuaciones en directo. Paseo Marítimo. Grao Castellón.

PUB CALIPSO.—Actuaciones en directo. CRISTINA presenta a SUSANA Y FRANCIS, actuaciones todos los días, del 28 de mayo al 6 de junio. Abierto todos los días. Calle General Moscardó. Villas Benicasim.

CASINO MONTE PICAYO.—Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con restaurante y bar. Complejo hotelero de lujo. Tel. 142 12' 11.

Natalie Wood, olvidada

Robert Wagner enamorado de Jill St. John



Apenas hace cuatro meses de la muerte de Natalie Wood y de todo el escándalo que siguió a los trágicos hechos. Las relaciones de Robert Wagner con Stephanie Powrs, que comenzaron antes de que su esposa muriera, también se acabaron. Sin embargo en Hollywood todo el mundo comenta que Robert Wagner vive un nuevo y discreto idilio con la actriz Jill St. John.

Se conocían desde hacía años, pero han intimado más últimamente, desde que ambos coinciden en los mismos platos de la 20th Century Fox, en donde ruedan sus respectivas series.

Robert y Jill pasan mucho tiempo juntos y disfrutan de cenas íntimas en restaurantes de las afueras de la ciudad de Los Angeles, evitando aparecer juntos en las salas más conocidas donde todo el mundo les reconociera.

Según nos confesó una amiga íntima de la actriz: «Robert es un hombre que no puede pasarse sin la compañía femenina. Jill es una buena persona, alegre, divertida, en quien él ha desahogado sus penas y sus preocupaciones. Estoy segura de que sin quererlo en un principio, la amistad entre ambos se ha convertido en amor. Cuando me los veo juntos, parecen sentirse muy felices y todos los que les conocemos y les apreciamos nos alegramos por los dos».

También el más íntimo colaborador de Robert Wagner nos explicó que: «Solamente una amiga como Jill podía ayudar a Robert, Jill ha sido la que continuamente en estos últimos tiempos le ha animado para que saliera y no se encerrara en su propio dolor».

Sin duda Jill St. John, es la única que sabe comprender el dolor de Robert, ya que ella pasó por una situación parecida hace diez años, cuando su ex marido se estrelló en un accidente de avión.

Robert y Jill, no han hecho ningún tipo de declaraciones, huyen de los periodistas y fotógrafos. Tan sólo quieren conocerse en profundidad.

Programa de radio

RADIO CASTELLON SER

6,30 Despiete con música.— 7 Boletín informativo.— 7,03 Pentagrama de la mañana.— 7,30 Matinal Cadena SER.— 8,30 Desayuno de trabajo.— 8,45 Caleidoscopio. Realiza, José Antonio Luque.— 9 Boletín informativo.— 9,03 Música Pop.— 9,30 Hiper Ama.— 9,45 Actualidad Matinal Castellón.— 10 Boletín informativo.— 10,08 Matinal musical.— 10,30 Disco Club.— 11 Boletín informativo.— 11,03 Labores son amores.— 11,17 Super-Baby.— 12 Boletín informativo.— 12,03 Servicio meteorológico de Levante.— 12,05 Club del sábado.— 12,10 Estrellas musicales.— 12,30 Notas deportivas.— 12,40 Disco flash.— 12,54 Cotizaciones de productos agrarios.— 12,55 Hierbas salvajes.— 13 Boletín informativo.— 13,05 Expres canción.— 13,15 A todo ritmo.— 13,30 Campo deportivo.— 14 Actualidad 14 horas.— 14,30 La SER informa.— 15 Castelloneries. Programa dedicado a las tierras, los tipos y las costumbres de Castellón y su Provincia.— Guión y realización, Quiquet de Castalia.— 15,45 Los estrenos de la SER.— 16 Boletín informativo.— 16,03 El Gran Musical del sábado.— 17 Boletín informativo.— 17,03 Super-éxitos. Conductor, Vicente Escura.— 18 Boletín informativo.— 18,03 Una voz conocida.— 18,30 Canciones de siempre.— 19 Boletín informativo.— 19,03 Retransmisión desde el Santuario de Lledó de la Sabatina y Santo Rosario.— 19,30 Batido de éxitos.— 20 Informativo de las ocho.— 20,15 Especial Simón y Garfunkel.— 21,15 Éxitos del momento.— 21,30 Ráfagas deportivas, por Chensho.— 22 La SER informa.— 22,10 Música de Hispanoamérica.— 23 Revista de cine.— 23,30 Hora XXV.— 23,45 Deportes.— 1 La Gran Movida, hasta las 8 horas.

«RADIO CADENA ESPAÑOLA» EMISORA EN CASTELLON ONDA MEDIA Y F. MODULADA

MATINAL: 7:58 Sintonía y apertura.— 8 Epicentro: Primera edición. Información local y provincial.— 8:30 Radio Cadena Española. Información nacional e internacional.— 9 Joyería relojería Norgui.— 9:05 Agenda femenina.— 9:10 Música para la mañana.— 10 Los buenos días.— 10:15 Continuación de la audición: Música para la mañana.— 10:30 ¡Vale tía Ester!. Un programa dedicado a los niños, con su participación directa, a través del teléfono o en los diferentes estudios de nuestra cadena.—

11:30 Continuación de la audición: Música para la mañana.

MEDIODIA: 12 Mundial cultural juvenil.— 12:55 Nuestros pueblos.— 13:00 Mediodía musical.— 13:30 Epicentro: Segunda edición.

SOBREMESA: 14 Penalty: Primera edición. Audición Deportiva.— 14:30 Radio Cadena Española. Información nacional e internacional.— 15 Ritmos, canciones y melodías.— 16:30 Café, copa y puro. Un programa dedicado a la fiesta de los toros.

TARDE: 17 Musical de tarde.— 18:30 Epicentro: Tercera edición.— 18:45 Penalty: Segunda edición.— 19 Espectáculos. Programa de todos los espectáculos de gran relieve que se presentan en cualquier lugar de España.

NOCHE: 20 Radio Cadena Española. Información nacional e internacional.— 20:30 Radio Cadena Musical. Tratamiento de la música rock, pop; novedades, concursos y entrevistas.— 21:30 Epicentro: Cuarta edición.— 21:45 Coplas.— 22 Radio chequeo. Un programa en el que se trata con profundidad el tema más vibrante de la semana.— 22:30 Penalty: Tercera edición.— 22:45 Musical 22:45.— 23 Encrucijada. Con temas que se encuentran en la frontera de lo racional con lo irracional.— 24 Cierre de emisión.

RADIO POPULAR (C.O.P.E.) PROGRAMACION EN ONDA MEDIA

7:30 Apertura; 7:32 «De buena mañana»; 9 «Mañana Popular», con servicios informativos a las 9:30, 10:30, 11:30 y 12:30. «Comunicaciones telefónicas» a las 9:02. «Donde está el error?» a las 10. «Actos», con los festejos del día de las fiestas de Almazora a las 10:45. «La suerte viajera» a las 11. y «Cristal musical» a las 12; 13 «Almazora en fiestas»; 13:30 «Calle Mayor»; 14 «Popular deportivo», primera edición; 14:30 «Días», informativo nacional en cadena; 15 «Fin de semana»; 19 «Horta i secà», espacio agrícola; 20 Homenaje a la bandera en conexión con la cadena; 21 Rezo del Santo Rosario; 21:30 «Popular deportivo»; 22 «Popular musical»; 23:35 «Popular selección»; 24 Fin de emisión.

FRECUENCIA MODULADA Y SONIDO ESTEREOFONICO

10 Apertura; 10:02 «Popular Estudio-2»; 13 «Popular Populares», clasificación discográfica; 14 «Música para grabar», peticiones de los oyentes; 15 «Popular moments»; 18 «Popular populares»; 19 «Popular puro plástico»; 22 «Popular musical»; 23:35 «Popular selección»; 24 Fin de emisión.

Don Fernando Tintoré Loscos, Magistrado-Juez de Primera Instancia número uno de los de Castellón de la Plana y su Partido.

Hago Saber: Que por auto de esta fecha dictado en el procedimiento de suspensión de pagos 381 de 1981 se ha acordado la aprobación del convenio de la entidad deudora Pinturas Laken, S.L. domiciliada en San Juan de Moró en los términos pactados en la Junta General de acreedores, encontrándose los autos en Secretaría a disposición del que quiera examinarlos.

Dado en Castellón de la Plana a veinticinco de Mayo de mil novecientos ochenta y dos.

EL SECRETARIO,

PARA TRABAJAR EN VILLARREAL

Buscamos personal de ambos sexos con 3 ó 4 horas libres para trabajo de cobro, reparto y atención a clientes fijos. Interesados escribir al apartado de correos 519 de Valencia, indicando nombre, domicilio, profesión, horario libre y teléfono para contacto. Ref. INEM CS 0555-1201

AYUNTAMIENTO DE CASTELLON DE LA PLANA CAMPAÑA DE VACUNACION ANTIRRABICA OBLIGATORIA PARA 1982

Dispuesta por el Excmo. Sr. Gobernador Civil de la Provincia, en circular de fecha 15 de abril y publicada en el B. O. de la Provincia n.º 57 de fecha 13 del actual, la campaña de vacunación antirrábica obligatoria, se hace público para general conocimiento de los propietarios de perros residentes en este Término Municipal, que al igual que en años anteriores, se procederá a la práctica de la vacunación desde el día 1 de junio hasta el 26 del mismo mes, en los sitios, días y horas que se detallan a continuación: DISPENSARIO CANINO MUNICIPAL, situado en la calle Obispo Salinas (Puerta trasera de la Dirección de Salud). Todos los días laborables de 9 horas a 13 horas y desde las 16 horas a las 18 horas. Sábados por la tarde no.

VENTA GUILLAMON, situada en la Partida Benadresa los días 25 y 26, desde las 16 horas a las 19 horas.

GRUPO SAN LORENZO. El día 26 de las 18 horas a las 20 horas.

DISTRITO MARITIMO DEL GRAO. Los días 18 y 19, desde las 16 horas a las 19 horas.

El importe de la vacunación antirrábica, será de 456 pesetas, que corresponde a Tasas Sanitarias, de Agricultura, Sanidad, honorarios por aplicación, reconocimiento y vigilancia de la campaña tarjetas, placa, pólizas y sellos. Al mismo tiempo, se facilitará medicación (Droncit) contra la Hidatidosis.

Los Sres. propietarios de perros, que deseen vacunarlos o tratarlos a domicilio, pueden solicitar estos servicios en el mismo Dispensario Canino, en la Inspección Provincial de Sanidad Veterinaria y en la Inspección Provincial de Sanidad Veterinaria y en la Inspección Veterinaria del Mercado Central, en la seguridad de ser atendidos por el equipo de asistencia domiciliaria.

Una vez finalizada la campaña antirrábica y de ERRADICACION DE LA EQUINOCOCOSIS TODOS LOS PERROS QUE CIRCULAN SIN LA CHAPA DE IDENTIFICACION Y TARJETA SANITARIA CANINA, debidamente diligenciada y sellada se les considerará perros vagabundos.

Dada la trascendencia que para la salud pública representan estas Campañas Sanitarias, espero la colaboración de todos los interesados, con el fin de obtener toda la eficacia del más exacto cumplimiento de cuanto queda ordenado.

Castellón de la Plana, 14 de mayo de 1982
EL ALCALDE

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

ANUNCIOS CLASIFICADOS de Mediterráneo

CADA PALABRA: 18 Ptas. Mínimo 10 palabras

ALQUILERES

SE VENDE o alquila apartamento playa Benicasim. Teléfono 21 52 92.

SE ALQUILAN almacenes en Almazora. Llamar teléfono 56 10 00.

SE ALQUILA apartamento Villas Benicasim 3 habitaciones. Teléfono 21 29 14

SE ALQUILA almacén 900 m². Céntrico. Razón 21 08 70

SE ALQUILA piso amueblado. Teléfono 20 42 86.

ALQUILO piso amueblado. Razón: Santa Cruz Tejeiro, 9-1.º-1.ª

SE NECESITA piso nuevo en alquiler, sin muebles. Tel. 21 04 71.

ALQUILO piso amueblado, exterior, soleado, calle Herrero. Tel. 21 66 20 tardes.

ALQUILO apartamento Playa Pinar, junio, julio. Teléfono 21-21 77 - 23 05 77.

SE ALQUILA piso amueblado. Razón C./Virgen de Lidón, 4.

SE ALQUILA piso amueblado en Avd. Pérez Galdós. Tl. 21 59 86.

AUTOMOVILES

PARTICULAR vende Renault Alpine matrícula CS-C en perfecto estado Tl. 23 02 11.

PARTICULAR vende Jeep Comando MD matrícula CS-H muy equipado Tl. 23 02 11.

VENDO Seat 127-3 puertas matrícula Castellón-C. Tel. 21.42.05.

OCASION particular a particular, vendo Seat 124-D especial Seminuevo. Razón: Llamar al 52 24 54, horas noche.

VENDO Peugeot 504-1.800. CS-G. Buen estado. Tel. 20.12.28 de 9 a 16 horas.

SEAT 131-1600 familiar. 5 velocidades. Impecable de todo. 325.000 pesetas. De particular a particular. Teléfono 20 43 82, sólo de noche.

PARTICULAR vende Citroen GS -CS- y Seat 850 Tl. 22 60 21.

BRICOLAGE

ESPECIALISTAS en muebles, madera natural y teñida. Bernilux. Sagasta, 25.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

NECESITO empleada de hogar interna, mayor veinte años, buen sueldo, imprescindible sepa cocinar y traiga buenos informes. Presentarse en Avda. Rey D. Jaime, 76. Edificio Centro Colón. Oficina de información.

SEÑORA buena presencia, responsable, francés. Se ofrece para trabajo serio, Castellón y provincia. Teléfono 23 01 80.

SE PRECISA empleada de hogar con informes. Llamar teléfono 22 22 84, a partir de las 13 horas.

SE PRECISA representante introducido en el ramo de la construcción compatible con otros artículos; interesados llamar a se presenten en Trinidad, 80 ó Tel. 21 09 74. Ref. INEM CS-0512-1201.

EMPLEADA de hogar interna se precisa con referencias. Presentarse en calle Manuel Bellido, 16. Castellón. De 12 a 2.

COMPRAS

COMPRO oro, monedas, alhajas, papeletas Monte Piedad, Alvaro paga mejor que nadie. Diariamente. San Pascual, 64 Villarreal.

SOLARES Benicasim, compra, cambio obra, máxima solvencia. Tel. 21 17 00.

COMPRAMOS oro y joyas, mejoramos cualquier oferta, pago al contado, máxima discreción: Razón, Avda. Rey D. Jaime, 41, entresuelo. Tels. 21 65 22 - 21 67 33. Castellón.

COMPRAMOS oro y joyas, nuevas y usadas, altas tasaciones y pago contado. C/. Obispo Climent, 1 - 2.º Entlo. (Esquina C/. Mayor) Tel 23 30 52.

COMPRAMOS oro, precios diarios aumentamos. Alloza, 89 Bajo E. Tel. 20 63 63. Castellón»

ENSEÑANZA

NATIVA diplomada clases particulares francés en Benicasim. Tl. 302012 - 208325.

TAQUIGRAFIA moderna. Aprendizaje rápido. Traducción facilísima. Academia Almi. Tel. 22 49 31.

ACADEMIA «San Cristóbal» Curso de Verano, clases intensivas Julio y Agosto; profesorado especializado. Reserva de plazas. Tenerías, 30 Tel. 22 57 96.

INGLESA diplomada da clases de inglés de recuperación. Tl. 22 38 20.

CENTRO de Formación Profesional «San Cristóbal» Enseñanza Oficial y Subvencionada Abierta Preinscripción Curso 1982-83 Administrativo y Puericultura (Jardines de Infancia). Información y reserva de plazas. Tenerías, 30 Tels. 22 57 96 22 30 08. Castellón.

HUESPEDES

PARTICULAR desea huéspedes, Avda. Casalduch, 42-1.º. Teléfono 20 24 18.

NAUTICA

Embarcaciones de ocasión: ARCOA: 680 DC. 2X130 VOLVO, 1.700.000 Ptas.— BOTE TAYLOR de 4,20 M. con motor YAMAHA 15 HP, 180.000 Ptas.— ZODIAC CADET, 35.000 Ptas.— MOTOVELERO 11 m. madera, 5.000.000 Ptas.— SOMO 34. Cirrus. Motor VOLVO 25 Hp. 5.500.000 Ptas.— VELERO 6 m. madera, 450.000 Ptas.— BENLIURE 30. MITSUBISHI, 6.000.000 Ptas.— QROZCO 32. 2X186 FORD DIESEL, 6.000.000 Ptas. Gran mercado de ocasión. Infórmese SECUVIPA, S.L. Avda. Pérez Galdós, 27. Tel. 20 06 22 Castellón.

MOTOCICLETAS

HONDA 125 4 tiempos. 5 velocidades. Freno disco Silenciosa, mínimo consumo. Desde 6.425 pesetas al mes. Concesionario oficial Quintana Motos. Ribelles Comín, 3. Tel. 21 69 23.

VELOMOTORES Benelli desde 49.000 ptas. Fantic 71.460. Máximas facilidades. Concesionario oficial Quintana Motos. Ribelles Comín, 3. Tel. 21 69 23.

GRAN ocasión Honda C.B-900 F. CS-H. Facilidades. Tel.: 20 73 99.

ORTOPEDIAS

PIERNAS ortopédicas, collarines cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida. Ortopedia D.E.A.O., Navarra, 84. Tel. 21 29 88.

TRASPASOS

SE TRASPASA o vende Bar Muñoz en Grao. Gravina, 13. Teléfono 22 51 32.

SE TRASPASA bar en el Grao, Alcocebre, 47 a partir 8 tarde, alquiler no excede de 5.000 pesetas.

EN VALL DE UXO se traspasa local comercial céntrico. 140 m² Alquiler 6.000 pesetas. Razón: Tel. 23 15 18.

URGENTE!! se traspasa por no poder atender consultorio privado médico-A.T.S. en Benicasim a 100 metros del Torreón, primera fila listo para abrir. Precio convenir. Interesados llamar a teléfono: 22 08 93 ó 22 34 12.

POR NO PODER atender traspaso bar en el Grao. Teléfono 22 30 43.

SE TRASPASA bar-cafetería por no poder atender. Teléfono 21 58 14.

VARIOS

ELECTROFRIO, por difícil que sea su avería le reparará con rapidez y garantía toda clase de electrodomésticos y refrigeración. Joaquín Costa 38. Tel. 21 19 78.

PALLARDO Muebles Oficinas, estanterías madera y metálicas, máquinas oficina, mamparas. Tel. 20 28 95.

REPARACION electrodomésticos todas marcas. Venta material, Dolores, 19 (detrás Correos). Avisos: 21 76 78.

SU PERRO como en casa en residencia canina Beni-Can (Frente Hípica Castellón). Existencias cachorros Fox-Terrier, Rottweiler, Pastor Alemán, Dogo Alemán, Pointer, etc. Tel. 21 55 14 Benicasim.

PIANO ocasión 40.000 pesetas. Organos Yamaha con ricos, 46.875 pesetas. Teléfono 21 29 86.

AMISTADES prematrimoniales, facilitamos toda España. Información gratis. Apartado 1722 Valencia.

CASAMIENTO rápido, serio, discreto. Agencia Matrimonial Levantina, Rufaza, 14 Tl. 322 59 52 Valencia.

VENTAS

Si necesita una vivienda, puede que necesite a citosa.

BOLSIN INMOBILIARIO DE CITOSA

CONSULTE LAS PAGINAS DE NUESTRO BOLSIN INMOBILIARIO Y LE AYUDAREMOS A ENCONTRAR SU VIVIENDA

citosa

EMPRESA DE SERVICIOS INMOBILIARIOS

Gobernador, 55 Tel. 231700
Mayor, 45 Tel. 223200
Emmedio, 136 Tel. 222933
CASTELLON
Ramon y Cajal, 13 Tel. 524211
VILLARREAL

OCASION Playa Oropesa. Ventas apartamentos, bungalows; estudios, desde 1.350.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán, Tel. 31 02 18.

SU VIVIENDA a estrenar; con calefacción y agua caliente central, desde 23.000 Ptas/m². Informes: Procas. Mayor, 82, bajos. Tel.: 22 76 62.

VENDO piso céntrico, 4 habitaciones. Precio a convenir. Informes: Teléf. (96) 362 70 95 de Valencia o Teléf: 21 72 19, de Castellón (horas oficina)

VENDO CHALET 120 m². Las Fuentes, urbanización El Pinar, 2.700.000. Teléf. 976-37 20 78, 976-34 29 10.

VENDO parcelas rústicas. Desde 100.000,- Ptas. Facilidades hasta 5 años. Teléf: 20 77 86. Festivos en Ctra. de Alcora, Km. 13,300.

VENDO casa en Alcudia de Veo. Precio a convenir. Tel. 21 34 89.

SE VENDE mesa billar. Gran match. Interesados llamar Tel.: 22 30 46.

PARTICULAR vendo apartamento en Benicasim. Piscina, tenis, garaje. Facilidades de pago. Razón: Tel. 30 27 31.

PARTICULAR vendo cachorros pastor alemán. 20 46 68, de 10 a 20.

SE VENDE finca de pinar próxima Cuenca capital. 150 a 200 Ha. Tel.: 966-225991.

VIVIENDAS protección oficial, llaves mano, préstamo 15 años. Tel. 22 48 12.

LOCAL céntrico, 400 m², junto Teatro Principal, ideal supermercado, dispensario, salón exposición automóviles, azulejos, colegio profesional, etc. Teléfono: 22-48-12.

APARTAMENTOS frente playa, desde 1.200.000 pesetas, «sin entrada». Facilidades 18 años, tenis, piscinas, etc. «Complejo residencial Oromar». Informa: Grupo Luis Batalla. Teléfono 22 48 12 - 31 03 38.

VENDO caballo doma alta, escuela. Tel. 30 08 93.

PLAZAS parking, céntricas calle Herrero, Plaza Rey D. Jaime, zona Casalduch, etc. Facilidades pago. Lubasa. Tel. 22 48 12.

PARCELAS preciosas vistas, agua, luz, asfalto, farolas, 5 Km. Castellón. Facilidades. 21 27 00.

ESTUDIOS en Castellón, precio 2.000.000 Ptas. Préstamo 15 años. Tel. 22 48 12.

VIVIENDAS céntricas, Rey D. Jaime, Gasset, Herrero, llaves mano. Informa: Lubasa C/. Herrero, 3 Castellón. Tel. 22 48 12.

CARAVANAS Tauro exposición y venta de Roller y Moncayo y usadas procedentes de cambio. Gran Avenida. Benicasim. Teléf: 30 12 66.

OCASION vendo villa Beficasim, admito apartamento o piso usado. Tel. 22 48 12.

LOCALES comerciales, 40 m². Ideal peluquería, etc. Facilidades 10 años. Tel. 22 48 12.

BENICASIM, apartamentos «Los Príncipes», 1.ª línea playa, piscinas, parking, etc. Facilidades pago. Lubasa. Tel. 22 48 12.

BURRIANA, piso a estrenar, préstamo 18 años. Tel. 22 48 12.

VENDO casa en Useras esquina Plaza Mayor, 1; además solar edificable con finca rústica. Razón Teléf. (93) 215 23 68. (93) 237 52 36.

RAYCA vende estudio amueblado playa Benicasim, amplias facilidades. Informes: 226545.

SE VENDE o cambia almacén. Razón, Grupo del Carmen, calle E núm. 10. Castellón.

GEMINIS su apartamento en Benicasim. De 1 habitación 1.550.000. 2 habitaciones 2.220.000. 3 habitaciones 3.000.000 pesetas. Piscina, tenis. Mínimas cuotas. Facilidades 18 años. Información: Teléf. 21 70 87. Y en propia obra sábados y festivos.

VENDO mesón Los Gauchos por no poder atender. Ctra. Alcora Km. 18 (Delante Pavigras) Castellón.

OCASION estrenar apartamento 3 dormitorios sin entrada, 28.000 ptas. cada mes. Cavisa. Tel. 23 04 00.

DISPONGO (Para ocupar) pisos, apartamentos, villa (Castellón-Benicasim), locales comerciales, traspasos (facilidades), informa y venta Sr. Moya. Tel. 21 54 83.

VENDO parcelas en Polígono Industrial San Juan de Moró, lindando carretera Alcora, agua potable, gas, acceso autorizado, M.O.P.U. Tel. 21.66.15 y 37 San Juan de Moró.

VENDO pisos terminados, entrada 400.000 pesetas. C/. Pintor López, 35-1.º de 6 a 8.

BENICASIM Santa Rita, villas totalmente terminadas y parcelas totalmente urbanizadas. Tel. 21 66 15 ys30 05 54.

VENDO planta baja Grao. Calle Ciudadela, comercial y vivienda. Particular a particular. Tl. 22 11 64.

VENDEMOS: parcelas 831 m² con agua desde 100.000 Pts. facilidades. Tl. 21 55 81.

BENICASIM apartamentos varios todos servicios. Facilidades, sin entrada. Tel. 22 32 08.

VENDO o alquilo temporada verano tercer piso. Razón: Calle Jaime Chicharro, 47-3.º Puerto Burriana.

VENDEMOS: finca 40 hanegadas almendros término Viver. Plena producción. Tel. 21 55 81.

VENDO apartamento amueblado totalmente, 2 dormitorios, buena orientación. Teléfono: 22 65 81.

CHALET!! y naves prefabricadas, construimos en 90 días. Teléfono (928) 36 59 21.

VILLAFAMES vendo casa magnífica situación Tl. (93) 371 81 03 noches y 330 63 12 Día.

Cuando Vd. necesita busca en Mediterráneo

Cuando Vd. ofrece algo, le buscan aquí.

Guerra de las Malvinas

Gran Bretaña anuncia la toma de Darwin y Goose Green

El segundo batallón del regimiento de paracaidistas del Ejército británico, transportado en helicóptero, atacó ayer los destacamentos argentinos de Darwin y Goose Green, en la isla Soledad, la mayor de las Malvinas, ha informado esta noche el Ministerio de Defensa.

En un comunicado de prensa difundido en directo por la televisión británica, que ha suspendido su programa habitual, el portavoz del Ministerio, Ian Mac Donald, dijo que las fuerzas argentinas han tenido víctimas y que se han hecho prisioneros entre las fuerzas argentinas.

Las primeras informaciones indican que las bajas británicas han sido leves.

El comunicado indica que las fuerzas argentinas han tenido un número no determinado de bajas y los paracaidistas han capturado un número no determinado de prisioneros.

Fuentes bien informadas aseguran que la zona de Port Darwin estaba defendida por alrededor de mil soldados.

La noticia se produce tras dos días de combates en las inmedia-

ciones de Puerto Darwin, situado a unos 32 kilómetros del destacamento británico de San Carlos.

Durante los combates del jueves, cuatro soldados británicos perdieron la vida y al menos 20 resultaron heridos.

Las tropas británicas avanzan ahora hacia Puerto Argentino (Port Stanley) donde se encuentra la principal guarnición militar argentina en las islas Malvinas.

Port Darwin y Goose Green están situados a unos 25 kilómetros al Sur de la cabeza de playa que las fuerzas británicas establecieron al Este de las islas Malvinas el viernes pasado.

Goose Green es el segundo aeródromo en importancia de las islas Malvinas y durante los últimos días, al igual que el de Port Stanley, ha sido objeto de los ataques de la aviación británica.

Tras la captura de Darwin y Goose Green, las fuerzas británicas se encuentran ahora a 80 kilómetros de su principal objetivo: Puerto Argentino.

La captura de estos destacamentos argentinos, después de dos días de batallas, la ha realizado el segundo batallón del regimiento

de paracaidistas, que tiene mil hombres.

Las fuerzas argentinas, también compuestas por 1.000 hombres, han sido atacadas por fuego de mortero de «bazooka» y granadas desde unas colinas situadas a unos 8 kilómetros.

Argentina afirma haber repelido el ataque inglés

El Estado Mayor conjunto argentino afirmó ayer noche que logró hacer retroceder a las tropas británicas, que desde la pasada madrugada atacaban Puerto Darwin, a 90 kilómetros al Oeste de Puerto Argentino, capital del archipiélago.

Según el comunicado 102, en la noche del 27 al 28 de mayo efectivos navales, aerotransportados, y de aviación y de tierra, atacaron dicha localidad malvinense.

En la mañana de ayer y según el mismo comunicado, operativos argentinos consiguieron anular a la artillería naval, al tiempo que obligaron a plegarse a las fuerzas atacantes.

Kempes vuelve al Valencia

El Club River Plate devolverá al jugador Mario Alberto Kempes al Valencia, ante la imposibilidad de pagar las cuotas por su transferencia.

Los dirigentes del River han recibido una comunicación de la directiva valencianista, que acepta la devolución del pase del jugador ante las dificultades economi-

cas que afronta la entidad argentina.

Previamente, River deberá pagar seis cuotas atrasadas de 70.000 dólares cada una.

El Valencia pretende además que River pague los intereses correspondientes a esas cuotas vencidas, a lo que los directivos del club argentino se niegan.

Hoy se inaugura la sede del Colegio de Farmacéuticos

Esta tarde se inaugura la nueva sede social del Colegio Oficial de Farmacéuticos de Castellón, instalada en la calle Ebanista Hervás, chafalán a la avenida de Casalduch.

Con tal motivo se han organizado una serie de actos que se iniciarán a las cinco de la tarde, con la bendición de los nuevos locales.

Seguidamente tendrá lugar la inauguración propiamente dicha e imposición de insignias. La de oro, a treinta y un farmacéuticos colegiados que han cumplido ya los setenta años de edad; de plata, a sesenta farmacéuticos con veinticinco años como colegiados en Castellón, y de plata también a las viudas y un viudo de profesionales de la farmacia. También intervendrá el profesor José María Suñé Arbussá, catedrático de Le-

glación Farmacéutica y de Historia de la Farmacia de la Facultad de Farmacia de Barcelona, que pronunciará la lección magistral sobre «Algunos comentarios a la problemática farmacéutica legal actual».

Concluirá el acto con la intervención del presidente del Consejo General y otras autoridades.

Coincidiendo con la inauguración de la sede del Colegio Oficial de Farmacéuticos de Castellón, se ha realizado una edición limitada de carpetas de cuatro grabados encargados al artista Progreso, los grabados se refieren a la magia de la elaboración farmacéutica, la frescura de la planta medicinal, los elementos de la farmacia y el «roure valencià» que se exhiben en la sede del Colegio de Farmacéuticos.

Nota del Comité de Gestión de Cítricos

Exportación de limones

El Comité de Gestión de Cítricos avisa a los exportadores de limón que ha sido aceptado unánimemente por el sector que la oferta en los distintos mercados debe coincidir en líneas generales con las que los mismos demanden. A propuesta de la Comisión del Limón el Comité ha acordado por unanimidad en su sesión plenaria de ayer que la exportación de limones envasados deberá llevar marcado el número de frutos y el calibre expresado en milímetros. Los servicios de inspección exigirán este marcado a partir de las cero horas del próximo lunes, día 31 de mayo.

Con la presencia de Casañ, Sotillos Tovar, Bono y Cerdá

La Constitución, tema de coloquio en el I. B. Penyagolosa

Ayer, a las siete y media de la tarde, tal como previamente se había anunciado, tuvo lugar en el Instituto Penyagolosa de nuestra ciudad (antiguo Femeniño) una interesante charla-coloquio sobre la Constitución, especialmente para los alumnos del Centro que con su masiva asistencia llenaron la sala, junto con sus padres y profesores.

En primer lugar, el director del Instituto, Luis Ariño Rico, que actuaba como moderador, hizo la presentación de los ponentes que pertenecían a diversos partidos políticos, los cuales fueron exponiendo algunos puntos de vista acerca del tema propuesto. Habló primero Benjamín Casañ Bernal, diputado de UCD por Castellón, con algunas consideraciones sobre la Constitución y aludiendo al poco arraigo que las anteriores habían tenido en nuestro país. Hizo hincapié en el acto democrático y en la pluralidad de partidos políticos nacidos al amparo de la nueva singladura española. A continuación Antonio Sotillos Martí, diputado del PSPV-PSOE por Castellón se refirió al uso del contenido de la Constitución y al tema de la libertad dentro del mismo contexto. Seguidamente Emerit Bono Martínez, diputado del PCPV-PCE de Valencia abundó en el tema y puntualizó diversos aspectos sobre la Constitución y su particular importancia.

En penúltimo lugar, José Tovar Vicente, Presidente Provincial de A. P. y secretario General Regional del mismo partido expuso una breve visión histórica del problema constitucional y se refirió también a la voluntad expresada por los distintos partidos y a la necesidad de una Constitución. Por último Manuel Cerdá

Ferrer, senador del P. A. D. de Castellón hizo unas reflexiones en torno a la misma problemática bajo puntos de vista.

Terminada esta presentación se abrió un coloquio que, resultó muy animado. Los estudiantes, Constitución en mano, comenzaron su turno presentando diversas y agudas preguntas en torno a la interpretación del articulado. Fue el juicio del 23-F el primer tema que saltó a la palestra, siguiéndole nuevas preguntas acerca de los Tribunales de excepción, pregunta esta última que fue respondida por Sotillos. Otras preguntas versaron sobre artículos tales como los referentes a la igualdad ante la Ley y el problema del terrorismo y los juicios militares, a lo que, sucesivamente, respondieron los señores Bono y Tovar. Nuevas preguntas sobre el derecho de petición contemplado en el artículo 29.1, el derecho del trabajo y el problema del paro, junto a las perspectivas del futuro; aclaraciones sobre el artículo 27.1, sobre el 77.1 y las lenguas del Estado español... fueron muchas de las preguntas que en este coloquio fueron formuladas, tanto por alumnos como por el resto de los asistentes al acto.

Sin duda, la exposición acerca del trabajo y el paro fue una de las que revistieron mayor discusión y en las que revistieron mayor discusión y en las que sucesivamente intervino la totalidad de los ponentes.

No cabe duda que el coloquio entablado, tal como decíamos al principio, fue verdaderamente animado e interesante, resultando provechoso para la formación de los estudiantes allí congregados, quienes pudieron dialogar ampliamente con los políticos de una manera directa.

NOMBRES PROPIOS

Mari Cruz Soriano



Mari Cruz Soriano, después de una temporada de no salir nada en la pantalla, ha vuelto a Televisión para realizar un programa titulado «Así como suena». Hasta después del Mundial no tendremos la oportunidad de verlo. Su aliciente estará en que cada semana una persona popular y conocida nos hablará de sus gustos musicales. De momento, los nombres que se barajan van desde Emilio Romero, Vizcaíno Casas, Jaime de Mora y Lucía Bosé. Mari Cruz en su primer día de trabajo en TVE

estaba radiante, se notaba que disfrutaba con su vuelta. «Estoy feliz —ha dicho—.

«Así como suena» es el espacio con el que siempre he soñado. Este trabajo me ilusiona mucho, ya que voy a compaginar la música con las entrevistas».

Vital Alsar

Vital Alsar, santanderino, conocido por sus aventuras en la mar, partirá el próximo 25 de julio de México con una nueva expedición en homenaje al cartógrafo santotón Juan de la Cosa, creador de la nao que llevó a Cristóbal Colón a descubrir América hace 490 años. Vital Alsar trabaja, bajo el respaldo del patronato para las celebraciones del quinto centenario del descubrimiento, a marchas forzadas en los astilleros de Alvarado (México) para finalizar la construcción de la «Marigalante». La duración prevista de la travesía atlántica es de 46 días, con lo cual se espera su llegada a Santoña el 8 de septiembre, festividad de la Virgen del puerto, patrona de la villa marinera cántabra. Después navegará, bordeando el litoral ibérico, siguiendo la misma ruta que llevara la nave original.

Henry Fonda nunca se sintió muy a gusto en Hollywood. Aunque desde su primera película supo adaptarse al método de trabajo del cine, mantener su disciplina y su profesionalidad en el difícil ambiente de un rodaje, y, lo que es más importante dar todo lo que tenía como actor, aunque en lugar de tener al público delante suyo hubiera una cámara, siempre echó de menos el teatro.

A pesar de que sus primeros diez años en Hollywood a partir de 1935, corresponden con una época tranquila y feliz de su vida senti-



mental, casado con Frances Seymour Brokaw y padre de Joane y Peter, Henry no logró hacer de Hollywood su hogar. Y no paró hasta que volvió a Nueva York.

Pero eso ocurriría más adelante. Por el momento, y a partir de «Sólo se vive una vez», de 1937, Henry Fonda era un conocido actor de la pantalla. Títulos como «Wings of the Morning», «Slim» o «That certain woman» le mantenían en California casi todo el año. Pero siempre dejaba unos cuantos meses para hacer unas escapadas al teatro.

CAPITULO III

CASI CINCUENTA AÑOS ANTE LAS CAMARAS

Los años 38 y 39, sin embargo, estuvieron repletos de películas: diez, entre las cuales «Blockade», «Jezebel», «Mad Miss Manton», «I met my love again», «El joven Mr. Lincoln» y «Drums along the Mohaxk». Estas dos últimas marcaron el comienzo de su brillante asociación con el director John Ford.

Fue precisamente para conseguir el gran papel de Tom Joad en «Las uvas de la ira» de Ford, por lo que Fonda, a regañadientes, tuvo que firmar otro contrato, por siete años, con la Twentieth. Fue su primera nominación para ese Oscar que tanto tardó en llegar y su consagración como actor profundo, sensible y brillante, pero la esclavitud a la que los estudios y su contrato le condenaron le hizo arrepentirse más de una vez del paso dado.

El duro regreso de la guerra

Durante tres años, hasta que en 1942 se alistara en la Marina de los Estados Unidos, hizo más de diez películas de las que sólo una, y a pesar de ser de poco éxito de taquilla, logró sentirse satisfecho: «El incidente de Ox Bow», que narraba el linchamiento de tres hombres inocentes, que fue calificada por la crí-

tica como un hito en la historia del cine y que constituyó uno de los grandes momentos de su carrera como actor.

El regreso, en octubre de 1945, de una guerra que le marcó profundamente, inicia un momento difícil de su vida matrimonial. Se refugia en el trabajo y rueda tres películas a las órdenes de Ford: «My darling Clementine», «El fugitivo» y «Fuerte Apache». Estas cintas le compensan de otras, peores, que se ve obligado a rodar.

Tragedia familiar

Está harto de Hollywood y del cine. Y ve en un guión que oye leer durante una visita a Nueva York, «Mr. Roberts», la justificación de volver al teatro.

Lo hace, con esta obra, en 1948, tras instalar a Frances y los niños muy cerca de la ciudad. Es un éxito clamoroso, y Henry se mete de lleno en el mundo del teatro, olvidando su vida familiar. Frances, afectada por este abandono y por una operación quirúrgica que le deja grandes cicatrices, cae en una fuerte depresión y se suicida en abril de 1950.

Henry se casa seis meses después y sigue con «Mr. Roberts» hasta finales de 1951. Sería en

aquel momento, y a pesar de que Jane y Peter se llevan bien con su madrastra Susan Blanchard, cuando comienza el distanciamiento entre Henry y sus hijos.

Todos le aplauden

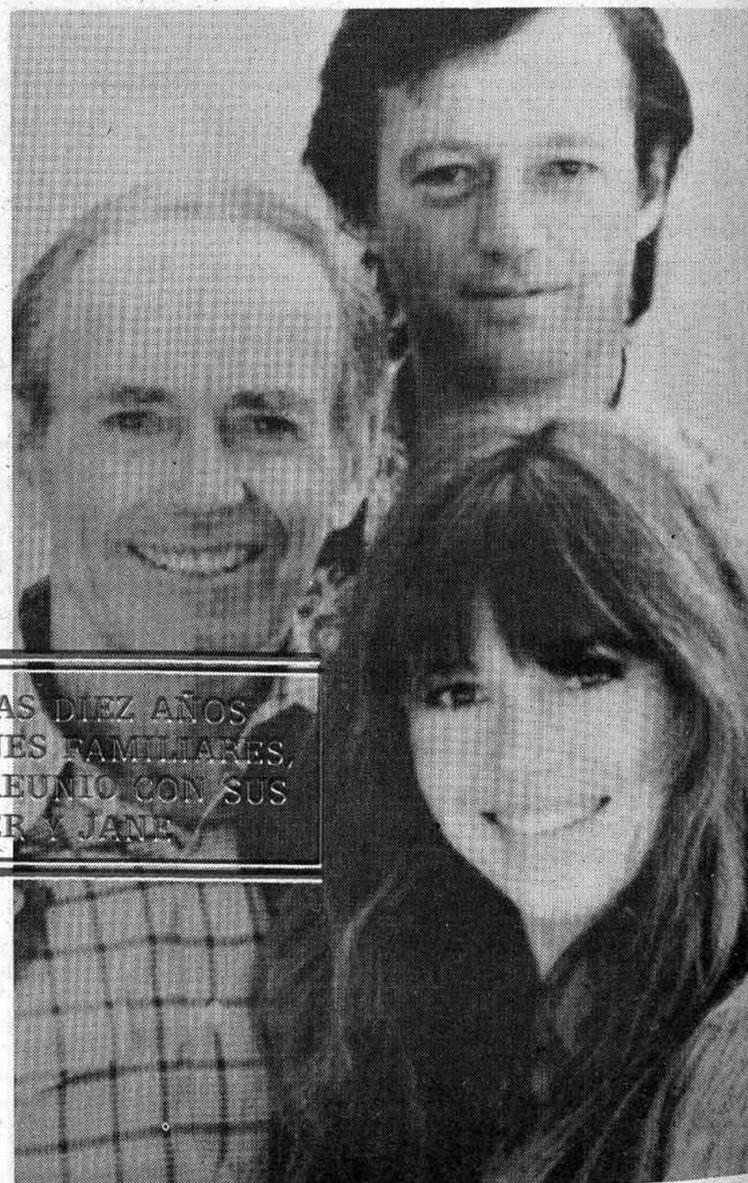
No dejó el teatro, aunque estrenó tras dos obras, hasta 1955, que fue cuando consiguió que Ford le dirigiera en la versión cinematográfica de «Mr. Roberts». Otro triunfo. A partir de entonces, Fonda logró la posibilidad de elegir los guiones que ralmente le gustaran: «Guerra y Paz», en 1956, y «The wrong man» (Hitchcock) y «The Tin Star» en 1958. Entretanto, había habido otro divorcio y una nueva boda, con la italiana Afdera Franchetti.

EN 1976 TRAS DIEZ AÑOS DE TENSIONES FAMILIARES, HENRY SE REUNIO CON SUS HIJOS, PETER Y JANE.

La versatilidad de un actor

Sería largo enumerar las películas que, como actor maduro, protagonizó y llevó a los primeros puestos de las taquillas. Westerns, policíacas, comedias, relatos históricos, dramas intimistas, Henry Fonda ha hecho de todo. Ha prestado su voz a grandes personajes de la Historia, ha dado vida a seres insignificantes, ha emocionado al espectador del teatro y del cine.

«The best man», «Cómo se conquistó el Oeste», «La montaña de Spencer», «Madigan», «Firecreek», «El estrangulador de Boston», «Erase una vez en el Oeste», «El motín del Caine», «Miércoles de ceniza», «Mi nombre es ninguno», «MacArthur» no son más que algunos de los títulos que ha hecho famoso en los últimos veinte años.



Shirlee le da un hogar

Shirley Adams, con quien se casó en 1965, ha sido la mujer que ha sabido comprender a Henry Fonda y la que ha intentado devolverle su vida familiar.

Una vez superada la etapa política de su hija Jane y la fase de hippy y de drogadicción de su hijo Peter, todo volvió poco a poco a su cauce. Ambos le dieron nietos, y su casa de Beverly Hills se iba pareciendo a un hogar.

Henry Fonda no ha dejado su profesión de actor ni por dinero, ni por cansancio, ni por pereza.

La ha dejado, a los setenta y seis años, porque le falla el corazón. Esperamos que le quede tiempo para conseguir lo que no supo lograr cuando creía que lo único que había en su vida era vivir la de los personajes que interpretaba.

Textos: Patrick Deslen y London Express Service. Adaptación: Carmen de la Serna. PROXIMO CAPITULO: A PESAR DE SU APELLIDO LA CARRERA DE JANE EMPEZO CON FRACASOS.

